I

(Säädökset, jotka on julkaistava)

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 3053/95,

annettu 20 päivänä joulukuuta 1995,

tiettyjen kolmansista maista peräisin olevien tekstiilituotteiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liitteiden I, II, III, V, VI, VII, VIII, IX ja XI muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tiettyjen kolmansista maista peräisin olevien tekstiilituotteiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä 12 päivänä lokakuuta 1993 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3030/93[1], sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 1616/95[2], ja erityisesti sen 19 artiklan yhdessä 17 artiklan kanssa,

sekä katsoo, että

1 päivästä tammikuuta 1995 sovellettavaan yhdistettyyn nimikkeistöön on tehty muutoksia,

Viron kanssa on tehty pöytäkirja tekstiili- ja vaatetustuotteiden kaupasta,

yhteisö on tehnyt Kiinan kansantasavallan kanssa sopimuksen Kiinan kansantasavallan kanssa tekstiili- ja vaatetustuotteista tehdyn voimassa olevan kahdenvälisen sopimuksen soveltamisalaan kuulumattomien tiettyjen tekstiilituotteiden kaupasta[3],

Euroopan unionista tehdyn sopimuksen tultua voimaan Euroopan talousyhteisön nimi on muutettu Euroopan yhteisöksi,

Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien, luokkiin 28, 68 ja 97 kuuluvien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 1167/94[4],

Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien, luokkiin 14, 17 ja 29 kuuluvien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 810/95[5],

Indonesian tasavallasta peräisin olevien, luokkiin 23 ja 33 kuuluvien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 507/95[6] (luokka 23) ja komission asetuksella (EY) N:o 1629/94[7] (luokka 33),

Pakistanin islamilaisesta tasavallasta peräisin olevien, luokkaan 28 kuuluvien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uusi määrällinen rajoitus komission asetuksella (EY) N:o 405/95[8],

Intian tasavallasta peräisin olevien, luokkiin 23 ja 24 kuuluvien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 507/95[9],

Intian tasavallassa suoritetun ulkoisen jalostuksen jälkeen Intian tasavallasta peräisin olevien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 1143/95[10],

Kiinan kansantasavallassa suoritetun ulkoisen jalostuksen jälkeen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien tekstiilituotteiden tuonnissa on otettu käyttöön uudet määrälliset rajoitukset komission asetuksella (EY) N:o 1280/95[11],

---

(1) EYVL N:o L 275, 8.11.1993, s. 1
(2) EYVL N:o L 154, 5.7.1995, s. 3
(3) EYVL N:o L 104, 6.5.1995, s. 1
(4) EYVL N:o L 130, 25.5.1994, s. 18
(5) EYVL N:o L 82, 12.4.1995, s. 2
(6) EYVL N:o L 51, 8.3.1995, s. 2
(7) EYVL N:o L 171, 6.7.1994, s. 17
(8) EYVL N:o L 44, 28.2.1995, s. 8
(9) EYVL N:o L 51, 8.3.1995, s. 2
(10) EYVL N:o L 114, 20.5.1995, s. 16
(11) EYVL N:o L 124, 7.6.1995, s. 27

neuvosto on päättänyt päätöksellä 95/131/EY(1) soveltaa väliaikaisesti tiettyjen toimittajamaiden kanssa neuvoteltuja sopimuksia mukauttaakseen voimassa olevat määrälliset kiintiöt Itävallan tasavallan, Suomen tasavallan ja Ruotsin kuningaskunnan Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi,

tekstiili- ja vaatetustuotteista tehdyn Uruguayn kierroksen sopimuksen(2) tultua voimaan Euroopan yhteisön ja Maailman kauppajärjestön jäsenten välillä sovittuja määrällisiä rajoituksia ja joustavuusmääräyksiä on muutettava,

Intian tasavallan kanssa tehdyssä markkinoillepääsyä koskevassa järjestelyssä otetaan huomioon Intian tasavallasta peräisin olevien tiettyjen käsityö- ja kansanperinnetuotteiden tuonnissa sovellettavien määrällisten rajoitusten poistaminen,

Maailman kauppajärjestön tultua voimaan on mahdollista ilmoittaa niiden maiden nimet, jotka jo ovat Maailman kauppajärjestön jäseniä,

kaikki edellä esitetyt asiat edellyttävät asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liitteiden I, II, III, V, VI, VII, VIII, IX ja XI muuttamista 1 päivästä tammikuuta 1995 asetuksen (ETY) N:o 3030/93 19 artiklan mukaisesti tietyistä kolmansista maista peräisin olevien tiettyjen tekstiilituotteiden yhteisöön suuntautuvaan tuontiin sovellettavien tehtyjen muutosten huomioon ottamiseksi, ja

tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat tekstiilikomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite I tämän asetuksen liitteellä I.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite II tämän asetuksen liitteellä II.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite III tämän asetuksen liitteellä III.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite V tämän asetuksen liitteellä IV.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite VI tämän asetuksen liitteellä V.

Kumotaan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite VI a ja liitteessä VI a oleva taulukko A.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite VII tämän asetuksen liitteellä VI.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite VIII tämän asetuksen liitteellä VII.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite IX tämän asetuksen liitteellä VIII.

Korvataan asetuksen (ETY) N:o 3030/93 liite XI tämän asetuksen liitteellä IX.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1995.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 20 päivänä joulukuuta 1995.

Komission puolesta
Leon BRITTAN
Varapuheenjohtaja

(1) EYVL N:o L 94, 26.4.1995, s. 1
(2) EYVL N:o L 336, 23.12.1994, s. 50

LIITE I

"LIITE I

LUETTELO 1 ARTIKLASSA SÄÄDETYISTÄ TUOTTEISTA(1)

1. Luokkiin 1–114 kuuluvien tuotteiden perusainetta koskevien yksityiskohtaisten tietojen puuttuessa näitä tuotteita pidetään yksinomaan villasta tai hienosta eläimenkarvasta, puuvillasta tai tekokuidusta koostuvina(2).

2. Vaatteet, joita ei voida tunnistaa miesten tai poikien taikka naisten tai tyttöjen vaatteiksi, luokitellaan naisten tai tyttöjen vaatteiksi.

3. Ilmaisulla "vauvanvaatteet" tarkoitetaan enintään myyntikokoa 86 olevia vaatteita.

RHYMÄ I A

Luokka	CN-koodi 1995	Tavaran kuvaus	Vastaavuustaulukko	
			kpl/kg	g/kpl
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	5204 11 00 5204 19 00 5205 11 00 5205 12 00 5205 13 00 5205 14 00 5205 15 10 5205 15 90 5205 21 00 5205 22 00 5205 23 00 5205 24 00 5205 25 10 5205 25 30 5205 25 90 5205 31 00 5205 32 00 5205 33 00 5205 34 00 5205 35 10 5205 35 90 5205 41 00 5205 42 00 5205 43 00 5205 44 00 5205 45 10 5205 45 30 5205 45 90 5206 11 00 5206 12 00 5206 13 00 5206 14 00 5206 15 10 5206 15 90 5206 21 00 5206 22 00 5206 23 00 5206 24 00 5206 25 10	Puuvillalanka, ei vähittäismyyntimuodossa		

(1) Koskee ainoastaan luokkien 1–114 tuotteita, lukuun ottamatta Albaniaa, Armeniaa, Azerbaidžania. Valko-Venäjää, Georgiaa, Kazakstania, Kirgisiaa, Latviaa, Viroa, Liettuaa, Moldovaa, Mongoliaa, Tadžikistania, Turkmenistania, Ukrainaa, Uzbekistania ja Vietnamia (luokat 1–161), sekä Puolaa, Unkaria, Tšekin tasavaltaa, Slovakian tasavaltaa, Bulgariaa, Romaniaa ja Venäjän federaatiota (luokat 1–123).
Puolan, Unkarin, Tšekin tasavallan, Slovakian tasavallan, Bulgarian ja Romanian osalta luokat 115–123 on liitetty ryhmään III B.

(2) Albanian, Armenian, Azerbaidžanin, Valko-Venäjän, Georgian, Kazakstanin, Kirgisian, Latvian, Liettuan, Moldovan, Mongolian, Tadžikistanin, Turkmenistanin, Ukrainan, Viron, Uzbekistanin ja Vietnamin osalta jokaisen luokan tuotteet määritetään CN-koodeilla. Kun CN-koodia edeltää "ex", mihin tahansa luokkaan kuuluva tuote määräytyy CN-koodin laajuuden ja vastaavan tavaran kuvauksen mukaisesti.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1 *(jatkuu)*	5206 25 90 5206 31 00 5206 32 00 5206 33 00 5206 34 00 5206 35 10 5206 35 90 5206 41 00 5206 42 00 5206 43 00 5206 44 00 5206 45 10 5206 45 90 ex 5604 90 00			
2	5208 11 10 5208 11 90 5208 12 11 5208 12 13 5208 12 15 5208 12 19 5208 12 91 5208 12 93 5208 12 95 5208 12 99 5208 13 00 5208 19 00 5208 21 10 5208 21 90 5208 22 11 5208 22 13 5208 22 15 5208 22 19 5208 22 91 5208 22 93 5208 22 95 5208 22 99 5208 23 00 5208 29 00 5208 31 00 5208 32 11 5208 32 13 5208 32 15 5208 32 19 5208 32 91 5208 32 93 5208 32 95 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 10 5208 52 90 5208 53 00 5208 59 00 5209 11 00 5209 12 00 5209 19 00 5209 21 00 5209 22 00 5209 29 00 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00	Puuvillakankaat, pyyheliinafrotee- tai sen kaltaiset kudotut froteekankaat, kudotut nauhat, nukkakankaat, pyyheliinakankaat, chenillelankakankaat, tylli ja solmitut verkkokankaat, ei kuitenkaan lintuniisikankaat		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
2 *(jatkuu)*	5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 10 5209 49 90 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00			
	5210 11 10 5210 11 90 5210 12 00 5210 19 00 5210 21 10 5210 21 90 5210 22 00 5210 29 00 5210 31 10 5210 31 90 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 42 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 52 00 5210 59 00			
	5211 11 00 5211 12 00 5211 19 00 5211 21 00 5211 22 00 5211 29 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 11 5211 49 19 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00			
	5212 11 10 5212 11 90 5212 12 10 5212 12 90 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 21 10 5212 21 90 5212 22 10 5212 22 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90			
	ex 5811 00 00			
	ex 6308 00 00			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
2 a)	5208 31 00 5208 32 11 5208 32 13 5208 32 15 5208 32 19 5208 32 91 5208 32 93 5208 32 95 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 10 5208 52 90 5208 53 00 5208 59 00 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00 5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 10 5209 49 90 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00 5210 31 10 5210 31 90 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 42 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 52 00 5210 59 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 11 5211 49 19 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90 ex 5811 00 00 ex 6308 00 00	a) joista muut kuin valkaisemattomat tai valkaistut		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
3	5512 11 00 5512 19 10 5512 19 90 5512 21 00 5512 29 10 5512 29 90 5512 91 00 5512 99 10 5512 99 90 5513 11 10 5513 11 30 5513 11 90 5513 12 00 5513 13 00 5513 19 00 5513 21 10 5513 21 30 5513 21 90 5513 22 00 5513 23 00 5513 29 00 5513 31 00 5513 32 00 5513 33 00 5513 39 00 5513 41 00 5513 42 00 5513 43 00 5513 49 00 5514 11 00 5514 12 00 5514 13 00 5514 19 00 5514 21 00 5514 22 00 5514 23 00 5514 29 00 5514 31 00 5514 32 00 5514 33 00 5514 39 00 5514 41 00 5514 42 00 5514 43 00 5514 49 00 5515 11 10 5515 11 30 5515 11 90 5515 12 10 5515 12 30 5515 12 90 5515 13 11 5515 13 19 5515 13 91 5515 13 99 5515 19 10 5515 19 30 5515 19 90 5515 21 10 5515 21 30 5515 21 90 5515 22 11 5515 22 19 5515 22 91 5515 22 99 5515 29 10 5515 29 30	**Kudotut synteettikatkokuitukankaat, nukkakankaat, silmukkanukkakankaat** (buklee) (myös **pyyheliinafrotee-** tai sen kaltaiset **kudotut froteekankaat**) ja **chenillelankakankaat, ei kuitenkaan kudotut nauhat**		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
3 *(jatkuu)*	5515 29 90			
	5515 91 10			
	5515 91 30			
	5515 91 90			
	5515 92 11			
	5515 92 19			
	5515 92 91			
	5515 92 99			
	5515 99 10			
	5515 99 30			
	5515 99 90			
	5803 90 30			
	ex 5905 00 70			
	ex 6308 00 00			
3 a)	5512 19 10	a) joista muut kuin valkaisemattomat tai valkaistut		
	5512 19 90			
	5512 29 10			
	5512 29 90			
	5512 99 10			
	5512 99 90			
	5513 21 10			
	5513 21 30			
	5513 21 90			
	5513 22 00			
	5513 23 00			
	5513 29 00			
	5513 31 00			
	5513 32 00			
	5513 33 00			
	5513 39 00			
	5513 41 00			
	5513 42 00			
	5513 43 00			
	5513 49 00			
	5514 21 00			
	5514 22 00			
	5514 23 00			
	5514 29 00			
	5514 31 00			
	5514 32 00			
	5514 33 00			
	5514 39 00			
	5514 41 00			
	5514 42 00			
	5514 43 00			
	5514 49 00			
	5515 11 30			
	5515 11 90			
	5515 12 30			
	5515 12 90			
	5515 13 19			
	5515 13 99			
	5515 19 30			
	5515 19 90			
	5515 21 30			
	5515 21 90			
	5515 22 19			
	5515 22 99			
	5515 29 30			
	5515 29 90			
	5515 91 30			
	5515 91 90			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
3 a) *(jatkuu)*	5515 92 19 5515 92 99 5515 99 30 5515 99 90 ex 5803 90 30 ex 5905 00 70 ex 6308 00 00			

RYHMÄ I B

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
4	6105 10 00 6105 20 10 6105 20 90 6105 90 10 6109 10 00 6109 90 10 6109 90 30 6110 20 10 6110 30 10	Paidat, T-paidat, kevyet, tiheäsilmukkaiset puserot tai pujopaidat, joissa on pyöreä, poolo- tai pystykaulus (muuta kuin villaa tai hienoa eläimenkarvaa), aluspaidat ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta	6,48	154
5	6101 10 90 6101 20 90 6101 30 90 6102 10 90 6102 20 90 6102 30 90 6110 10 10 6110 10 31 6110 10 35 6110 10 38 6110 10 91 6110 10 95 6110 10 98 6110 20 91 6110 20 99 6110 30 91 6110 30 99	Neulepuserot, pujopaidat (myös hihattomat), neulepuseron ja -takin yhdistelmät, liivit ja takit (ei kuitenkaan leikatut ja ommellut), anorakit (myös hiihtotakit ja -puserot), tuulipuserot, tuulitakit ja niiden kaltaiset tuotteet, neulosta	4,53	221
6	6203 41 10 6203 41 90 6203 42 31 6203 42 33 6203 42 35 6203 42 90 6203 43 19 6203 43 90 6203 49 19 6203 49 50 6204 61 10 6204 62 31 6204 62 33 6204 62 39 6204 63 18 6204 69 18 6211 32 42 6211 33 42 6211 42 42 6211 43 42	Miesten ja poikien polvihousut, shortsit (eiyät kuitenkaan uimahousut) ja pitkät housut, kangasta; naisten ja tyttöjen pitkät housut, kangasta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua; vuorillisten verryttelypukujen alaosat, ei kuitenkaan luokkiin 16 ja 29 kuuluvat, puuvillaa tai tekokuitua	1,76	568
7	6106 10 00 6106 20 00 6106 90 10 6206 20 00 6206 30 00 6206 40 00	Naisten ja tyttöjen puserot ja paitapuserot, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, neulosta ja muuta kuin neulosta	5,55	180
8	6205 10 00 6205 20 00 6205 30 00	Miesten ja poikien paidat, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta	4,60	217

RYHMÄ II A

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
9	5802 11 00 5802 19 00 ex 6302 60 00	pyyheliinafrotee- tai sen kaltaiset kudotut froteekankaat, puuvillaa; pyyheliinat tai keittiöpyyhkeet, pyyheliinafroteeta tai sen kaltaista kudottua froteekangasta, puuvillaa, ei kuitenkaan neulosta		
20	6302 21 00 6302 22 90 6302 29 90 6302 31 10 6302 31 90 6302 32 90 6302 39 90	Vuodeliinavaatteet, ei kuitenkaan neulosta		
22	5508 10 11 5508 10 19 5509 11 00 5509 12 00 5509 21 10 5509 21 90 5509 22 10 5509 22 90 5509 31 10 5509 31 90 5509 32 10 5509 32 90 5509 41 10 5509 41 90 5509 42 10 5509 42 90 5509 51 00 5509 52 10 5509 52 90 5509 53 00 5509 59 00 5509 61 10 5509 61 90 5509 62 00 5509 69 00 5509 91 10 5509 91 90 5509 92 00 5509 99 00	Lanka synteettikatkokuiduista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa		
22 a)	ex 5508 10 19 5509 31 10 5509 31 90 5509 32 10 5509 32 90 5509 61 10 5509 61 90 5509 62 00 5509 69 00	a) joista akryyliset		
23	5508 20 10 5510 11 00 5510 12 00 5510 20 00 5510 30 00 5510 90 00	Lanka muuntokatkokuiduista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
32	5801 10 00 5801 21 00 5801 22 00 5801 23 00 5801 24 00 5801 25 00 5801 26 00 5801 31 00 5801 32 00 5801 33 00 5801 34 00 5801 35 00 5801 36 00 5802 20 00 5802 30 00	Nukkakankaat, silmukkanukkakankaat (buklee) ja chenillelankakankaat (muut kuin puuvillaiset pyyheliinafrotee- ja sen kaltaiset kudotut kankaat ja kudotut nauhat ja tuftatut tekstiilikankaat), villaa, puuvillaa tai tekokuitua		
32 a)	5801 22 00	a) joista puuvillavakosamettia		
39	6302 51 10 6302 51 90 6302 53 90 ex 6302 59 00 6302 91 10 6302 91 90 6302 93 90 ex 6302 99 00	Pöytäliinat, pyyheliinat ja keittiöpyyhkeet, ei kuitenkaan neulosta eikä pyyheliinafroteeta ja sen kaltaista puuvillaa		

RYHMÄ II B

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
12	6115 12 00 6115 19 10 6115 19 90 6115 20 11 6115 20 90 6115 91 00 6115 92 00 6115 93 10 6115 93 30 6115 93 99 6115 99 00	Naisten sukat, sukkahousut, myös terättömät, alussukat, miesten sukat, nilkkasukat, sukansuojukset ja niiden kaltaiset neuletuotteet, ei kuitenkaan vauvoille tarkoitetut, myös suonikohjusukat, ei kuitenkaan luokkaan 70 kuuluvat tuotteet	24,3 paria	41
13	6107 11 00 6107 12 00 6107 19 00 6108 21 00 6108 22 00 6108 29 00	Miesten ja poikien alushousut, naisten ja tyttöjen pikkuhousut ja muut alushousut, neulosta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua	17	59
14	6201 11 00 ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6210 20 00	Miesten ja poikien päällystakit, sadetakit ja muut takit, myös viitat, kangasta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua (ei kuitenkaan luokan 21 hupputakit)	0,72	1 389
15	6202 11 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6204 31 00 6204 32 90 6204 33 90 6204 39 19 6210 30 00	Naisten ja tyttöjen päällystakit, sadetakit (myös viitat) ja jakut, takit ja bleiserit, kangasta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua (ei kuitenkaan luokan 21 hupputakit)	0,84	1 190
16	6203 11 00 6203 12 00 6203 19 10 6203 19 30	Miesten ja poikien puvut, yhdistelmäasut, muut kuin hiihtopuvut, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta	0,80	1 250
	6203 21 00 6203 22 80 6203 23 80 6203 29 18 6211 32 31 6211 33 31	Miesten ja poikien vuorilliset verryttelypuvut, joiden päällinen on yhtä ja samaa kangasta, puuvillaa tai tekokuitua		
17	6203 31 00 6203 32 90 6203 33 90 6203 39 19	Miesten ja poikien takit ja bleiserit, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta	1,43	700
18	6207 11 00 6207 19 00 6207 21 00 6207 22 00 6207 29 00 6207 91 10 6207 91 90	Miesten ja poikien aluspaidat, alushousut, yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, ei kuitenkaan neulosta		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
18 *(jatkuu)*	6207 92 00 6207 99 00 6208 11 00 6208 19 10 6208 19 90 6208 21 00 6208 22 00 6208 29 00 6208 91 11 6208 91 19 6208 91 90 6208 92 10 6208 92 90 6208 99 00	Naisten ja tyttöjen aluspaidat, alushameet, pikkuhousut ja muut alushousut, yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, ei kuitenkaan neulosta		
19	6213 20 00 6213 90 00	Nenäliinat, ei kuitenkaan neulosta	59	17
21	ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6201 91 00 6201 92 00 6201 93 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6202 91 00 6202 92 00 6202 93 00 6211 32 41 6211 33 41 6211 42 41 6211 43 41	Hupputakit; anorakit, pusakat ja niiden kaltaiset tavarat, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta Vuorillisten verryttelypukujen yläosat, ei kuitenkaan luokkiin 16 tai 29 kuuluvat, puuvillaa tai tekokuitua	2,3	435
24	6107 21 00 6107 22 00 6107 29 00 6107 91 10 6107 91 90 6107 92 00 ex 6107 99 00 6108 31 10 6108 31 90 6108 32 11 6108 32 19 6108 32 90 6108 39 00 6108 91 10 6108 91 90 6108 92 00 6108 99 10	Miesten ja poikien yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta Naisten ja tyttöjen yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta	3,9	257
26	6104 41 00 6104 42 00 6104 43 00 6104 44 00 6204 41 00 6204 42 00 6204 43 00 6204 44 00	Naisten ja tyttöjen leningit, villaa, puuvillaa tai tekokuitua	3,1	323

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
27	6104 51 00 6104 52 00 6104 53 00 6104 59 00 6204 51 00 6204 52 00 6204 53 00 6204 59 10	Naisten ja tyttöjen hameet, myös housuhameet	2,6	385
28	6103 41 10 6103 41 90 6103 42 10 6103 42 90 6103 43 10 6103 43 90 6103 49 10 6103 49 91 6104 61 10 6104 61 90 6104 62 10 6104 62 90 6104 63 10 6104 63 90 6104 69 10 6104 69 91	Pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit (eivät kuitenkaan uimahousut), neulosta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua	1,61	620
29	6204 11 00 6204 12 00 6204 13 00 6204 19 10 6204 21 00 6204 22 80 6204 23 80 6204 29 18 6211 42 31 6211 43 31	Naisten ja tyttöjen puvut ja yhdistelmäasut, muut kuin hiihtopuvut, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta Naisten ja tyttöjen vuorilliset verryttelpuvut, joiden päällinen on yhtä ja samaa kangasta, puuvillaa tai tekokuitua	1,37	730
31	6212 10 00	Rintaliivit ja olkaimettomat rintaliivit, kudottua kangasta tai neulosta	18,2	55
68	6111 10 90 6111 20 90 6111 30 90 ex 6111 90 00 ex 6209 10 00 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 00	Vauvanvaatteet ja -vaatetustarvikkeet, muut kuin luokkiin 10 ja 87 kuuluvat vauvan kintaat ja luokkaan 88 kuuluvat vauvan sukat ja nilkkasukat, eivät kuitenkaan neulosta		
73	6112 11 00 6112 12 00 6112 19 00	Verryttelypuvut, neulosta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua	1,67	600
76	6203 22 10 6203 23 10 6203 29 11 6203 32 10 6203 33 10 6203 39 11 6203 42 11 6203 42 51 6203 43 11 6203 43 31	Miesten ja poikien suojavaatteet, ei kuitenkaan neulosta Naisten ja tyttöjen esiliinat, mekot ja muut suojavaatteet, ei kuitenkaan neulosta	(1)	(1)

(1) Bulgarian osalta sovelletaan vastaavuustaulukossa arvoja 1,6 kpl/kg ja 625 g/kpl.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
76 *(jatkuu)*	6203 49 11 6203 49 31 6204 22 10 6204 23 10 6204 29 11 6204 32 10 6204 33 10 6204 39 11 6204 62 11 6204 62 51 6204 63 11 6204 63 31 6204 69 11 6204 69 31 6211 32 10 6211 33 10 6211 42 10 6211 43 10			
77	ex 6211 20 00	Hiihtopuvut, ei kuitenkaan neulosta		
78	6203 41 30 6203 42 59 6203 43 39 6203 49 39 6204 61 80 6204 61 90 6204 62 59 6204 62 90 6204 63 39 6204 63 90 6204 69 39 6204 69 50 6210 40 00 6210 50 00 6211 31 00 6211 32 90 6211 33 90 6211 41 00 6211 42 90 6211 43 90	Vaatteet, ei kuitenkaan neulosta, muut kuin luokkiin 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 68, 72, 76 ja 77 kuuluvat		
83	6101 10 10 6101 20 10 6101 30 10 6102 10 10 6102 20 10 6102 30 10 6103 31 00 6103 32 00 6103 33 00 ex 6103 39 00 6104 31 00 6104 32 00 6104 33 00 ex 6104 39 00 6112 20 00 6113 00 90 6114 10 00 6114 20 00 6114 30 00	Päällystakit, takit, bleiserit ja muut vaatteet, myös hiihtopuvut, neulosta, muut kuin luokkiin 4, 5, 7, 13, 24, 26, 27, 28, 68, 69, 72, 73, 74 ja 75 kuuluvat		

RHYMÄ III A

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
33	5407 20 11 6305 31 91 6305 31 99	Kudotut kankaat synteettikuitufilamenttilangasta, joka on tehty kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista, polyeteenistä tai polypropeenista, leveys pienempi kuin 3 metriä; säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, tehty edellä mainituista kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista, ei kuitenkaan neulosta		
34	5407 20 19	Kudotut kankaat synteettikuitufilamenttilangasta, joka on tehty kaistaleista tai niiden kaltaisista tuotteista, polyeteenistä tai polypropeenista, leveys vähintään 3 metriä		
35	5407 10 00 5407 20 90 5407 30 00 5407 41 00 5407 42 10 5407 42 90 5407 43 00 5407 44 10 5407 44 90 5407 51 00 5407 52 00 5407 53 10 5407 53 90 5407 54 00 5407 60 10 5407 60 30 5407 60 51 5407 60 59 5407 60 90 5407 71 00 5407 72 00 5407 73 10 5407 73 91 5407 73 99 5407 74 00 5407 81 00 5407 82 00 5407 83 10 5407 83 90 5407 84 00 5407 91 00 5407 92 00 5407 93 10 5407 93 90 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70	Kudotut kankaat katkomattomista synteettikuiduista, muut kuin luokkaan 114 kuuluvat kankaat ulkorenkaita varten:		
35 a)	5407 42 10 5407 42 90 5407 43 00 5407 44 10 5407 44 90 5407 52 00 5407 53 10 5407 53 90 5407 54 00 5407 60 30 5407 60 51 5407 60 59 5407 60 90	a) joista muut kuin valkaisenmattomat ja valkaistut		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
35 a) *(jatkuu)*	5407 72 00 5407 73 10 5407 73 91 5407 73 99 5407 74 00 5407 82 00 5407 83 10 5407 83 90 5407 84 00 5407 92 00 5407 93 10 5407 93 90 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70			
36	5408 10 00 5408 21 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 10 5408 23 90 5408 24 00 5408 31 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70	Kudotut kankaat katkomattomista muuntokuiduista, ei kuitenkaan luokkaan 114 kuuluvat kankaat ulkorenkaita varten:		
36 a)	5408 10 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 10 5408 23 90 5408 24 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70	a) joista muut kuin valkaisemattomat ja valkaistut		
37	5516 11 00 5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 21 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 31 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 41 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 91 00	Kudotut muuntokatkokuitukankaat		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
37 *(jatkuu)*	5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 5803 90 50 ex 5905 00 70			
37 a)	5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 ex 5803 90 50 ex 5905 00 70	a) joista muut kuin valkaisemattomat tai valkaistut		
38 A	6002 43 11 6002 93 10	Neulokset, synteettikuitua, verhoihin tarkoitettu kangas, myös verkkokangas		
38 B	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90	Kaihtimet, ei kuitenkaan neulosta		
40	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90 6304 19 10 ex 6304 19 90 6304 92 00 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00	Verhot, sisätilojen kaihtimet, kapat, reunusverhot ja muut sisustustavarat, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta		
41	5401 10 11 5401 10 19 5402 10 10 5402 10 90 5402 20 00 5402 31 10 5402 31 30 5402 31 90 5402 32 00 5402 33 10 5402 33 90 5402 39 10 5402 39 90 5402 49 10 5402 49 91 5402 49 99 5402 51 10 5402 51 30	Lanka katkomattomista synteettikuitufilamenteista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa, muut kuin teksturoimattomat langat, yksinkertaiset, kiertämättömät tai kierretyt, joiden kierre on enintään 50 kierrosta metrillä		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
41 *(jatkuu)*	5402 51 90 5402 52 10 5402 52 90 5402 59 10 5402 59 90 5402 61 10 5402 61 30 5402 61 90 5402 62 10 5402 62 90 5402 69 10 5402 69 90 ex 5604 20 00 ex 5604 90 00			
42	5401 20 10 5403 10 00 5403 20 10 5403 20 90 ex 5403 32 00 5403 33 90 5403 39 00 5403 41 00 5403 42 00 5403 49 00 ex 5604 20 00	Lanka katkomattomasta tekokuidusta, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa: Lanka muuntokuidusta: Lanka muuntokuitufilamenteista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa, kiertämättömät tai kierretyt, joiden kierre on enintään 250 kierrosta metrillä, ja yksinkertaiset teksturoimattomat langat selluloosa-asetaatista, ei kuitenkaan yksinkertaiset viskoosilangat		
43	5204 20 00 5207 10 00 5207 90 00 5401 10 90 5401 20 90 5406 10 00 5406 20 00 5508 20 90 5511 30 00	Lanka tekokuitufilamenteista, lanka katkotuista tekokuiduista, puuvillalanka, vähittäismyyntimuodoissa		
46	5105 10 00 5105 21 00 5105 29 00 5105 30 10 5105 30 90	Villa ja hieno eläimenkarva, karstattu tai kammattu		
47	5106 10 10 5106 10 90 5106 20 11 5106 20 19 5106 20 91 5106 20 99 5108 10 10 5108 10 90	Lanka villasta tai hienosta eläimenkarvasta, karstattu, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa		
48	5107 10 10 5107 10 90 5107 20 10 5107 20 30	Lanka villasta tai hienosta eläimenkarvasta, kammattu, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
48 *(jatkuu)*	5107 20 51 5107 20 59 5107 20 91 5107 20 99 5108 20 10 5108 20 90			
49	5109 10 10 5109 10 90 5109 90 10 5109 90 90	Lanka villasta tai hienosta eläimenkarvasta, vähittäismyyntimuodoissa		
50	5111 11 11 5111 11 19 5111 11 91 5111 11 99 5111 19 11 5111 19 19 5111 19 31 5111 19 39 5111 19 91 5111 19 99 5111 20 00 5111 30 10 5111 30 30 5111 30 90 5111 90 10 5111 90 91 5111 90 93 5111 90 99 5112 11 10 5112 11 90 5112 19 11 5112 19 19 5112 19 91 5112 19 99 5112 20 00 5112 30 10 5112 30 30 5112 30 90 5112 90 10 5112 90 91 5112 90 93 5112 90 99	Kudotut kankaat villasta tai hienosta eläimenkarvasta		
51	5203 00 00	Karstattu tai kammattu puuvilla		
53	5803 10 00	Lintuniisikankaat		
54	5507 00 00	Muutokatkokuidut, myös tekokuitujätteet, karstatut, kammatut tai muuten kehruuta varten käsitellyt		
55	5506 10 00 5506 20 00 5506 30 00 5506 90 10 5506 90 91 5506 90 99	Synteettikatkokuidut, myös tekokuitujätteet, karstatut, kammatut tai muuten kehruuta varten käsitellyt		
56	5508 10 90 5511 10 00 5511 20 00	Lanka katkotuista synteettikuiduista (myös tekokuitujätteet), vähittäismyyntimuodoissa		
58	5701 10 10 5701 10 91 5701 10 93 5701 10 99 5701 90 10 5701 90 90	Matot, solmitut, myös sovitetut		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
59	5702 10 00 5702 31 10 5702 31 30 5702 31 90 5702 32 10 5702 32 90 5702 39 10 5702 41 10 5702 41 90 5702 42 10 5702 42 90 5702 49 10 5702 51 00 5702 52 00 ex 5702 59 00 5702 91 00 5702 92 00 ex 5702 99 00 5703 10 10 5703 10 90 5703 20 11 5703 20 19 5703 20 91 5703 20 99 5703 30 11 5703 30 19 5703 30 51 5703 30 59 5703 30 91 5703 30 99 5703 90 10 5703 90 90 5704 10 00 5704 90 00 5705 00 10 5705 00 31 5705 00 39 ex 5705 00 90	Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliainetta, muut kuin luokkaan 58 kuuluvat		
60	5805 00 00	Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beauvais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point- tai ristipistoilla) kirjotut kuvakudokset, myös sovitetut		
61	ex 5806 10 00 5806 20 00 5806 31 10 5806 31 90 5806 32 10 5806 32 90 5806 39 00 5806 40 00	Kudotut nauhat, yhteenliimattujen, yhdensuuntaisten lankojen tai kuitujen muodostamat kuteettomat nauhat (bolducs), muut kuin luokkaan 62 kuuluvat nimilaput ja niiden kaltaiset tavarat Kimmoiset kankaat (ei kuitenkaan neulosta), jotka koostuvat tekstiililangoista yhdistettyinä kumisäikeisiin		
62	5606 00 91 5606 00 99 5804 10 11 5804 10 19 5804 10 90 5804 21 10 5804 21 90 5804 29 10 5804 29 90 5804 30 00	Chenillelanka; kierrepäällystetyt langat (ei kuitenkaan metalloidut langat ja kierrepäällystetyt jouhilangat) Tylli, lankauudinkangas ja solmitut verkkokankaat; pitsit (tehdasvalmisteiset tai käsin nyplätyt) ja pitsikankaat, metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
62 *(jatkuu)*	5807 10 10 5807 10 90	Nimilaput, merkit ja niiden kaltaiset tavarat tekstiiliaineista, koruompelemattomat, metritavarana, kaistaleina tai määrämuotoon tai määräkokoon leikattuina, kangasta		
	5808 10 00 5808 90 00	Punokset ja palmikoidut nauhat, metritavarana; muut koristepunokset ja niiden kaltaiset koristetarvikkeet, metritavarana; tupsut, pompulat ja niiden kaltaiset tavarat		
	5810 10 10 5810 10 90 5810 91 10 5810 91 90 5810 92 10 5810 92 90 5810 99 10 5810 99 90	Koruompelukset metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina		
63	5906 91 00	Neulokset, synteettikuitua, jotka sisältävät vähintää 5 painoprosenttia elastomeerilankaa ja neulokset, jotka sisältävät vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa		
	ex 6002 10 10 6002 10 90 ex 6002 30 10 6002 30 90	Raschel-pitsi ja pitkänukkaiset neulokset, synteettikuitua		
	ex 6001 10 00 6002 20 31 6002 43 19			
65	5606 00 10	Neulokset, ei kuitenkaan luokkiin 38 A ja 63 kuuluvat tuotteet, villaa, puuvillaa tai tekokuitua		
	ex 6001 10 00 6001 21 00 6001 22 00 6001 29 10 6001 91 10 6001 91 30 6001 91 50 6001 91 90 6001 92 10 6001 92 30 6001 92 50 6001 92 90 6001 99 10			
	ex 6002 10 10 6002 20 10 6002 20 39 6002 20 50 6002 20 70 ex 6002 30 10 6002 41 00 6002 42 10 6002 42 30 6002 42 50 6002 42 90 6002 43 31 6002 43 33 6002 43 35 6002 43 39 6002 43 50 6002 43 91 6002 43 93 6002 43 95 6002 43 99 6002 91 00 6002 92 10 6002 92 30 6002 92 50			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
65 *(jatkuu)*	6002 92 90 6002 93 31 6002 93 33 6002 93 35 6002 93 39 6002 93 91 6002 93 99			
66	6301 10 00 6301 20 91 6301 20 99 6301 30 90 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90	Vuodehuovat ja matkahuovat, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta		

RHYMÄ III B

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
10	6111 10 10 6111 20 10 6111 30 10 ex 6111 90 00 6116 10 10 6116 10 90 6116 91 00 6116 92 00 6116 93 00 6116 99 00	Kintaat ja muut käsineet, neulosta	17 paria	59
67	5807 90 90 6113 00 10 6117 10 00 6117 20 00 6117 80 10 6117 80 90 6117 90 00 6301 20 10 6301 30 10 6301 40 10 6301 90 10 6302 10 10 6302 10 90 6302 40 00 ex 6302 60 00 6303 11 00 6303 12 00 6303 19 00 6304 11 00 6304 91 00 ex 6305 20 00 ex 6305 39 00 ex 6305 90 00 6305 31 10 6307 10 10 6307 90 10	Vaatetustarvikkeet, eivät kuitenkaan vauvojen, neulosta; kaikenlaiset liinat, neulosta, verhot, sisätilojen kaihtimet, kapat, reunusverhot ja muut sisustustarvikkeet, neulosta; vuode- ja matkahuovat, neulosta; muut tavarat, neulosta, myös vaatteiden osat, vaatetustarvikkeet:		
67 a)	6305 31 10	a) joista säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, polyeteeni- tai polypropeenikaistaletta tai sen kaltaista tuotetta		
69	6108 11 10 6108 11 90 6108 19 10 6108 19 90	Naisten ja tyttöjen alushameet, neulosta	7,8	128
70	6115 11 00 6115 20 19 6115 93 91	Sukkahousut, myös terättömät, syntettikuitua, yksinkertainen lanka pienempi kuin 67 desitexiä (6,7 tex) Naisten sukat, synteettikuitua	30,4 paria	33

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
72	6112 31 10 6112 31 90 6112 39 10 6112 39 90 6112 41 10 6112 41 90 6112 49 10 6112 49 90 6211 11 00 6211 12 00	Uimapuvut, villaa, puuvillaa tai tekokuitua	9,7	103
74	6104 11 00 6104 12 00 6104 13 00 ex 6104 19 00 6104 21 00 6104 22 00 6104 23 00 ex 6104 29 00	Naisten ja tyttöjen puvut ja yhdistelmäasut, neulosta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, muut kuin hiihtoasut	1,54	650
75	6103 11 00 6103 12 00 6103 19 00 6103 21 00 6103 22 00 6103 23 00 6103 29 00	Miesten ja poikien puvut ja yhdistelmäasut, neulosta, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, muut kuin hiihtoasut	0,80	1 250
84	6214 20 00 6214 30 00 6214 40 00 6214 90 10	Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat, puuvillaa, villaa, tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta		
85	6215 20 00 6215 90 00	Solmiot, solmukkeet ja solmiohuivit, villaa, puuvillaa tai tekokuitua, ei kuitenkaan neulosta	17,9	56
86	6212 20 00 6212 30 00 6212 90 00	Korsetit, sukkanauhavyöt, lantioliivit, housunkannattimet, sukkanauhat, sukanpitimet ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat, myös neulosta	8,8	114
87	ex 6209 10 00 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 00 6216 00 00	Kintaat ja muut käsineet, ei kuitenkaan neulosta		
88	ex 6209 10 00 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 00 6217 10 00 6217 90 00	Naisten sukat, miesten ja naisten nilkkasukat, ei kuitenkaan neulosta; muut vaatetustarvikeet, vaatteiden tai vaatetustarvikkeiden osat, ei kuitenkaan vauvojen, eikä neulosta		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
90	5607 41 00 5607 49 11 5607 49 19 5607 49 90 5607 50 11 5607 50 19 5607 50 30 5607 50 90	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut, synteettikuitua		
91	6306 21 00 6306 22 00 6306 29 00	Teltat		
93	ex 6305 20 00 ex 6305 39 00	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, kangasta, ei kuitenkaan polyeteeni- tai polypropeenikaistaleesta tai sen kaltaisesta tuotteesta valmistetut		
94	5601 10 10 5601 10 90 5601 21 10 5601 21 90 5601 22 10 5601 22 91 5601 22 99 5601 29 00 5601 30 00	Vanu tekstiiliaineista ja siitä valmistetut tavarat; tekstiilikuidut, joiden leveys on enintään 5 mm (flokki), tekstiilinöyhtä ja -nypyt		
95	5602 10 19 5602 10 31 5602 10 39 5602 10 90 5602 21 00 5602 29 90 5602 90 00 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 10 6307 90 91	Huopa ja siitä valmistetut tavarat, myös kyllästetty tai päällystetty, ei kuitenkaan lattianpäällysteet		
96	5603 00 10 5603 00 91 5603 00 93 5603 00 95 5603 00 99 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 91 6210 10 99 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90 6302 22 10 6302 32 10 6302 53 10 6302 93 10 6303 92 10 6303 99 10	Kuitukankaat ja siitä valmistetut tavarat, myös kyllästetyt tai päällystetyt		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
96 *(jatkuu)*	ex 6304 19 90 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00 ex 6305 39 00 6307 10 30 ex 6307 90 99			
97	5608 11 11 5608 11 19 5608 11 91 5608 11 99 5608 19 11 5608 19 19 5608 19 31 5608 19 39 5608 19 91 5608 19 99 5608 90 00	Verkkokankaat, side- tai purjelangasta tai nuorasta, kappaleina, metritavarana tai sovitettuina; sovitetut verkot kalastukseen, langasta, side- tai purjelangasta tai nuorasta valmistetut		
98	5609 00 00 5905 00 10	Tavarat langasta, side- tai purjelangasta tai nuorasta, muut kuin kankaat, kankaiset tavarat ja luokan 97 tavarat		
99	5901 10 00 5901 90 00	Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen; kuultokankaat; maalausta varten käsitellyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin		
	5904 10 00 5904 91 10 5904 91 90 5904 92 00	Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoisiksi leikatut		
	5906 10 10 5906 10 90 5906 99 10 5906 99 90	Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muut kuin kankaat ulkorenkaita varten, ei kuitenkaan neulosta		
	5907 00 10 5907 00 90	Muulla tavalla kyllästetyt tai päällystetyt tekstiilikankaat; teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalatut kankaat, ei kuitenkaan luokkaan 100 kuuluvat kankaat		
100	5903 10 10 5903 10 90 5903 20 10 5903 20 90 5903 90 10 5903 90 91 5903 90 99	Selluloosan johdannaisella tai muilla keinotekoisilla muovivalmisteilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tekstiilikankaat ja edellä mainituilla valmisteilla kerrotut kankaat		
101	ex 5607 90 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut tai punotut, ei kuitenkaan synteettikuitua		
109	6306 11 00 6306 12 00 6306 19 00 6306 31 00 6306 39 00	Tavarapeitteet, purjeet veneitä varten, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
110	6306 41 00 6306 49 00	Ilmapatjat, kangasta		
111	6306 91 00 6306 99 00	Leirintävarusteet, kangasta, ei kuitenkaan ilmapatjat ja teltat		
112	6307 20 00 ex 6307 90 99	Muut sovitetut tavarat, kangasta, muut kuin luokkiin 113 ja 114 kuuluvat		
113	6307 10 90	Lattiarievut, tiskirievut ja pölyrievut, ei kuitenkaan neulosta		
114	5902 10 10 5902 10 90 5902 20 10 5902 20 90 5902 90 10 5902 90 90 5908 00 00 5909 00 10 5909 00 90 5910 00 00 5911 10 00 ex 5911 20 00 5911 31 11 5911 31 19 5911 31 90 5911 32 10 5911 32 90 5911 40 00 5911 90 10 5911 90 90	Kankaat ja tavarat, joillaiset soveltuvat teknisiin tarkoituksiin		

RHYMÄ IV

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
115	5306 10 11 5306 10 19 5306 10 31 5306 10 39 5306 10 50 5306 10 90 5306 20 11 5306 20 19 5306 20 90 5308 90 11 5308 90 13 5308 90 19	Pellava- tai ramilanka		
117	5309 11 11 5309 11 19 5309 11 90 5309 19 10 5309 19 90 5309 21 10 5309 21 90 5309 29 10 5309 29 90 5311 00 10 5803 90 90 5905 00 31 5905 00 39	Pellava- tai ramikankaat		
118	6302 29 10 6302 39 10 6302 39 30 6302 52 00 ex 6302 59 00 6302 92 00 ex 6302 99 00	Vuodeliinavaatteet, pöytäliinat, pyyheliinat, keittiöpyyhkeet, pellavaa tai ramia, ei kuitenkaan neulosta		
120	ex 6303 99 90 6304 19 30 ex 6304 99 00	Verhot ja sisätilojen kaihtimet; kapat ja reunusverhot sekä muut sisustustavarat, pellavaa tai ramia, ei kuitenkaan neulosta		
121	ex 5607 90 00	Side- ja purjelanka, nyöri ja köysi, myös palmikoidut ja punotut, pellavaa tai ramia		
122	ex 6305 90 00	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaran pakkaamiseen, pellavaa, ei kuitenkaan neulosta		
123	5801 90 10 6214 90 90	Kudotut nukkakankaat, silmukkanukkakankaat (buklee) ja chenillelankakankaat, pellavaa tai ramia, muut kuin kudotut nauhat Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat, pellavaa tai ramia, ei kuitenkaan neulosta		

RYHMÄ V

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
124	5501 10 00 5501 20 00 5501 30 00 5501 90 00 5503 10 11 5503 10 19 5503 10 90 5503 20 00 5503 30 00 5503 40 00 5503 90 10 5503 90 90 5505 10 10 5505 10 30 5505 10 50 5505 10 70 5505 10 90	Synteettikatkokuidut		
125 A	5402 41 10 5402 41 30 5402 41 90 5402 42 00 5402 43 10 5402 43 90	Lanka synteettikuitufilamenteista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa eikä luokan 41 langat		
125 B	5404 10 10 5404 10 90 5404 90 11 5404 90 19 5404 90 90 ex 5604 20 00 ex 5604 90 00	Monofilamenttilanka, kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini) ja katgutin jäljitelmät, tekokuituainetta		
126	5502 00 10 5502 00 90 5504 10 00 5504 90 00 5505 20 00	Muuntokatkokuidut		
127 A	5403 31 00 ex 5403 32 00 5403 33 10	Lanka katkomattomista muuntokuitufilamenteista, ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa eikä luokan 42 langat		
127 B	5405 00 00 ex 5604 90 00	Monofilamenttilanka, kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini) ja katgutin jäljitelmät, muuntokuituainetta		
128	5105 40 00	Karkea eläimenkarva, karstattu tai kammattu		
129	5110 00 00	Lanka karkeasta eläimenkarvasta tai jouhesta		
130 A	5004 00 10 5004 00 90 5006 00 10	Silkkilanka, ei kuitenkaan jätesilkistä kehrätty		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
130 B	5005 00 10 5005 00 90 5006 00 90 ex 5604 90 00	Silkkilanka, ei kuitenkaan luokkaan 130 A kuuluva; silkkitoukan gut		
131	5308 90 90	Lanka muista kasvitekstiilikuiduista		
132	5308 30 00	Paperilanka		
133	5308 20 10 5308 20 90	Hamppulanka		
134	5605 00 00	Metallilanka		
135	5113 00 00	Kudotut kankaat karkeasta eläimenkarvasta tai jouhesta		
136	5007 10 00 5007 20 11 5007 20 19 5007 20 21 5007 20 31 5007 20 39 5007 20 41 5007 20 51 5007 20 59 5007 20 61 5007 20 69 5007 20 71 5007 90 10 5007 90 30 5007 90 50 5007 90 90 5803 90 10 ex 5905 00 90 ex 5911 20 00	Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat		
137	ex 5801 90 90 ex 5806 10 00	Nukkakankaat, silmukkanukkakankaat (buklee) ja chenillelankakankaat sekä kudotut nauhat, silkkiä tai silkkijätettä		
138	5311 00 90 ex 5905 00 90	Kudotut kankaat paperilangasta ja muista kasvitekstiilikuiduista paitsi ramista		
139	5809 00 00	Kudotut kankaat metallilangasta tai metalloidusta langasta		
140	ex 6001 10 00 6001 29 90 6001 99 90 6002 20 90 6002 49 00 6002 99 00	Neulokset muusta tekstiiliaineesta kuin villasta tai hienosta eläimenkarvasta, puuvillasta tai tekokuidusta		
141	ex 6301 90 90	Vuode- ja matkahuovat muusta tekstiiliaineesta kuin villasta tai hienosta eläimenkarvasta, puuvillasta tai tekokuidusta		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
142	ex 5702 39 90 ex 5702 49 90 ex 5702 59 00 ex 5702 99 90 ex 5705 00 90	Matot ja muut lattianpäällysteet tekstiiliaineesta, sisalia, muuta *Agave*-sukuisista kasveista saatavaa tekstiilikuitua tai manillaa		
144	5602 10 35 5602 29 10	Huopa, karkeaa eläimenkarvaa		
145	5607 30 00 ex 5607 90 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut tai punotut; manillaa tai hamppua		
146 A	ex 5607 21 00	Lyhdelanka tai paalinaru maatalouskoneita varten, sisalia tai muuta *Agave*-sukuisista kasveista saatavaa tekstiilikuitua		
146 B	ex 5607 21 00 5607 29 10 5607 29 90	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, sisalia tai muuta *Agave*-sukuisista kasveista saatavaa tekstiilikuitua, ei kuitenkaan luokkaan 146 A kuuluvat		
146 C	5607 10 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut tai punotut, juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niinitekstiilikuitua		
147	5003 90 00	Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat silkkikokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput), ei kuitenkaan karstaamaattomat ja kampaamattomat		
148 A	5307 10 10 5307 10 90 5307 20 00	Juuttilanka ja lanka muista nimikkeen 5303 niinitekstiilikuiduista		
148 B	5308 10 00	Kookoskuitulanka		
149	5310 10 90 ex 5310 90 00	Kudotut kankaat juutista tai muista niinitekstiilikuiduista, leveys suurempi kuin 150 cm		
150	5310 10 10 ex 5310 90 00 5905 00 50 6305 10 90	Kudotut kankaat juutista tai muista niinitekstiilikuiduista, leveys enintään 150 cm Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, kangasta, juuttia tai muuta synteettistä niinitekstiilikuitua, ei kuitenkaan käytetyt		
151 A	5702 20 00	Lattianpäällysteet, kookoskuitua		
151 B	ex 5702 39 90 ex 5702 49 90 ex 5702 59 00 ex 5702 99 00	Matot ja muut lattianpäällysteet, juuttia tai muuta niinitekstiilikuitua, ei kuitenkaan tuftatut ja flokatut matot		
152	5602 10 11	Neulahuopa, juuttia tai muuta niinitekstiilikuitua, ei kyllästetty eikä päällystetty, ei kuitenkaan lattianpäällysteeksi		
153	6305 10 10	Käytetyt säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, kangasta, juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niinitekstiilikuitua		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
154	5001 00 00	Kelaamiseen soveltuvat silkkikokongit		
	5002 00 00	Raakasilkki (kiertämätön)		
	5003 10 00	Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat silkkikokongit, lankajättet ja garnetoidut jätteet ja lumput), karstaamattomat ja kampaamattomat		
	5101 11 00 5101 19 00 5101 21 00 5101 29 00 5101 30 00	Karstaamaton ja kampaamaton villa		
	5102 10 10 5102 10 30 5102 10 50 5102 10 90 5102 20 00	Hieno tai karkea eläimenkarva, paljoustavarana		
	5103 10 10 5103 10 90 5103 20 10 5103 20 91 5103 20 99 5103 30 00	Villajätteet ja eläimenkarvan (hienon tai karkean) jätteet, myös langanjätteet, ei kuitenkaan garnetoidut jätteet ja lumput		
	5104 00 00	Garnetoimalla jätteistä tai lumpuista saatu villa tai hieno tai karkea eläimenkarva		
	5301 10 00 5301 21 00 5301 29 00 5301 30 10 5301 30 90	Pellava, raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; pellavarohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5305 91 00 5305 99 00	Rami ja muut kasvitekstiilikuidut, raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; ramin, muiden kuin nimikkeen 5304 kookoskuidun ja manillan kampausjätteet ja muut jätteet		
	5201 00 10 5201 00 90	Puuvilla, paljoustavarana		
	5202 10 00 5202 91 00 5202 99 00	Puuvillajätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5302 10 00 5302 90 00	Hamppu *(Cannabis sativa L.)*, raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; hamppurohtimet ja -jätteet (myös garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5305 21 00 5305 29 00	Manilla (abaca), raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty, näiden kuitujen rohtimet ja jätteet (myös garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5303 10 00 5303 90 00	Juutti ja muut niinitekstiilikuidut (muut kuin pellava, hamppu ja rami), raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; hamppurohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5304 10 00 5304 90 00	Muut kasvitekstiilikuidut, raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; näiden kuitujen rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5305 11 00 5305 19 00 5305 91 00 5305 99 00			
156	6106 90 30 ex 6110 90 90	Naisten ja tyttöjen puserot ja neulepuserot, silkkiä tai jätesilkkiä		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
157	6101 90 10 6101 90 90 6102 90 10 6102 90 90 ex 6103 39 00 6103 49 99 ex 6104 19 00 ex 6104 29 00 ex 6104 39 00 6104 49 00 6104 69 99 6105 90 90 6106 90 50 6106 90 90 ex 6107 99 00 6108 99 90 6109 90 90 6110 90 10 ex 6110 90 90 ex 6111 90 00 6114 90 00	Vaatteet, neulosta, ei kuitenkaan luokkin 1–123 ja 156 kuuluvat		
159	6204 49 10 6206 10 00	Leningit, puserot, paitapuserot, silkkiä tai jätesilkkiä, ei kuitenkaan neulosta		
	6214 10 00	Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat, silkkiä tai jätesilkkiä		
	6215 10 00	Solmiot, silkkiä tai jätesilkkiä		
160	6213 10 00	Nenäliinat, silkkiä tai jätesilkkiä		
161	6201 19 00 6201 99 00 6202 19 00 6202 99 00 6203 19 90 6203 29 90 6203 39 90 6203 49 90 6204 19 90 6204 29 90 6204 39 90 6204 49 90 6204 59 90 6204 69 90 6205 90 10 6205 90 90 6206 90 10 6206 90 90 ex 6211 20 00 6211 39 00 6211 49 00	Vaatteet, ei kuitenkaan neulosta eikä luokkiin 1–123 ja 159 kuuluvat		

LIITE I A

Luokka	CN-koodi 1995	Tavaran kuvaus	Vastaavuustaulukko	
			kpl/kg	g/kpl
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
163(1)	3005 90 31	Sideharso ja siitä tehdyt tavarat vähittäismyyntimuodoissa		

(1) Sovelletaan ainoastaan Kiinasta lähtöisin olevaan tuontiin.

LIITE I B

1. Tähän liitteeseen kuuluvat tekstiiliainetta olevat raaka-aineet (luokat 128 ja 154), muut kuin villasta, hienosta eläimenkarvasta, puuvillasta tai tekokuidusta valmistetut tekstiilituotteet sekä luokkien 124, 125 A, 125 B, 126, 127 A ja 127 B tekokuidut, tekokuitufilamentit ja tekokuitulangat.

2. Rajoittamatta yhdistetyn nimikkeistön tulkintasääntöjen soveltamista, tavaran kuvausten sanamuotoa on pidettävä ainoastaan ohjeellisena, koska kuhunkin luokkaan kuuluvat tuotteet määritellään tässä liitteessä CN-koodien perusteella. Kun CN-koodin edeessä on "ex", asianomaiseen luokkaan kuuluvat tuotteet määritellään CN-koodin soveltamisalan ja kyseisen tavaran kuvauksen perusteella.

3. Vaatteet, joita ei voida tunnistaa miesten tai poikien taikka naisten tai tyttöjen vaatteiksi, luokitellaan naisten tai tyttöjen vaatteina.

4. Ilmaisulla "vauvanvaatteet" tarkoitetaan enintään myyntikokoa 86 olevia vaatteita.

RYHMÄ I

Luokka	CN-koodi 1995	Tavaran kuvaus	Vastaavuustaulukko	
			kpl/kg	g/kpl
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 20	ex 6302 29 90 ex 6302 39 90	Vuodeliinavaatteet, muuta kuin neulosta		
ex 32	ex 5802 20 00 ex 5802 30 00	Kudotut nukka- ja chenillekankaat sekä tuftatut tekstiilikankaat		
ex 39	ex 6302 59 00 ex 6302 99 00	Pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat sekä pyyheliinat, muuta kuin neulosta ja muut kuin luokkaan 118 kuuluvat		

RYHMÄ II

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 12	ex 6115 19 90 ex 6115 20 90 ex 6115 99 00	Sukkahousut, myös terättömät, sukat, alussukat, puolisukat ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta, muut kuin vauvoille tarkoitetut	24,3	41
ex 13	ex 6107 19 00 ex 6108 29 00	Miesten ja poikien alushousut sekä naisten ja tyttöjen pikkuhousut, neulosta	17	59
ex 14	ex 6210 20 00	Miesten ja poikien kudotut päällystakit, sadetakit ja muut takit sekä viitat ja kaavut	0,72	1 389

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 15	ex 6210 30 00	Naisten ja tyttöjen kudotut päällystakit, sadetakit ja muut takit sekä viitat, kaavut, jakut, takit ja bleiserit, muut kuin maihinnousutakit	0,84	1 190
ex 18	ex 6207 19 00 ex 6207 29 00 ex 6207 99 00 ex 6208 19 90 ex 6208 29 00 ex 6208 99 00	Miesten ja poikien aluspaidat, alushousut, yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, muuta kuin neulosta Naisten ja tyttöjen aluspaidat, alushameet, pikkuhousut ja muut alushousut, yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, muuta kuin neulosta		
ex 19	ex 6213 90 00	Nenäliinat ja taskuliinat, muuta kuin silkkiä tai jätesilkkiä	59	17
ex 24	ex 6107 29 00 ex 6108 39 00	Miesten ja poikien yöpaidat, pyjamat, kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta Naisten ja tyttöjen yöpaidat, pyjamat, aamupuvut (negliges), kylpytakit, aamutakit ja niiden kaltaiset tavarat, neulosta	3,9	257
ex 27	ex 6104 59 00	Naisten ja tyttöjen hameet, myös housuhameet	2,6	385
ex 28	ex 6103 49 10 ex 6104 69 10	Pitkät housut, lappuhaalarit, polvihousut ja shortsit (ei kuitenkaan uimapuvut eikä uimahousut), neulosta	1,61	620
ex 31	ex 6212 10 00	Rintaliivit, neulosta	18,2	55
ex 68	ex 6209 90 00	Vauvanvaatteet ja -vaatetustarvikkeet, ei kuitenkaan luokkiin ex 10 ja ex 87 kuuluvat vauvojen kintaat ja muut käsineet eikä luokkaan ex 88 kuuluvat vauvojen sukkahousut, sukat ja puolisukat, muuta kuin neulosta		
ex 73	ex 6112 19 00	Verryttelypuvut, neulosta	1,67	600
ex 78	ex 6210 40 00 ex 6210 50 00	Nimikkeiden 5903, 5906 ja 5907 kankaista valmistetut vaatteet, ei kuitenkaan luokkiin ex 14 ja ex 15 kuuluvat vaatteet		
ex 83	ex 6112 20 00 ex 6113 00 90	Nimikkeiden 5903 ja 5907 neuloksista valmistetut vaatteet ja hiihtopuvut, neulosta		

RYHMÄ III A

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 38 B	ex 6303 99 90	Verkkokangasverhot, muuta kuin neulosta		
ex 40	ex 6303 99 90 ex 6304 19 90 ex 6304 99 00	Kudotut verhot (myös sisätilojen kaihtimet, reunusverhot ja muut sisustustavarat), muuta kuin neulosta		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 58	ex 5701 90 10 ex 5701 90 90	Matot, solmitut, myös sovitetut		
ex 59	ex 5702 10 00 ex 5702 59 00 ex 5702 99 00 ex 5703 90 10 ex 5703 90 90 ex 5704 10 00 ex 5704 90 00 ex 5705 00 90	Matot ja muut lattianpäällysteet, tekstiiliainetta, muut kuin luokkiin ex 58, 142 ja 151 B kuuluvat matot		
ex 60	ex 5805 00 00	Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beauvais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point- tai ristipistoilla) kirjotut kuvakudokset, paneeleiksi ja niiden kaltaisiksi tavaroiksi käsin tehdyt		
ex 61	ex 5806 10 00 ex 5806 20 00 ex 5806 39 00 ex 5806 40 00	Kudotut nauhat ja yhteenliimattujen, yhdensuuntaisten lankojen ja kuitujen muodostamat kuteettomat nauhat, muut kuin luokkiin ex 62 ja 137 kuuluvat nimilaput ja niiden kaltaiset tavarat Elastiset kankaat ja nauhat (muuta kuin neulosta), kuminauhalla yhteen liitetyistä tekstiiliaineista valmistetut		
ex 62	ex 5606 00 91 ex 5606 00 99	Chenillelanka (myös flokkichenillelanka), kierrepäällystetty lanka (muu kuin metalloitu lanka ja kierrepäällystetty jouhilanka)		
	ex 5804 10 11 ex 5804 10 19 ex 5804 10 90 ex 5804 29 10 ex 5804 29 90 ex 5804 30 00	Tylli, lankauudinkangas ja solmitut verkkokankaat, koneella tai käsin tehdyt pitsit ja pitsikankaat, metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina		
	ex 5807 10 10 ex 5807 10 90	Nimilaput, merkit ja niiden kaltaiset tavarat, tekstiiliainetta, metritavarana, kaistaleina tai määrämuotoon tai määräkokoon leikattuina, koruompelemattomat, kudotut		
	ex 5808 10 00 ex 5808 90 00	Punokset ja palmikoidut nauhat sekä koristepunokset, metritavarana; tupsut, pompulat ja niiden kaltaiset tavarat		
	ex 5810 10 10 ex 5810 10 90 ex 5810 99 10 ex 5810 99 90	Koruompelukset metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina		
ex 63	ex 5906 91 00 ex 6002 10 10 ex 6002 10 90 ex 6002 30 10 ex 6002 30 90	Neulos, jossa on vähintään 5 painoprosenttia elastomeerilankaa, ja neulos, jossa on vähintään 5 painoprosenttia kumilankaa		
ex 65	ex 5606 00 10 ex 6002 10 10 ex 6002 30 10	Muu kuin luokkaan ex 63 kuuluva neulos		
ex 66	ex 6301 10 00 ex 6301 90 90	Vuode- ja matkahuovat, muuta kuin neulosta		

RYHMÄ III B

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 10	ex 6116 10 10 ex 6116 10 90 ex 6116 99 00	Kintaat ja käsineet, neulosta	17 paria	59
ex 67	ex 5807 90 90 ex 6113 00 10 ex 6117 10 00 ex 6117 20 00 ex 6117 80 10 ex 6117 80 90 ex 6117 90 00 ex 6301 90 10 ex 6302 10 90 ex 6302 40 00 ex 6303 19 00 ex 6304 11 00 ex 6304 91 00 ex 6307 10 10 ex 6307 90 10	Vaatetustarvikkeet, neulosta, muut kuin vauvoille tarkoitetut; kaikenlaiset kodin liinavaatteet, neulosta; verhot ja sisätilojen kaihtimet, kapat ja reunusverhot sekä muut sisustustavarat, neulosta; vuode- ja matkahuovat, neulosta, sekä muut tavarat, myös vaatteiden tai vaatetustarvikkeiden osat, neulosta		
ex 69	ex 6108 19 90	Naisten ja tyttöjen alushameet, neulosta	7,8	128
ex 72	ex 6112 39 10 ex 6112 39 90 ex 6112 49 10 ex 6112 49 90 ex 6211 11 00 ex 6211 12 00	Uimapuvut ja uimahousut	9,7	103
ex 75	ex 6103 19 00 ex 6103 29 00	Miesten ja poikien puvut ja yhdistelmäasut, neulosta	0,80	1 250
ex 85	ex 6215 90 00	Solmiot, solmukkeet ja solmiohuivit, muuta kuin neulosta, muut kuin luokkaan 159 kuuluvat	17,9	56
86	ex 6212 20 00 ex 6212 30 00 ex 6212 90 00	Korsetit, sukkanauhaliivit, housunkannattimet, sukanpitimet, sukkanauhat ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat, myös neulosta	8,8	114
ex 87	6216 00 00 ex 6209 90 00	Kintaat ja muut käsineet, muuta kuin neulosta		
ex 88	ex 6217 10 00 ex 6217 90 00 ex 6209 90 00	Sukat ja puolisukat, muuta kuin neulosta; muut vaatetustarvikkeet sekä vaatteiden ja vaatetustarvikkeiden osat, muut kuin vauvoille tarkoitetut, muuta kuin neulosta		
ex 91	ex 6306 29 00	Teltat		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 94	ex 5601 10 90 ex 5601 29 00 ex 5601 30 00	Vanu, tekstiiliainetta, ja siitä valmistetut tuotteet; tekstiilikuidut, joiden pituus on enintään 5 mm, (flokki), tekstiilinöyhtä ja -nypyt		
ex 95	ex 5602 10 19 ex 5602 10 39 ex 5602 10 90 ex 5602 29 90 ex 5602 90 00 ex 5807 90 10 ex 6210 10 10 ex 6307 90 91	Huopa ja siitä valmistetut tavarat, myös kyllästetyt tai päällystetyt, muut kuin lattianpäällysteet		
ex 97	ex 5608 90 00	Verkot ja verkkokangas, side- tai purjelankaa tai nuoraa, sekä sovitetut kalaverkot, lankaa, side- tai purjelankaa tai nuoraa		
ex 98	ex 5609 00 00 ex 5905 00 10	Muut tavarat, langasta, side- tai pujelangasta, nuorasta tai köydestä, ei kuitenkaan tekstiilikankaista, valmistetut, kyseisistä kankaista ja luokkaan 97 kuuluvista tavaroista valmistetut tavarat		
ex 99	ex 5901 10 00 ex 5901 90 00 ex 5904 10 00 ex 5904 91 10 ex 5904 91 90 ex 5904 92 00 ex 5906 10 10 ex 5906 10 90 ex 5906 99 10 ex 5906 99 90 ex 5907 00 00	Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen, kuultokangas; maalausta varten käsitellyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoiseksi leikatut Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muuta kuin neulosta, ei kuitenkaan ulkorenkaisiin käytettävät Muulla tavalla kyllästetyt tai päällystetyt tekstiilikankaat; teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas, muu kuin luokkaan ex 100 kuuluva		
ex 100	ex 5903 10 10 ex 5903 10 90 ex 5903 20 10 ex 5903 20 90 ex 5903 90 10 ex 5903 90 91 ex 5903 90 99	Selluloosajohdannaisella tai muulla muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tekstiilikankaat		
ex 109	ex 6306 19 00 ex 6306 39 00	Tavarapeitteet, ulkokaihtimet, aurinkokatokset ja purjeet		
ex 110	ex 6306 49 00	Kudotut ilmapatjat		
ex 111	ex 6306 99 00	Leirintävarusteet, kudotut, muut kuin ilmapatjat ja teltat		
ex 112	ex 6307 20 00 ex 6307 90 99	Muut sovitetut tekstiilitavarat, kudotut, ei kuitenkaan luokkiin ex 113 ja ex 114 kuuluvat		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
ex 113	ex 6307 10 90	Lattiarievut, tiskirievut ja pölyrievut, muuta kuin neulosta		
ex 114	ex 5908 00 00 ex 5909 00 90 ex 5910 00 00 ex 5911 10 00 ex 5911 31 19 ex 5911 31 90 ex 5911 32 10 ex 5911 32 90 ex 5911 40 00 ex 5911 90 10 ex 5911 90 90	Kudotut kankaat ja tavarat teknisiin tarkoituksiin, muut kuin luokkaan 136 kuuluvat		

RYHMÄ IV

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
115	5306 10 11 5306 10 19 5306 10 31 5306 10 39 5306 10 50 5306 10 90 5306 20 11 5306 20 19 5306 20 90 5308 90 11 5308 90 13 5308 90 19	Pellava- ja ramilanka		
117	5309 11 11 5309 11 19 5309 11 90 5309 19 10 5309 19 90 5309 21 10 5309 21 90 5309 29 10 5309 29 90 5311 00 10 5803 90 90 5905 00 31 5905 00 39	Kudotut pellava- ja ramikankaat		
118	6302 29 10 6302 39 10 6302 39 30 6302 52 00 ex 6302 59 00 6302 92 00 ex 6302 99 00	Pöytäliinat ja niiden kaltaiset tavarat sekä pyyheliinat, pellavaa tai ramia, muuta kuin neulosta		
120	ex 6303 99 90 6304 19 30 ex 6304 99 00	Verhot ja sisätilojen kaihtimet, kapat ja reunusverhot sekä muut sisustustavarat, muuta kuin neulosta, pellavaa tai ramia		
121	ex 5607 90 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut ja punotut, pellavaa tai ramia		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
122	ex 6305 90 00	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, pellavaa, muuta kuin neulosta, käytetyt		
123	5801 90 10	Kudotut nukka- ja chenillekankaat, pellavaa tai ramia, muut kuin kudotut nauhat		
	6214 90 90	Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat, muuta kuin neulosta		

RYHMÄ V

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
124	5501 10 00 5501 20 00 5501 30 00 5501 90 00 5503 10 11 5503 10 19 5503 10 90 5503 20 00 5503 30 00 5503 40 00 5503 90 10 5503 90 90 5505 10 10 5505 10 30 5505 10 50 5505 10 70 5505 10 90	Synteettikatkokuidut		
125 A	5402 41 10 5402 41 30 5402 41 90 5402 42 00 5402 43 10 5402 43 90	Lanka, synteettikuitufilamenttia (jatkuva), ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa		
125 B	5404 10 10 5404 10 90 5404 90 11 5404 90 19 5404 90 90 ex 5604 20 00 ex 5604 90 00	Monofilamenttilanka, kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini) ja katguttijäljitelmä, synteettikuituainetta		
126	5502 00 10 5502 00 90 5504 10 00 5504 90 00 5505 20 00	Muuntokatkokuidut		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
127 A	5403 31 00 ex 5403 32 00 5403 33 10	Lanka, muuntokuitufilamenttia (jatkuva), ei kuitenkaan vähittäismyyntimuodoissa, yksinkertainen, viskoosia, kiertämätön tai kierretty, jonka kierre on enintään 250 kierrosta metrillä ja yksinkertainen teksturoimaton lanka, selluloosa-asetaattia		
127 B	5405 00 00 ex 5604 90 00	Monofilamenttilanka, kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (esim. tekoniini) ja katguttijäljitelmä, muuntokuituainetta		
128	5105 40 00	Karstattu tai kammattu karkea eläimenkarva		
129	5110 00 00	Lanka, karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta		
130 A	5004 00 10 5004 00 90 5006 00 10	Silkkilanka (muu kuin silkkijätteistä kehrätty)		
130 B	5005 00 10 5005 00 90 5006 00 90 ex 5604 90 00	Silkkilanka, muu kuin luokkaan 130 A kuuluva; silkkitoukan gut		
131	5308 90 90	Lanka, muista kasvitekstiilikuiduista valmistettu		
132	5308 30 00	Paperilanka		
133	5308 20 10 5308 20 90	Hamppulanka		
134	5605 00 00	Metalloitu lanka		
135	5113 00 00	Kudotut kankaat, karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta		
136 A	5007 20 19 ex 5007 20 31 ex 5007 20 39 ex 5007 20 41 5007 20 59 5007 20 61 5007 20 69 5007 20 71 5007 90 30 5007 90 50 5007 90 90	Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat, muut kuin valkaisemattomat, keitetyt tai valkaistut		
136 B	5007 10 00 5007 20 11 ex 5007 20 21 ex 5007 20 39 ex 5007 20 41 5007 20 51 5007 90 10 5803 90 10 ex 5905 00 90 ex 5911 20 00	Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat, muut kuin luokkaan 136 A kuuluvat		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
137	ex 5801 90 90 ex 5806 10 00	Kudotut nukka- ja chenillekankaat sekä kudotut nauhat, silkkiä tai jätesilkkiä		
138	5311 00 90 ex 5905 00 90	Kudotut paperilankakankaat ja kudotut kankaat, muuta kasviteks-tiilikuitua kuin ramia		
139	5809 00 00	Metallilangasta tai metalloidusta langasta kudotut kankaat		
140	ex 6001 10 00 6001 29 90 6001 99 90 6002 20 90 6002 49 00 6002 99 00	Neulokset, muuta tekstiiliainetta kuin villaa, hienoa eläimenkarvaa, puuvillaa tai tekokuitua		
141	ex 6301 90 90	Vuode- ja matkahuovat, muuta tekstiiliainetta kuin villaa, hienoa eläimenkarvaa, puuvillaa tai tekokuitua		
142	ex 5702 39 90 ex 5702 49 90 ex 5702 59 00 ex 5702 99 00 ex 5705 00 90	Matot ja muut lattianpäällysteet, sisalia, muuta Agave-sukuisista kasveista saatua tekstiiliainetta tai manillaa		
144	5602 10 35 5602 29 10	Huopa, karkeaa eläimenkarvaa		
145	5607 30 00 ex 5607 90 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut tai punotut, manillaa (abaca) tai hamppua		
146 A	ex 5607 21 00	Lyhdelanka ja paalinaru, maatalouskoneisiin tarkoitetut, sisalia tai muuta Agave-sukuisista kasveista saatua tekstiiliainetta		
146 B	ex 5607 21 00 5607 29 10 5607 29 90	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut ja punotut, sisalia tai muuta Agave-sukuisista kasveista saatua tekstiiliainetta, muut kuin luokkaan 146 A kuuluvat tuotteet		
146 C	5607 10 00	Side- ja purjelanka, nuora ja köysi, myös palmikoidut ja punotut, juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niinitekstiilikuitua		
147	5003 90 00	Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput), muut kuin karstaamattomat ja kampaamattomat		
148 A	5307 10 10 5307 10 90 5307 20 00	Juuttilanka ja muista nimikkeen 5303 niinitekstiilikuiduista valmistettu lanka		
148 B	5308 10 00	Kookoskuitulanka		
149	5310 10 90 ex 5310 90 00	Kudotut kankaat, juutista tai muista niinitekstiilikuidusta valmistetut, leveys suurempi kuin 150 cm		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
150	5310 10 10 ex 5310 90 00	Kudotut kankaat, juutista tai muista niinitekstiilikuiduista valmistetut, leveys enintään 150 cm		
	5905 00 50 6305 10 90	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, juuttia tai muuta niinitekstiilikuitua, muut kuin käytetyt		
151 A	5702 20 00	Lattianpäällysteet, kookoskuitua		
151 B	ex 5702 39 90 ex 5702 49 90 ex 5702 59 00 ex 5702 99 00	Matot ja muut lattianpäällysteet, tekstiiliainetta, juuttia tai muuta niinitekstiilikuitua, muut kuin tuftatut tai flokatut		
152	5602 10 11	Neulahuopa, juuttia tai muuta niinitekstiilikuitua, muut kuin tuftatut tai flokatut		
153	6305 10 10	Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen, juuttia tai muuta nimikkeen 5303 niinitekstiilikuitua, käytetyt		
154	5001 00 00	Kelaamiseen soveltuvat silkkikokongit		
	5002 00 00	Raakasilkki (kiertämätön)		
	5003 10 00	Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput, karstaamattomat ja kampaamattomat		
	5101 11 00 5101 19 00 5101 21 00 5101 29 00 5101 30 00	Karstaamaton ja kampaamaton villa		
	5102 10 10 5102 10 30 5102 10 50 5102 10 90 5102 20 00	Karstaamaton ja kampaamaton hieno tai karkea eläimenkarva		
	5103 10 10 5103 10 90 5103 20 10 5103 20 91 5103 20 99 5103 30 00	Villajätteet ja hienon tai karkean eläimenkarvan jätteet, myös lankajätteet, ei kuitenkaan garnetoidut jätteet ja lumput		
	5104 00 00	Garnetoimalla jätteistä tai lumpuista saatu villa tai hieno tai karkea eläimenkarva		
	5301 10 00 5301 21 00 5301 29 00 5301 30 10 5301 30 90	Pellava, raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; pellavarohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5305 91 00 5305 99 00	Rami ja muut kasvitekstiilikuidut, raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet, muut kuin kookoskuidut ja nimikkeen 5304 manilla		
	5201 00 10 5201 00 90	Karstaamaton ja kampaamaton puuvilla		
	5202 10 00 5202 91 00 5202 99 00	Puuvillajätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5302 10 00 5302 90 00	Hamppu (*Cannabis sativa L.*), raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; hamppurohtimet ja -jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
154 *(jatkuu)*	5305 21 00 5305 29 00	Manilla (abaca tai *Musa textilis Nee*), raaka tai käsitelty, ei kuitenkaan kehrätty; manillan rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5303 10 00 5303 90 00	Juutti ja muut niinitekstiilikuidut (lukuun ottamatta pellavaa, hamppua ja ramia), raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; hampun rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5304 10 00 5304 90 00	Muut kasvitekstiilikuidut, raa'at tai käsitellyt, ei kuitenkaan kehrätyt; näiden kuitujen rohtimet, kampausjätteet ja muut jätteet (myös lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput)		
	5305 11 00 5305 19 00 5305 91 00 5305 99 00			
156	6106 90 30 ex 6110 90 90	Naisten ja tyttöjen puserot ja pujopaidat, neulosta, silkkiä tai jätesilkkiä		
157	6101 90 10 6101 90 90	Vaatteet, neulosta, ei kuitenkaan luokkiin ex 10, ex 12, ex 13, ex 24, ex 27, ex 28, ex 67, ex 69, ex 72, ex 73, ex 75, ex 83 ja 156 kuuluvat vaatteet		
	6102 90 10 6102 90 90			
	ex 6103 39 00 6103 49 99			
	ex 6104 19 00 ex 6104 29 00 ex 6104 39 00 6104 49 00 6104 69 99			
	6105 90 90			
	6106 90 50 6106 90 90			
	ex 6107 99 00			
	6108 99 90			
	6109 90 90			
	6110 90 10 ex 6110 90 90			
	ex 6111 90 00			
	6114 90 00			
159	6204 49 10	Leningit, puserot, myös paitapuserot, muuta kuin neulosta, silkkiä tai jätesilkkiä		
	6206 10 10			
	6214 10 00	Hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat, muuta kuin neulosta, silkkiä tai jätesilkkiä		
	6215 10 00	Solmiot, solmukkeet ja solmiohuivit, silkkiä tai jätesilkkiä		
160	6213 10 00	Nenäliinat ja taskuliinat, silkkiä tai jätesilkkiä		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
161	6201 19 00 6201 99 00 6202 19 00 6202 99 00 6203 19 90 6203 29 90 6203 39 90 6203 49 90 6204 19 90 6204 29 90 6204 39 90 6204 49 90 6204 59 90 6204 69 90 6205 90 10 6205 90 90 6206 90 10 6206 90 90 ex 6211 20 00 6211 39 00 6211 49 00	Vaatteet, muuta kuin neulosta, ei kuitenkaan luokkiin ex 14, ex 15, ex 18, ex 31, ex 68, ex 72, ex 78, ex 86, ex 87, ex 88 ja 159 kuuluvat vaatteet.		

LIITE II

"LIITE II

Asetuksen 1 artiklassa tarkoitetut viejämaat

Albania
Argentiina
Armenia
Azerbaidžan
Bangladesh
Valko-Venäjä
Brasilia
Bulgaria
Kiina
Tšekin tasavalta
Egypti
Viro
Georgia
Hongkong
Unkari
Intia
Indonesia
Kazakstan
Kirgisia
Latvia
Liettua
Macao
Malesia
Malta
Moldova
Mongolia
Marokko
Pakistan
Peru
Filippiinit
Puola
Romania
Venäjän federaatio
Singapore
Slovakian tasavalta
Slovenia
Etelä-Korea
Sri Lanka
Taiwan
Tadžikistan
Thaimaa
Tunisia
Turkki
Turkmenistan
Ukraina
Uzbekistan
Vietnam"

LIITE III

"LIITE III,

jota tarkoitetaan 1, 12 ja 13 artiklassa

I OSA

Luokittelu

1 artikla

Asetuksen 1 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen tekstiilituotteiden luokittelu perustuu yhdistettyyn nimikkeistöön.

2 artikla

Neuvoston asetuksella (ETY) 2658/87(1) perustetun nimikkeistökomitean tariffi- ja tilastonimikkeistöjaosto tarkastelee komission tai jäsenvaltion aloitteesta kiireellisesti mainittujen asetusten säännösten mukaisesti asetuksen 1 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden luokittelua yhdistettyyn nimikkeistöön liittyviä kysymyksiä tuotteiden luokittelemiseksi asianmukaisiin luokkiin.

3 artikla

Komissio ilmoittaa toimittajamaille kaikista yhdistettyyn nimikkeistöön tehdyistä muutoksista, kun yhteisön toimivaltaiset viranomaiset ovat ne hyväksyneet.

4 artikla

Komissio ilmoittaa toimittajamaiden toimivaltaisille viranomaisille kaikista sellaisten tuotteiden luokittelua koskevista yhteisössä voimassa olevia menettelyjä noudattaen tehdyistä päätöksistä, joita tämä asetus koskee, kuukauden kuluessa päätösten tekemisestä. Ilmoituksessa mainitaan

a) kyseisten tuotteiden kuvaus

b) asianmukainen luokka, yhdistetyn nimikkeistön nimike tai alanimike (CN-koodi)

c) päätökseen vaikuttaneet syyt.

5 artikla

1. Jos yhteisössä voimassa olevia menettelyjä noudattaen tehty luokittelupäätös johtaa aikaisempien luokittelujen muutokseen tai tässä asetuksessa tarkoitetun tuotteen luokan muuttumiseen, jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on myönnettävä päätöksen täytäntöönpanoa varten 30 päivän määräaika, joka alkaa komission tiedoksiannon antamispäivästä.

2. Ennen päätöksen täytäntöönpanopäivää lastattuja tuotteita koskevat edelleen aikaisemmat luokittelut, jos tvotteet esitetään yhteisöön tuoduiksi 60 päivän kuluessa edellä tarkoitetusta päivästä.

6 artikla

Jos yhteisössä voimassa olevia menettelyjä noudattaen tehty, tämän liitteen 5 artiklassa tarkoitettu luokittelupäätös vaikuttaa sellaisten tuotteiden luokkaan, joita koskee määrällinen rajoitus, komissio aloittaa viipymättä neuvottelut asetuksen 16 artiklan mukaisesti sopimukseen pääsemiseksi liitteessä V määrättyjen kyseisten määrällisten rajoitusten tarvittavista tarkistuksista.

7 artikla

1. Jos sellaisten tuotteiden tuontia varten tarvittavissa asiakirjoissa ilmoitettu luokittelu, joita tämä asetus koskee, eroaa tuojajäsenvaltion toimivaltaisten viranomaisten käyttämästä luokittelusta, tuotteita koskee väliaikaisesti tuontimenettely, jota niihin tämän asetuksen säännösten mukaisesti sovelletaan edellä tarkoitettujen viranomaisten käyttämän luokittelun perusteella, sanotun kuitenkaan rajoittamatta muiden voimassa olevien asiaa koskevien määräysten soveltamista.

2. Jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on ilmoitettava komissiolle 1 kohdassa tarkoitetuista tapauksista ja mainittava erityisesti

— kyseisten tuotteiden määrät

— tuontiasiakirjoissa ilmoitettu luokka ja toimivaltaisten viranomaisten käyttämä luokka

— jos on annettu vientilisenssi, lisenssin numero ja ilmoitettu luokka.

3. Jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset voivat antaa tekstiilituotteille, joita uudelleenluokituksen jälkeen koskee liitteessä V oleva määrällinen rajoitus, uuden tuontiluvan vasta sen jälkeen, kun komissio on vahvistanut niille, että tuotaviksi aiotut määrät voidaan lukea määrällisiin rajoituksiin asetuksen 12 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen.

4. Komissio ilmoittaa kyseisille toimittajamaille tässä artiklassa tarkoitetuista tapauksista.

8 artikla

Tämän liitteen 7 artiklassa tarkoitetuissa tapauksissa sekä muissa samankaltaisissa tuomittajamaiden toimivaltaisten viranomaisten käsiteltäviksi saattamissa tapauksissa komissio aloittaa tarvittaessa neuvottelut kyseisen toimittajamaan tai kyseisten toimittajamaiden kanssa asetuksen 16 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen sopimukseen pääsemiseksi eri tavoin luokiteltujen tuotteiden lopullisesti käytettävästä luokittelusta.

9 artikla

Edellä 8 artiklassa tarkoitetuissa tapauksissa komissio voi määrittää eri tavoin luokiteltuihin tuotteisiin lopullisesti sovellettavan luokittelun yhteisymmärryksessä tuojajäsenvaltion tai -valtioiden ja toimittajamaan taikka -maiden toimivaltaisten viranomaisten kanssa.

(1) EYVL N:o L 256, 7.9.1987, s. 1

10 artikla

Jos 7 artiklassa tarkoitettuja eroja ei voida ratkaista 9 artiklan mukaisesti, komissio toteuttaa toimenpiteen asetuksen (ETY) N:o 2658/87 10 artiklan mukaisesti tavaroiden yhdistettyyn nimikkeistöön luokittelemiseksi.

II OSA

Kaksinkertaisen tarkastuksen järjestelmä

(määrällisten rajoitusten hallintoa varten)

11 artikla

1. Toimittajamaiden toimivaltaiset viranomaiset antavat vientilisenssin kaikille sellaisten tekstiilituotteiden lähetyksille, joita koskevat liitteessä V vahvistetut määrälliset rajoitukset, lisenssissä mainituin rajoituksin.

2. Tuojan on esitettävä vientilisenssin alkuperäiskappale 14 artiklassa tarkoitetun tuontiluvan antamista varten.

12 artikla

1. Määrällisiä rajoituksia varten tarvittavan vientilisenssin on oltava tässä liitteessä olevan mallin mukainen, ja siinä voi lisäksi olla käännös jollekin muulle kielelle; siinä on muun muassa todistettava, että kyseisten tuotteiden määrä on luettu kyseisen tuotteen luokkaa varten vahvistettuun määrälliseen rajoitukseen.

2. Hongkongissa annetun vientilisenssin on oltava tässä liitteessä olevan mallin mukainen, ja siinä on oltava maininta "Hongkong".

3. Kukin vientilisenssi voi koskea ainoastaan yhtä liitteessä V lueteltua tuotteiden luokkaa.

13 artikla

Vienti luetaan sitä vuotta varten vahvistettuihin määrällisiin rajoituksiin, jonka aikana vientilisenssissä tarkoitetut tuotteet on lastattu asetuksen 2 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

14 artiklan

1. Siinä määrin kuin komissio on asetuksen 12 artiklan mukaisesti vahvistanut, että pyydetty määrä voidaan lukea kyseiseen määrälliseen rajoitukseen, minkä tahansa jäsenvaltion viranomaisten on annettava tuontilupa viiden työpäivän kuluessa siitä päivästä, jona tuoja on esittänyt vastaavan vientilisenssin alkuperäiskappaleen. Vientilisenssi on esitettävä viimeistään 31 päivänä maaliskuuta lisenssissä tarkoitettujen tuotteiden lähetysvuotta seuraavana vuonna.

2. Tuontiluvat ovat voimassa kuuden kuukauden ajan antamispäivästä. Jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset voivat tuojan asianmukaisesti perustellusta pyynnöstä pidentää luvan voimassaoloaikaa kolmella kuukaudella. Pidennyksistä on ilmoitettava komissiolle. Tuoja voi poikkeustapauksissa pyytää toista pidennystä. Poikkeuksellinen pidennys voidaan myöntää ainoastaan asetuksen 17 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen tehdyn päätöksen nojalla.

3. Tuotteiden tuontiluvat, jotka on laadittu tämän liitteen lisäyksessä 1 olevan mallin mukaiselle lomakkeelle, ovat voimassa koko Euroopan yhteisön tullialueella.

4. Ilmoituksessa tai hakemuksessa, joka tuojan on tuontiluvan saamiseksi toimitettava tämän liitteen lisäyksessä 2 luetelluille toimivaltaisille viranomaisille, on oltava

a) tuojan nimi ja täydellinen osoite (mukaan lukien mahdollinen puhelin- ja telekopionumero sekä kansallisten toimivaltaisten viranomaisten antama rekisteröintinumero) sekä alv-rekisteröintinumero, jos tuojan on maksettava arvonlisäveroa

b) ilmoituksen tekijän nimi ja täydellinen osoite

c) viejän nimi ja täydellinen osoite

d) tuotteiden alkuperä- ja määrämaa

e) tuotteiden kuvaus, johon kuuluu

— niiden kauppanimitys

— tuotteiden kuvaus ja yhdistetyn nimikkeistön mukainen koodi (CN-koodi)

f) asianmukainen ryhmä ja määrä kyseisille tuotteille liitteessä V mainittuina yksikköinä ilmaistuna

g) tuotteiden arvo sellaisena kuin se on ilmoitettu vientilisenssin 12 kohdassa

h) tarvittaessa maksu- ja toimituspäivä ja konossementin tai ostosopimuksen jäljennös

i) vientilisenssin päiväys ja numero

j) hallinnollisia tarkoituksia varten mahdollisesti käytettävä sisäinen koodi, kuten Taric-koodi

k) päiväys ja tuojan allekirjoitus.

5. Tuojien ei tarvitse tuoda luvassa tarkoitettua kokonaismäärää yhtenä lähetyksenä.

15 artikla

Jäsenvaltioiden viranomaisten antamien tuontilupien voimassaolo edellyttää, että vientilisenssit ovat voimassa ja että ne koskevat toimittajamaiden toimivaltaisten viranomaisten antamissa vientilisensseissä, joiden perusteella tuontiluvat on annettu, ilmoitettuja määriä.

16 artikla

Jäsenvaltioiden toimivaltaiset viranomaiset antavat tuontiluvat tai vaikutukseltaan niitä vastaavat asiakirjat 2 artiklan 2 kohdan mukaisesti kaikille tuojille ilman tuojien sijoittautumispaikkaan yhteisössä kohdistuvaa syrjintää, sanotun kuitenkaan rajoittamatta voimassa olevassa lainsäädännössä vaadittujen muiden edellytysten noudattamista.

17 artikla

1. Jos komissio toteaa, että jonkin toimittajamaan yhden sopimuksen soveltamisvuoden aikana tiettyä luokkaa varten antamien vientilisenssien mukainen kokonaismäärä on suurempi kuin tämän luokan määrällinen rajoitus, siitä ilmoitetaan välittömästi jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille, joiden on keskeytettävä tuontilupien tai -asiakirjojen antaminen. Tällöin komissio aloittaa välittömästi asetuksen 16 artiklassa määritellyn erityisen neuvottelumenettelyn.

2. Jäsenvaltion toimivaltaisten viranomaisten on kieltäydyttävä antamasta tuontilupia toimittajamaan alkuperätuotteille, joista ei ole tämän liitteen mukaisesti annettuja vientilisenssejä.

III OSA

Kaksinkertaisen tarkastuksen järjestelmä

(valvonnan kohteena olevia tuotteita varten)

18 artikla

1. Taulukossa A lueteltujen toimittajamaiden toimivaltaisten viranomaisten on annettava vientilisenssi tai viennistä ilmoittava asiakirja kaikille kaksinkertaisen tarkastuksen järjestelmän mukaisesti valvontamenettelyjen kohteena oleville tekstiilituotteille.

2. Turkissa viennistä ilmoittavan asiakirjan tekstiilituotteille antavat Istanbulin, Akdenizin (Cukurova), Egen (Izmir), Uludagin (Bursa), Antalyan ja Guneydogun Turkin tekstiilituotteiden ja vaatteiden viejien yhdistykset. Egyptissä vientilisenssit antaa ja vahvistaa Cotton Textile Consolidation Fund.

3. Tuojan on esitettävä vientilisenssin alkuperäiskappale 14 artiklassa tarkoitetun tuontiluvan antamista varten.

19 artikla

1. Vientilisenssien on oltava tässä liitteessä olevan mallin mukainen, ja siinä voi lisäksi olla käännös jollekin muulle kielelle.

2. Turkissa, Egyptissä ja Maltalla annettujen vientilisenssin on kuitenkin oltava tässä liitteessä olevien mallien mukaiset.

3. Kukin vientilisenssi koskee ainoastaan yhtä taulukossa A lueteltua tuotteiden luokkaa.

20 artikla

Vienti rekisteröidään sille vuodelle, jonka aikana vientilisenssissä tarkoitetut tuotteet on lastattu.

21 artikla

1. Vientilisenssissä nimetyn jäsenvaltion viranomaisten on annettava tuontilupa viiden työpäivän kuluessa siitä päivästä, jona tuoja on esittänyt vastaavan vientilisenssin alkuperäiskappaleen. Vientilisenssi on esitettävä viimeistään 31 päivänä maaliskuuta lisenssissä tarkoitettujen tuotteiden lastausvuotta seuraavana vuonna. Tätä aikarajoitusta ei sovelleta Egyptiin eikä Maltaan; Turkissa annettu viennistä ilmoittava asiakirja on esitettävä jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille kolmen kuukauden kuluessa sen antamispäivästä. Tuontiluvat, jotka on laadittu tämän liitteen lisäyksessä 1 olevan mallin mukaiselle lomakkeelle, ovat voimassa koko Euroopan yhteisön tulli-alueella.

2. Tuontiluvat ovat voimassa kuusi kuukautta niiden antamispäivästä, ja tätä aikaa voidaan pidentää kolmella kuukaudella; Turkkiin sovelletaan kahden kuukauden aikarajaa, jota voidaan poikkeuksellisissa olosuhteissa pidentää yhdellä kuukaudella.

3. Ilmoituksessa tai hakemuksessa, joka tuojan on tuontiluvan saamiseksi toimitettava tämän liitteen lisäyksessä 2 luetelluille toimivaltaisille viranomaisille, on oltava

a) tuojan nimi ja täydellinen osoite (mukaan lukien mahdollinen puhelin- ja telekopionumero sekä kansallisten toimivaltaisten viranomaisten antama rekisteröintinumero) sekä alv-rekisteröintinumero, jos tuojan on maksettava arvonlisäveroa

b) ilmoituksen tekijän nimi ja täydellinen osoite

c) viejän nimi ja täydellinen osoite

d) tuotteiden alkuperä- ja määrämaa

e) tuotteiden kuvaus, johon kuuluu

— niiden kauppanimitys

— tuotteiden kuvaus ja yhdistetyn nimikkeistön mukainen koodi (CN-koodi)

f) asianmukainen ryhmä ja määrä kyseisille tuotteille liitteessä V mainittuina yksikköinä ilmaistuna

g) tuotteiden arvo sellaisena kuin se on ilmoitettu vientilisenssin 12 kohdassa

h) tarvittaessa maksu- ja toimituspäivä ja konossementin tai ostosopimuksen jäljennös

i) vientilisenssin päiväys ja numero

j) hallinnollisia tarkoituksia varten mahdollisesti käytettävä sisäinen koodi, kuten Taric-koodi

k) päiväys ja tuojan allekirjoitus.

4. Tuojien ei tarvitse tuoda luvassa tarkoitettua kokonaismäärää yhtenä lähetyksenä.

22 artikla

Jäsenvaltioiden viranomaisten antamien tuontilupien voimassaolo edellyttää, että toimittajamaiden toimivaltaisten viranomaisten antamat vientilisenssit, joiden perusteella tuontiluvat on annettu, ovat voimassa.

23 artikla

Tuontiluvat tai vastaavat asiakirjat on annettava yhteisössä toimivalle tuojalle syrjimättä ja riippumatta tuojan sijoittautumispaikasta yhteisössä, sanotun kuitenkaan rajoittamatta muiden voimassa olevassa sääntelyssä vaadittujen edellytysten noudattamista.

24 artikla

Jäsenvaltion toimivaltaisten viranomaisten on kieltäydyttävä antamasta tuontilupia taulukossa A luetelluille toimittajamaan alkuperätuotteille, joista ei ole tämän liitteen mukaisesti annettuja vientilisenssejä.

IV OSA

Yksinkertaisen tarkastuksen järjestelmä

(valvonnan kohteena olevia tuotteita varten)

25 artikla

1. Taulukossa B luetelluista toimittajamaista lähtöisin olevia tekstiilituotteita koskee yksinkertaisen etukäteisvalvonnan järjestelmä.

2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettujen tuotteiden luovutus vapaaseen liikkeeseen edellyttää valvonta-asiakirjan esittämistä.

3. Jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on annettava valvonta-asiakirjat viiden työpäivän kuluessa siitä päivästä, jona tuoja on esittänyt tätä koskevan hakemuksen.

4. Valvonta-asiakirjat, jotka on laadittu tämän liitteen lisäyksessä 1 olevan mallin mukaiselle lomakkeelle, ovat voimassa koko Euroopan yhteisön tullialueella.

26 artikla

Ilmoituksessa tai hakemuksessa, joka tuojan on valvonta-asiakirjan saamiseksi toimitettava tämän liitteen lisäyksessä 2 luetelluille toimivaltaisille viranomaisille, on oltava

a) tuojan nimi ja täydellinen osoite (mukaan lukien mahdollinen puhelin- ja telekopionumero sekä kansallisten toimivaltaisten viranomaisten antama rekisteröintinumero) sekä alv-rekisteröintinumero, jos tuojan on maksettava arvonlisäveroa

b) ilmoituksen tekijän nimi ja täydellinen osoite

c) viejän nimi ja täydellinen osoite

d) tuotteiden alkuperä- ja määrämaa

e) tuotteiden kuvaus, johon kuuluu

— niiden kauppanimitys

— tuotteiden kuvaus ja yhdistetyn nimikkeistön mukainen koodi (CN-koodi)

f) asianmukainen ryhmä ja määrä kyseisille tuotteille taulukossa B mainittuina yksikköinä ilmaistuna

g) tuotteiden arvo

h) hallinnollisia tarkoituksia varten mahdollisesti käytettävä sisäinen koodi, kuten Taric-koodi

i) päiväys ja tuojan allekirjoitus

ja siihen on liitettävä oikeaksi todistettu jäljennös konossementista, remburssista, sopimuksesta tai muusta kaupallisesta asiakirjasta, jolla osoitetaan vakaa aikomus tuoda.

V OSA

Jälkikäteen tapahtuva valvonta

27 artikla

Taulukossa C ja D luetelluista toimittajamaista tuotuja ja niistä lähtöisin olevia tekstiilituotteita koskee jälkikäteen tapahtuva tilastovalvonta. Kun tuotteet on luovutettu vapaaseen liikkeeseen, jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on toimitettava komissiolle kuukausittain kunkin kuukauden päättymistä seuraavan kuukauden kuluessa tiedot tämän kuukauden aikana tuoduista kokonaismääristä viitaten yhdistetyn nimikkeistön koodiin sekä ilmoittaen sen nimikkeet tai tarvittaessa alanimikkeet. Tuonti on eriteltävä voimassa olevaa tilastollista menettelyä noudattaen.

VI OSA

Yhteiset määräykset

28 artikla

1. Edellä 11 ja 19 artiklassa tarkoitettuun vientilisenssiin ja alkuperätodistukseen voidaan liittää lisäkappaleita, jotka on asianmukaisesti osoitettu sellaisiksi. Ne on laadittava englannin, espanjan tai ranskan kielellä.

2. Jos edellä tarkoitetut asiakirjat laaditaan käsin, ne on täytettävä musteella ja painokirjaimin.

3. Vientilisenssien tai vastaavien asiakirjojen sekä alkuperätodistusten koon on oltava 210 x 297 millimetriä. Käytettävän paperin on oltava valkoista hiokkeetonta kirjoituspaperia(1), joka painaa vähintään 25 grammaa neliömetriltä. Jokaisessa osassa on oltava painettu aaltomainen taustakuvio, joka tekee kaiken mekaanisin tai graafisin keinoin tapahtuneen väärentämisen silmin havaittavaksi(2)(3).

4. Yhteisön toimivaltaiset viranomaiset hyväksyvät ainoastaan alkuperäiskappaleen olevaksi voimassa tämän asetuksen säännösten mukaista tuontia varten.

5. Jokaisessa vientilisenssissä tai vastaavassa asiakirjassa ja alkuperätodistuksessa on oltava joko painettu tai muutoin merkitty vakioitu sarjanumero sen yksilöimiseksi(4).

6. Numero koostuu seuraavista osista(5):

— kaksi kirjainta viejämaan yksilöimiseksi seuraavasti:

— Albania	= AL
— Argentiina	= AR
— Armenia	= AM
— Azerbaidžan	= AZ
— Bangladesh	= BD
— Valko-Venäjä	= BY
— Brasilia	= BR
— Bulgaria	= BG
— Kiina	= CN
— Etelä-Korea	= KR
— Egypti	= EG
— Viro	= EE
— Georgia	= GE
— Hongkong	= HK
— Unkari	= HU
— Intia	= IN
— Indonesia	= ID
— Kazakstan	= KZ
— Kirgisia	= KG
— Latvia	= LV
— Liettua	= LT
— Macao	= MO
— Malesia	= MY
— Malta	= MT
— Moldova	= MD
— Mongolia	= MN
— Uzbekistan	= UZ
— Pakistan	= PK
— Peru	= PE
— Filippiinit	= PH
— Puola	= PL
— Romania	= RO
— Venäjän federaatio	= RU
— Singapore	= SG
— Slovakian tasavalta	= SK
— Slovenia	= SI
— Sri Lanka	= LK
— Taiwan	= TW
— Tadzikistan	= TJ
— Tšekin tasavalta	= CZ
— Thaimaa	= TH
— Turkmenistan	= TM
— Turkki	= TR
— Ukraina	= UA
— Uruguay	= UY
— Vietnam	= VN;

(1) (2) Nämä määräykset eivät ole pakollisia Hongkongissa.
(3) Nämä määräykset eivät ole pakollisia Turkissa, Egyptissä ja Maltalla.
(4) Tämä määräys on Hongkongissa pakollinen ainoastaan vientilisenssin osalta.
(5) Tämä määräys tulee voimaan Perussa, Egyptissä, Maltalla ja Turkissa myöhempänä ajankohtana.

— kaksi kirjainta määräjäsenvaltion yksilöimiseksi seuraavasti:

— AT = Itävalta
— BL = Benelux
— DE = Saksan liittotasavalta
— DK = Tanska
— EL = Kreikka
— ES = Espanja
— FI = Suomi
— FR = Ranska
— GB = Yhdistynyt kuningaskunta
— IE = Irlanti
— IT = Italia
— PT = Portugali
— SE = Ruotsi

— tässä liitteessä olevassa taulukossa A lueteltuja tuotteita koskevan kiintiö- tai rekisteröintivuoden yksilöimiseksi yksinumeroinen luku, joka vastaa kyseisen vuoden viimeistä numeroa, esimerkiksi "5" vuodelle 1995. Kun kyseessä ovat Kiinan kansantasavallasta peräisin olevat, liitteen V lisäyksessä C luetellut tuotteet, tämän numeron olisi oltava "1" vuoden 1995 osalta, "2" vuoden 1996 osalta ja "3" vuoden 1997 osalta

— kaksinumeroinen luku asiakirjan antaneen viejävaltion viranomaisen yksilöimiseksi

— kyseiselle määräjäsenvaltiolle annettu juokseva viisinumeroinen luku 00001:stä 99999:ään.

29 artikla

Vientilisenssit ja alkuperätodistukset voidaan antaa sen jälkeen, kun niissä tarkoitetut tavarat on lastattu. Tässä tapauksessa niissä on oltava maininta "délivré *a posteriori*" tai "issued retrospectively" tai "expedido con posterioridad".

30 artikla

Jos vientilisenssi, tuontilisenssi tai alkuperätodistus varastetaan tai se katoaa tai turmeltuu, viejä voi pyytää sen antaneilta toimivaltaisilta viranomaisilta kaksoiskappaleen, joka laaditaan niiden hallussa olevien vientiasiakirjojen perusteella. Annettuun kaksoiskappaleeseen on merkittävä ilmaisu "Duplicata", "Duplicate" tai "Duplicado".

Kaksoiskappaleeseen on merkittävä alkuperäisen lisenssin tai alkuperätodistuksen antamispäivä.

VII OSA

Yhteisön tuontilisenssi — yhteinen lomake

31 artikla

1. Lomakkeiden, joita tämän liitteen lisäyksessä 2 lueteltujen jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on käytettävä

14 artiklan 1 kohdassa, 21 artiklan 1 kohdassa ja 25 artiklan 3 kohdassa tarkoitettujen tuontilupien ja valvonta-asiakirjojen antamiseksi, on oltava tämän liitteen lisäyksessä 1 olevan tuontilisenssin mallin mukaisia.

2. Tuontilisenssilomakkeet sekä niiden otteet laaditaan kahtena kappaleena, joista ensimmäinen "vastaanottajan kappale", jossa on numero 1, annetaan hakijalle ja toisen "toimivaltaisen viranomaisen kappale", jossa on numero 2, säilyttää lisenssin antanut toimivaltainen viranomainen. Toimivaltainen viranomainen voi hallinnollisia tarkoituksia varten liittää lisäkappaleita lomakkeeseen n:o 2.

3. Lomakkeet painetaan valkoiselle hiokkeettomalle kirjoituspaperille, jonka paino on 55—65 grammaa neliömetriltä. Niiden koko on 210 x 297 millimetriä; konekirjoitusriviväli on 4,24 millimetriä (tuuman kuudesosa); lomakkeiden asettelua on tarkoin noudatettava. Varsinaisen lisenssin eli kappaleen n:o 1 kummallakin puolella on lisäksi oltava punaisella painettu aaltomainen taustakuvio, joka tekee kaikki mekaanisin tai kemiallisin keinoin tehdyt väärennökset silmin havaittaviksi.

4. Jäsenvaltioiden on painettava lomakkeet. Ne voidaan myös painaa kirjapainossa, jonka sen sijoittautumisjäsenvaltio on hyväksynyt. Jälkimmäisessä tapauksessa mainittuun hyväksyntään on viitattava jokaisessa lomakkeessa. Kaikissa lomakkeissa on mainittava kirjapainon nimi ja osoite tai merkki, jonka avulla se voidaan tunnistaa.

5. Tuontilisensseille tai otteille on annettava niitä myönnettäessä myöntämisnumero, jonka jäsenvaltion toimivaltaiset viranomaiset määrittelevät. Tuontilisenssin numero on ilmoitettava komissiolle elektronisesti 12 artiklan mukaista integroitua verkkoa käyttäen.

6. Lisenssit ja otteet laaditaan antavan valtion virallisella kielellä tai jollakin sen virallisista kielistä.

7. Toimivaltaiset viranomaiset merkitsevät asiaa koskevan tekstiiliryhmän 10 kohtaan.

8. Lisenssejä antavien elinten ja kiintiöön lukemisen suorittavien viranomaisten leima tehdään leimasimella. Antavien elinten leima voidaan kuitenkin korvata kuivaleimalla, johon yhdistetään lävistämällä tai lisenssiin painamalla tehdyt kirjaimet ja numerot. Antava elin merkitsee myönnetyt määrät millä tahansa tavalla, jota ei voi väärentää ja joka tekee mahdottomaksi lisätä numeroita tai lisämerkintöjä (esimerkiksi: 1 000 ecua).

9. Kappaleen n:o 1 ja n:o 2 kääntöpuolella on kiintiöön lukemista koskevia merkintöjä varten sarake, jonka täyttävät joko tulliviranomaiset tuonti- tai vientimuodollisuuksia suoritettaessa tai toimivaltaiset hallintoviranomaiset otteita annettaessa.

Jos lisensseissä tai niiden otteissa kiintiöön lukemista koskevia merkintöjä varten varattu tila osoittautuu riittämättömäksi, toimivaltaiset viranomaiset voivat kiinnittää niihin yhden tai useampia jatkokappaleita, jotka sisältävät lisenssien kappaleiden n:o 1 ja n:o 2 tai lisenssien otteiden kääntöpuolella olevia vastaavat sarakkeet kiintiöön lukemista koskevia merkintöjä varten. Kiintiöön lukemisen suorittavat viranomaiset merkitsevät leimansa puoliksi lisenssien tai niiden otteiden päälle ja puoliksi jatkokappaleen päälle tai, jos jatkokappaleita on useampia, puoliksi jokaisen eri jatkokappaleen päälle.

10. Jäsenvaltion viranomaisten antamilla lisensseillä ja otteilla sekä niiden tekemillä merkinnöillä ja vahvistusmerkinnöillä on kaikissa muissa jäsenvaltioissa samat oikeudelliset vaikutukset kuin näiden jäsenvaltioiden viranomaisten antamilla asiakirjoilla ja niiden tekemillä merkinnöillä ja vahvistusmerkinnöillä.

11. Kyseiset toimivaltaiset hallinnolliset viranomaiset voivat tarvittaessa vaatia lisensseihin tai niiden otteisiin tehdyistä merkinnöistä käännöksen virallisella kielellään tai jollakin niiden virallisista kielistä.

VIII OSA

Siirtymäsäännökset

32 artikla

1. Sen estämättä, mitä 31 artiklassa säädetään, jäsenvaltioiden toimivaltaisilla viranomaisilla on viimeistään 31 päivänä joulukuuta 1995 päättyvän siirtymäkauden aikana, jollei hakija ole hakemusta jättäessään vaatinut, että hänelle annetaan lisäyksessä 1 olevan mallin mukainen yhteisön tuontilisenssi, lupa käyttää 31 artiklassa tarkoitettujen lomakkeiden sijasta kansallisia lomakkeitaan tuontilupien tai valvonta-asiakirjojen ja niiden otteiden antamiseksi.

2. Mainituissa lomakkeissa on ilmoitettava lisäyksessä 1 esitetyn tuontilisenssimallin kohdassa 1—13 olevat tiedot. Ne eivät ole voimassa lisenssin antaneen jäsenvaltion alueella."

TAULUKKO A

Kaksinkertaisen tarkastuksen järjestelmään kuuluvat maat ja luokat

(Luokkien täydellinen kuvaus on liitteessä I)

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Bangladesh	I B	4(*)	1 000 kpl
		6(*)	1 000 kpl
		8(*)	1 000 kpl
Albania	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Armenia	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Azerbaidžan	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	20	tonnia
	II B	12	1 000 paria
		13	1 000 kpl
	V	136	tonnia
Viro	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl

(*) Asetuksen 9 artiklan säännöksiä ei sovelleta näihin luokkiin.

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Viro *(jatkoa)*	II A	9	tonnia
		20	tonnia
		39	tonnia
	II B	13	1 000 kpl
	IV	117	tonnia
		118	tonnia
Georgia	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Kazakstan	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Kirgisia	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Latvia	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	9	tonnia
	II B	12	1 000 paria
		15	1 000 kpl
		24	1 000 kpl
		26	1 000 kpl
		27	1 000 kpl
		31	1 000 kpl

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Liettua	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	20	tonnia
		39	tonnia
	II B	12	1 000 paria
		13	1 000 kpl
		24	tonnia
		28	1 000 kpl
	IV	117	tonnia
		118	tonnia
Moldova	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	9	tonnia
		20	tonnia
		39	tonnia
	II B	15	1 000 kpl
	IV	115	tonnia
		117	tonnia
		118	tonnia
Slovenia	I B	5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	9	tonnia
Tadžikistan	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Turkmenistan	I A	1	tonnia
		2	tonnia
		3	tonnia

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Turkmenistan *(jatkoa)*	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
Uzbekistan	I A	1	tonnia
		3	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	20	tonnia
	II B	15	1 000 kpl
		26	1 000 kpl
	V	159	tonnia
		161	tonnia
Turkki	I A	1	tonnia
		2	tonnia
	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II A	9	tonnia
		20	tonnia
	II B	12	1 000 paria
		13	1 000 kpl
		ex 18(1)	tonnia
		26	1 000 kpl
		83	tonnia
	III A	33	tonnia
Egypti	I A	1	tonnia
		2	tonnia
	I B	4(*)	1 000 kpl
	II A	20(*)	tonnia
Malta	I B	6	1 000 kpl

(*) Asetuksen 9 artiklan säännöksiä ei sovelleta näihin luokkiin.
(1) Ei koske CN-koodeja 6207 91 10, 6207 91 90, 6208 91 11 ja 6208 91 19.

TAULUKKO B

Yksinkertaisen tarkastuksen järjestelmään kuuluvat maat ja luokat

(Luokkien täydellinen kuvaus on liitteessä I)

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Marokko (ainoastaan Tangerin alue)	I B	6(*)	1 000 kpl
		7(*)	1 000 kpl
		8(*)	1 000 kpl
	II B	26(*)	1 000 kpl
Turkki	I A	3(*)	tonnia
	II A	22(*)	tonnia
		32(*)	tonnia
		39(*)	tonnia
	II B	18(*)(1)	tonnia
		24(*)	1 000 kpl
		27(*)	1 000 kpl
		28(*)	1 000 kpl
		29(*)	1 000 kpl
		73(*)	1 000 kpl
	III A	41(*)	tonnia
		56(*)	tonnia
		65(*)	tonnia
	III B	70(*)	1 000 paria
		74(*)	1 000 kpl
		75(*)	1 000 kpl
Malta	I A	1(*)	tonnia
		2(*)	tonnia
	I B	4(*)	1 000 kpl
		7(*)	1 000 kpl
		8(*)	1 000 kpl

(*) Asetuksen 9 artiklan säännöksitä ei sovelleta näihin luokkiin.
(1) Ei koske CN-koodeja 6207 91 10, 6207 91 90, 6208 91 11 ja 6208 91 19.

TAULUKKO C

Maat ja luokat, joiden suoraa tuontia koskee jälkikäteen tapahtuvan tilastotarkastuksen järjestelmä

(Luokkien täydellinen kuvaus on liitteessä I)

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Marokko	I B	6(*)	1 000 kpl
		7(*)	1 000 kpl
		8(*)	1 000 kpl
	II B	26(*)	1 000 kpl
Tunisia	I A	2(*)	tonnia
	I B	6(*)	1 000 kpl

(*) Asetuksen 9 artiklan säännöksiä ei sovelleta näihin luokkiin.

TAULUKKO D

Maat ja luokat, joita koskee ulkoisen jalostuksen jälkikäteen tapahtuva tilastovalvonnan järjestelmä

(Luokkien täydellinen kuvaus on liitteessä I)

Kolmas maa	Ryhmä	Luokka	Yksikkö
Turkki	I B	4	1 000 kpl
		5	1 000 kpl
		6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II B	12	1 000 paria
		13	1 000 kpl
		26	1 000 kpl
		83	tonnia
Malta	I B	6	1 000 kpl
Marokko	I B	6	1 000 kpl
		7	1 000 kpl
		8	1 000 kpl
	II B	26	1 000 kpl
Tunisia	I B	6	1 000 kpl

Liiteessä III olevassa 28 artiklassa tarkoitetun alkuperätodistuksen malli

1 Exporter (name, full address, country) Exportateur (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 **No**
	3 Quota year Année contingentaire	4 Category number Numéro de catégorie
5 Consignee (name, full address, country) Destinataire (nom, adresse complète, pays)	**CERTIFICATE OF ORIGIN** **(Textile products)** **CERTIFICAT D'ORIGINE** **(Produits textiles)**	
	6 Country of origin Pays d'origine	7 Country of destination Pays de destination
8 Place and date of shipment - Means of transport Lieu et date d'embarquement - Moyen de transport	9 Supplementary details Données supplémentaires	

10 Marks and numbers - Number and kind of packages - DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros - Nombre et nature des colis - DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	11 Quantity (1) Quantité (1)	12 FOB Value (2) Valeur fob (2)

13 CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY - VISA DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE

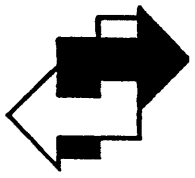
I, the undersigned, certify that the goods described above originated in the country shown in box No 6, in accordance with the provisions in force in the European Economic Community.

Je soussigné certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case 6, conformément aux dispositions en vigueur dans la Communauté économique européenne.

14 Competent authority (name, full address, country) Autorité compétente (nom, adresse complète, pays)	At - À ....., on - le ..... (Signature) (Stamp - Cachet)

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category where other than net weight – Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie si cette unité n'est pas le poids net.
(2) In the currency of the sale contract – Dans la monnaie du contrat de vente.

Liiteessä III olevassa 28 artiklassa tarkoitetun Hongkongia koskevan alkuperätodistuksen malli

Exporter (full name and address)	CERTIFICATE NO.
Consignee (if required)	**CERTIFICATE OF HONG KONG ORIGIN**
Departure Date (on or about) / Factory Number	
Vessel/Flight/Vehicle No. / Place of Loading	**HONG KONG GOVERNMENT TRADE DEPARTMENT**
Port of Discharge / Final Destination if on Carriage	

Marks, Nos and Container No.; No. and Kind of Packages; Description of Goods	Quantity or Weight (in words and figures)	Brand Names or Labels (if any)
Destination Country		

I HEREBY CERTIFY THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN HONG KONG

ORIGINAL—WHITE
DUPLICATE—YELLOW
TRIPLICATE—LIGHT BLUE

COPYRIGHT RESERVED

Signature for Director-General of Trade

Liiteessä III olevassa 28 artiklassa tarkoitetun Hongkongia koskevan alkuperätodistuksen malli

Exporter (full name and address)

CERTIFICATE No

Consignee (if required)

CERTIFICATE OF HONG KONG ORIGIN

Departure Date (on or about)	Factory Number
Vessel/Flight/Vehicle No	Place of Loading HONG KONG
Port of Discharge	Final Destination if on Carriage

ORIGINAL

Marks, Nos and Container No; No and Kind of Packages; Description of Goods	Quantity or Weight (in words and figures)	Brand Names or Labels (if any)

Destination Country

I HEREBY CERTIFY THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN HONG KONG

A competent authority exercising power delegated by the Hong Kong Government for the issue of Certificates of Origin.

1 **Exporter** (name, full address, country) **Exportateur** (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 **No**
	3 Quota year Année contingentaire	4 Category number Numéro de catégorie
5 **Consignee** (name, full address, country) **Destinataire** (nom, adresse complète, pays)	**EXPORT LICENCE** **(Textile products)** **LICENCE D'EXPORTATION** **(Produits textiles)**	
	6 Country of origin Pays d'origine	7 Country of destination Pays de destination
8 Place and date of shipment - Means of transport Lieu et date d'embarquement - Moyen de transport	9 Supplementary details Données supplémentaires	

10 Marks and numbers - Number and kind of packages - DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros - Nombre et nature des colis - DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	11 Quantity (1) Quantité (1)	12 FOB Value (2) Valeur fob (2)

13 CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY - VISA DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE

I, the undersigned, certify that the goods described above have been charged against the quantitative limit established for the year shown in box No 3 in respect of the category shown in box No 4 by the provisions regulating trade in textile products with the European Economic Community.

Je soussigné certifie que les marchandises désignées ci-dessus ont été imputées sur la limite quantitative fixée pour l'année indiquée dans la case 3 pour la catégorie désignée dans la case 4 dans le cadre des dispositions régissant les échanges de produits textiles avec la Communauté économique européenne.

14 Competent authority (name, full address, country) Autorité compétente (nom, adresse complète, pays)	At - À ....., on - le ..... (Signature) (Stamp - Cachet)

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category where other than net weight - Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie si cette unité n'est pas le poids net.
(2) In the currency of the sale contract - Dans la monnaie du contrat de vente.

Liiteessä III olevan 12 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun Hongkongia koskevan vientilisenssin malli

EXPORT LICENCE (TEXTILES) FORM 5 **ORIGINAL** Audit No.

Exporter
(Name &
Address)

T.C.R. No. (if any) Fax No.
B.R. No. Tel. No.
(See Explanatory Note (6) Overleaf)

Consignee
(Name &
Address)

Manufacturer
(Name &
Address)

T.C.R. No. (if any) F.R. No. (if any)
B.R. No. Fax No.
(See Explanatory Note (6) Overleaf) Tel. No.

Departure Date	Country of Final Destination
Vessel/Flight No.	C.O./Form A No.

FOR CONDITIONS OF THIS LICENCE PLEASE SEE OVERLEAF

WARNING: Heavy penalties are provided for false declaration and information, unauthorized alterations and misuse of this licence.

Date of Receipt and Receipt No.

HONG KONG GOVERNMENT
Import and Export Ordinance (Cap. 60)
Import and Export (General) Regulations

Date of Issue and Licence No.

Issue of this licence is approved.

.....
for *Director-General of Trade*

MANUFACTURER'S DECLARATION

Date .....

I, ... acting for and on behalf of
(Name of Signatory) (See Condition (5) Overleaf)

.....
(Trading Name of Manufacturer)

make the following declaration: —
I hereby declare that I have read and understood the conditions overleaf, that the manufacturer named herein is the manufacturer of the goods described in this application, that the goods are of Hong Kong origin in accordance with condition (2) overleaf, that the manufacturer named herein undertakes to abide by the conditions overleaf, and that the particulars given herein are true.
** I further declare that the manufacturer named herein is supplying the quotas for the goods covered by this application in accordance with condition (3) overleaf.
** I further declare that the quota utilisation conditions for free quotas as stipulated in the relevant Notices to Exporters are complied with.
(** Delete if not applicable)

.....
Signature *Company/Business Chop*

Stamps

Mark(s) and Number(s), Origin marking (if any) on packages	No. of packages	Full Description of Goods, Origin marking (if any) on goods (State Country of Origin of raw materials)	No. of Units	Value f.o.b. HKs

Total value f.o.b. HKs

Item No.	Category/Sub-Category or Commodity item Code No.	T.C.R. No. of Quota/ Export Authorization Permit Holder	Quota Reference (see * below)	Quantity in Quota Units
1				
2				
3				
4				
5				

* Insert here: Type of Quota — Export Authorization Number, Swing Transfer or Type A Transfer Number or Quota Permit Number etc. as appropriate.

For Chinese translation of this form, please refer to the inside cover of the pad containing the forms. 本表格的中譯本已印在每本表格的封面內頁。

EXPORTER'S DECLARATION

Date .....

I, ... acting for and on behalf of
(Name of Signatory) (See Condition (5) Overleaf)

.....
(Trading Name of Exporter)

make the following declaration: —
I hereby declare that I have read and understood the conditions overleaf, that the exporter named herein is the exporter of the goods described in this application, that the exporter named herein undertakes to abide by the conditions overleaf, and that the particulars given herein are true.
** I further declare that the exporter named herein is supplying the quotas for the goods covered by this application in accordance with condition (3) overleaf.
** I further declare that the quota utilisation conditions for free quotas as stipulated in the relevant Notices to Exporters are complied with.
(** Delete if not applicable)

.....
Signature *Company/Business Chop*

This licence is valid for 28 days from the date of issue unless endorsed otherwise.

TIC 363A (Rev. 1996)

COPYRIGHT RESERVED

Liiteessä III olevan 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun vientilisenssin malli

1 Exporter (name, full address, country) Exportateur (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 **No**
	3 Export year Année d'exportation	4 Category number Numéro de catégorie
5 Consignee (name, full address, country) Destinataire (nom, adresse complète, pays)	**EXPORT LICENCE** **(Textile products)** **LICENCE D'EXPORTATION** **(Produits textiles)**	
	6 Country of origin Pays d'origine	7 Country of destination Pays de destination
8 Place and date of shipment - Means of transport Lieu et date d'embarquement - Moyen de transport	9 Supplementary details Données supplémentaires NON-RESTRAINED TEXTILE CATEGORY CATÉGORIE TEXTILE NON LIMITÉE	

10 Marks and numbers - Number and kind of packages - DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros - Nombre et nature des colis - DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	11 Quantity (1) Quantité (1)	12 FOB Value (2) Valeur fob (2)

13 CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY - VISA DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE

I, the undersigned, certify that the goods described above originated in the country shown in box No 6, in accordance with the provisions in force in the Agreement on trade in textile products between the European Community and .....

Je soussigné certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case 6, conformément aux dispositions en vigeur dans l'accord sur le commerce des produits textiles entre la Communauté économique européenne et .....

14 Competent authority (name, full address, country) Autorité compétente (nom, adresse complète, pays)	At - À ....., on - le ..... (Signature) (Stamp - Cachet)

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category where other than net weight – Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie si cette unité n'est pas le poids net.
(2) In the currency of the sale contract – Dans la monnaie du contrat de vente.

Liiteessä III olevan 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun Turkkia koskevan vientilisenssin malli

1 Exporter (name, full address, country) Exportateur (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 No
	3 Management year: Année de gestion:	4 Category number: Numéro de catégorie:
5 Consignee (name, full address, country) Destinataire (nom, adresse complète, pays)	**EXPORT INFORMATION DOCUMENT** **(Textile products)** **DOCUMENT D'INFORMATION D'EXPORTATION** **(Produits textiles)**	
To be sent to the importer Copie à envoyer à l'importateur	6 Country of origin Pays d'origine	7 Country of destination Pays de destination
8 Place and date of shipment — Means of transport Lieu et date d'embarquement — Moyen de transport	9 Supplementary details Données supplémentaires	

10 Marks and numbers — Number and kind of packages DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros — Nombre et nature des colis DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	11 Combined nomenclature (CN) codes Codes de la nomenclature combinée (NC)	12 Quantity (1) Quantité	13 Value (2) fob Turkey Valeur fob Turquie

This document must be presented to the competent authorities in the importer member country within three months of its date of issue.
Le présent document doit être présenté aux autorités compétentes du pays membre importateur dans un délai de trois mois à compter de la date de sa délivrance.

14 CERTIFICATION BY THE TURKISH AUTHORITY — VISA DE L'ASSOCIATION EXPORTATRICE TURQUE:

I, the undersigned, certify the authenticity of the above information.

Je soussigné certifie l'authenticité des informations données ci-dessus.

At-À ....., on-le .....

15 COMPETENT ASSOCIATION (name, full address, country) ASSOCIATION COMPÉTENTE (nom, adresse complète, pays)	Signature	Stamp-Cachet

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category.
Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie.

(2) In the currency of the sale contract. — Dans la monnaie du contrat de vente.

Liiteessä III olevan 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun Egyptiä ja Maltaa koskevan vientilisenssin malli

1 **Exporter** (name, full address, country) **Exportateur** (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 **No**
	3 Quota year Année contingentaire	4 Category number Numéro de catégorie
5 **Consignee** (name, full address, country) **Destinataire** (nom, adresse complète, pays)	**EXPORT LICENCE** **(Textile products)** **LICENCE D'EXPORTATION** **(Produits textiles)**	
	6 Country of origin Pays d'origine	7 Country of destination Pays de destination
8 Place and date of shipment - Means of transport Lieu et date d'embarquement - Moyen de transport	9 Supplementary details Données supplémentaires	

10 Marks and numbers - Number and kind of packages - DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros - Nombre et nature des colis - DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	11 Quantity (1) Quantité (1)	12 FOB Value (2) Valeur fob (2)

13 CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY - VISA DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE

I, the undersigned, certify that the goods described above have been charged against the quantitative limit established for the year shown in box No 3 in respect of the category shown in box No 4 by the provisions regulating trade in textile products with the European Economic Community.

Je soussigné certifie que les marchandises désignées ci-dessus ont été imputées sur la limite quantitative fixée pour l'année indiquée dans la case 3 pour la catégorie désignée dans la case 4 dans le cadre des dispositions régissant les échanges de produits textiles avec la Communauté économique européenne.

14 Competent authority (name, full address, country) Autorité compétente (nom, adresse complète, pays)	At - À ....., on - le .....
	(Signature) (Stamp - Cachet)

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category where other than net weight – Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie si cette unité n'est pas le poids net.
(2) In the currency of the sale contract – Dans la monnaie du contrat de vente.

"

EUROOPAN YHTEISÖ **TUONTILISENSSI**

Lisenssinhaltijan kappale 1

1. Vastaanottaja (nimi, täydellinen osoite, maa, arvonlisäverotunniste)

2. Lisenssin myöntämisnumero

3. Kiintiön ajanjakso

4. Lisenssin myöntämisestä vastaava viranomainen (nimi, osoite ja puhelinnumero)

5. Tavaranhaltija/edustaja tapauksen mukaan (nimi ja täydellinen osoite)

6. Alkuperämaa (ja maantieteellisen nimikkeistön koodi)

7. Lähetysmaa (ja maantieteellisen nimikkeistön koodi)

8. Viimeinen voimassaolopäivä

1

9. Tavaran kuvaus

10. CN-koodi

11. Määrä kiintiön yksikkönä ilmoitettuna

12. Vakuus/takaus (tapauksen mukaan)

13. Lisätietoja

14. Toimivaltaisen viranomaisen vahvistus

Päiväys

Allekirjoitus Leima

15. MYÖNNETTÄVÄT MÄÄRÄT

Käytettävissä oleva määrä ilmoitetaan sarakkeessa 17 olevassa 1 kohdassa ja myönnetty määrä kyseisen sarakkeen 2 kohdassa

16. Nettomäärä (nettomassa tai muu mittayksikkö, yksikkö ilmoitetaan)		19. Tulliasiakirja (lomake ja numero) tai otteen numero ja määrän myöntämispäivämäärä	20. Määrän myöntävän viranomaisen nimi, jäsenvaltio, leima ja allekirjoitus
17. Numeroin	18. Myönnetty määrä kirjaimin		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

Lisälehdet liitetään tähän.

EUROOPAN YHTEISÖ **TUONTILISENSSI**

2 Lisenssin myöntävän viranomaisen kappale 2

1. Vastaanottaja (nimi, täydellinen osoite, maa, arvonlisäverotunniste)

2. Lisenssin myöntämisnumero

3. Kiintiön ajanjakso

4. Lisenssin myöntämisestä vastaava viranomainen (nimi, osoite ja puhelinnumero)

5. Tavaranhaltija/edustaja tapauksen mukaan (nimi ja täydellinen osoite)

6. Alkuperämaa (ja maantieteellisen nimikkeistön koodi)

7. Lähetysmaa (ja maantieteellisen nimikkeistön koodi)

8. Viimeinen voimassaolopäivä

9. Tavaran kuvaus

10. CN-koodi

11. Määrä kiintiön yksikkönä ilmoitettuna

12. Vakuus/takaus (tapauksen mukaan)

13. Lisätietoja

14. Toimivaltaisen viranomaisen vahvistus

Päiväys

Allekirjoitus Leima

15. MYÖNNETTÄVÄT MÄÄRÄT

Käytettävissä oleva määrä ilmoitetaan sarakkeessa 17 olevassa 1 kohdassa ja myönnetty määrä kyseisen sarakkeen 2 kohdassa

16. Nettomäärä (nettomassa tai muu mittayksikkö, yksikkö ilmoitetaan)		19. Tulliasiakirja (lomake ja numero) tai otteen numero ja määrän myöntämispäivämäärä	20. Määrän myöntävän viranomaisen nimi, jäsenvaltio, leima ja allekirjoitus
17. Numeroin	18. Myönnetty määrä kirjaimin		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

Lisälehdet liitetään tähän.

Lisäys liitteeseen III

Lista de las autoridades nacionales competentes
Liste des autorités nationales compétentes
List of the national competent authorities
Liste der zuständigen Behörden der Mitgliedstaaten
Elenco delle competenti autorità nazionali
Πίνακας των αρμόδιων εθνικών αρχών
Lista das autoridades nacionais competentes
Lijst van bevoegde nationale instanties
Liste over kompetente nationale myndigheder
Lista över nationella behöriga myndigheter
Luettelo toimivaltaisista kansallisista viranomaisista

1. *Belgique/België*
Ministère des affaires économiques/Ministerie van Economische Zaken
Office central des contingents et licences/Centrale Dienst voor Contingenten en Vergunningen
Rue J. A. De Motstraat 24-26
B-1040 Bruxelles/Brussel
Tél.: (32 2) 233 61 11
Télécopieur: (32 2) 2 30 83 22

2. *Danmark*
Erhvervsfremme Styrelsen
Søndergade 25
DK-8600 Silkeborg
Tlf.: (45) 87 20 40 60
Fax: (45) 87 20 40 77

3. *Deutschland*
Bundesamt für Wirtschaft
Frankfurter Str. 29—31
D-65760 Eschborn
Tel.: (49 6196) 4 04-0
Fax: (49 6196) 94 22 60

4. *Ελλάδα*
Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας
Γενική Γραμματεία Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων
Γενική Διεύθυνση Εξωτερικών Οικονομικών και Εμπορικών Σχέσεων
Δ/νση Διαδικασιών Εξωτερικού Εμπορίου
Μητροπόλεως 1
GR-10557 Αθήνα
Τηλ.: (3 01) 3 23 04 18, 322 84 93
Τέλεφαξ: (3 01) 3 23 43 93

5. *España*
Ministerio de Comercio y Turismo
Dirección General de Comercio Exterior
Paeso de la Castellana nº 162
E-28071 Madrid
Tel.: (34-1) 3 49 38 17; 3 49 37 48
Telefax: (34-1) 5 63 18 23; 3 49 38 31

6. *France*
Ministère de l'industrie, des postes et télécommunications et du commerce extérieur
Service des Biens de Consommation (SERBCO)
Mission Textile — Importations
3/5 rue Barbet de Jouy
F-75353 Paris 07 SP
Tél.: (33-1) 43 19 36 36
Fax: (33-1) 43 19 36 74
Télex: 204 472 SERBCO

7. *Ireland*
Department of Tourism and Trade
Single Market Unit (Room 315)
Kildare Street
IRL-Dublin 2
Tel.: (3 53-1) 6 62 14 44
Fax: (3 53-1) 6 76 61 54

8. *Italia*
Ministero del Commercio con l'Estero
Direzione Generale delle Importazioni e delle Esportazioni
Viale America 341
I-00144 Roma
Tel.: (39-6) 5 99 31
Fax: (39-6) 59 93 26 31 – 59 93 22 35
Telex: 61 00 83-61 04 71 – 61 44 78

9. *Luxembourg*
Ministère des affaires étrangères
Office des licences
Boîte postale 113
L-2011 Luxembourg
Tél.: (3 52) 22 61 62
Télécopieur: (3 52) 46 61 38

10. *Nederland*
Centrale Dienst voor In- en Uitvoer
Engelse Kamp 2
Postbus 30003
NL-9700 RD Groningen
Tel.: (31 50) 5 23 91 11
Fax: (31 50) 5 26 06 98

11. *Portugal*
Ministério do Comércio e Turismo
Direcção-Geral do Comércio
Avenida da República 79
P-1000 Lisboa
Tel.: (3 51-1) 7 93 03 93; 7 93 30 02
Telecópiadora: (3 51-1) 7 93 22 10; 7 96 37 23
Telex: 1 34 18

12. *United Kingdom*
Department of Trade and Industry
Import Licensing Branch
Queensway House
West Precinct
Billingham
United Kingdom Cleveland TS23 2NF
Tel.: (44-16 42) 36 43 33; 36 43 34
Fax: (44-16 42) 53 35 57
Telex: 5 86 08

13. *Österreich*
Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten
Gruppe II A
Landstrasser Hauptstr. 55/57
A-1030 Wien
Tel.: (43-1) 77 10 23 62; 77 10 23 61
Fax: (43-1) 7 15 83 47

14. *Sverige*
National Board of Trade (Kommerskollegium)
Box 1209
S-11182 Stockholm
Tel.: (4 68) 7 91 05 00
Fax: (4 68) 20 03 24

15. *Suomi*
Tullihallitus
PL 512
FIN-00101 Helsinki
Tel.: (3 58-0) 61 41/6 14 26 48
Fax: (3 58-0) 61 42 764".

LIITE IV

"LIITE V

YHTEISÖN MÄÄRÄLLISET RAJOITUKSET

voimassa vuosina 1995–1997

(Täydellinen tavaran kuvaus esitetään liitteessä I)

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Argentiina	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	4 585	4 691	4 800
	2	tonnia	6 741	6 874	7 010
	2a	tonnia	6 004	6 123	6 243
	RYHMÄ III A				
	46	tonnia	22 419	23 979	25 648
Valko-Venäjä	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	1 018		
	2	tonnia	2 404		
	2a	tonnia	424		
	3	tonnia	126		
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	607		
	5	1 000 kpl	406		
	6	1 000 kpl	270		
	7	1 000 kpl	217		
	8	1 000 kpl	297		
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	220		
	20	tonnia	209		
	22	tonnia	214		
	23	tonnia	138		
	39	tonnia	91		
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	2 288		
	13	1 000 kpl	1 728		
	15	1 000 kpl	123		
	16	1 000 kpl	72		
	21	1 000 kpl	191		
	24	1 000 kpl	361		
	26/27	1 000 kpl	292		
	29	1 000 kpl	59		
	73	1 000 kpl	134		
	83	tonnia	82		
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	231		
	36	tonnia	667		
	37	tonnia	254		
	50	tonnia	74		

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Valko-Venäjä *(jatkoa)*	RYHMÄ III B				
	67	tonnia	198		
	74	1 000 kpl	193		
	90	tonnia	107		
	RYHMÄ IV				
	115	tonnia	53		
	117	tonnia	402		
	118	tonnia	117		
Brasilia	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	37 680	38 423	39 180
	2	tonnia	22 926	23 192	23 461
	2a	tonnia	4 960	5 058	5 157
	3	tonnia	2 479	2 594	2 714
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	35 160	36 792	38 499
	6(1)	1 000 kpl	3 657	3 827	4 004
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	7 626	7 980	8 350
	20	tonnia	4 592	4 805	5 028
	22	tonnia	13 786	14 746	15 772
	39	tonnia	3 728	3 987	4 264
	RYHMÄ III A				
	46	tonnia	21 582	23 085	24 691
Bulgaria	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	4 409	4 497	4 587
	2a	tonnia	1 396	1 424	1 452
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	5 423	5 667	5 922
	5	1 000 kpl	4 725	4 938	5 160
	6(1)	1 000 kpl	2 267	2 380	2 499
	7	1 000 kpl	1 739	1 817	1 899
	8	1 000 kpl	5 210	5 392	5 581
	RYHMÄ II B				
	73	1 000 kpl	3 045	3 228	3 421
Kiina(2)(3)	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	3 571		
	2(1)	tonnia	28 689		
	2a	tonnia	3 704		
	3(1)	tonnia	5 654		
	3a	tonnia	703		
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	74 999		
	5(1)	1 000 kpl	23 498		
	5a(1)	1 000 kpl	218		
	6(1)	1 000 kpl	24 679		
	7(1)	1 000 kpl	11 844		
	8(1)	1 000 kpl	16 643		

(1) Katso lisäys A.
(2) Katso lisäys B.
(3) Katso lisäys C.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Kiina *(jatkoa)*	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	5 460		
	20/39	tonnia	8 533		
	22	tonnia	14 761		
	23	tonnia	10 138		
	32	tonnia	3 692		
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	26 112		
	13	1 000 kpl	459 833		
	14	1 000 kpl	9 833		
	15(1)	1 000 kpl	13 889		
	16	1 000 kpl	14 835		
	17	1 000 kpl	9 690		
	18	tonnia	5 230		
	19	1 000 kpl	91 791		
	21(1)	1 000 kpl	15 269		
	24(1)	1 000 kpl	35 791		
	26(1)	1 000 kpl	4 927		
	28	1 000 kpl	57 755		
	29	1 000 kpl	9 785		
	31	1 000 kpl	59 638		
	68	tonnia	16 489		
	73(1)	1 000 kpl	5 076		
	76(1)	tonnia	5 781		
	78	tonnia	23 422		
	83	tonnia	6 880		
	RYHMÄ III A				
	33(1)	tonnia	21 163		
	37	tonnia	11 844		
	37a	tonnia	3 510		
	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	65 212		
	97	tonnia	1 692		
	RYHMÄ V				
	163	tonnia	3 690		
Tšekin tasavalta	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	17 146	17 489	17 839
	2a	tonnia	7 501	7 651	7 804
	3	tonnia	5 215	5 424	5 641
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	7 794	8 106	8 430
	5	1 000 kpl	4 194	4 362	4 536
	6(1)	1 000 kpl	4 223	4 392	4 568
	7	1 000 kpl	1 673	1 740	1 810
	8	1 000 kpl	5 477	5 641	5 811

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Tšekin tasavalta *(jatkoa)*	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	1 803	1 875	1 950
	20	tonnia	2 445	2 592	2 747
	32	tonnia	4 412	4 677	4 957
	39	tonnia	1 330	1 410	1 494
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	18 042	18 944	19 891
	15	1 000 kpl	1 063	1 116	1 172
	16	1 000 kpl	1 698	1 783	1 872
	17	1 000 kpl	580	615	652
	24(1)	1 000 kpl	2 671	2 805	2 945
	26	1 000 kpl	1 760	1 848	1 940
	76	tonnia	2 394	2 538	2 690
	RYHMÄ III A				
	36	tonnia	1 489	1 563	1 642
	RYHMÄ III B				
	90	tonnia	3 982	4 221	4 474
	110	tonnia	4 075	4 320	4 579
	117	tonnia	3 373	3 575	3 790
	118	tonnia	1 221	1 294	1 372
Hongkong	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	13 747	13 779	13 811
	2a	tonnia	11 798	11 826	11 853
	3	tonnia	11 314	11 340	11 367
	3a	tonnia	7 595	7 612	7 630
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	45 424	45 793	46 165
	5	1 000 kpl	35 482	35 729	35 978
	6(1)	1 000 kpl	62 651	63 015	63 380
	6a	1 000 kpl	52 593	52 898	53 205
	7	1 000 kpl	36 522	36 861	37 203
	8	1 000 kpl	53 395	53 767	54 141
	RYHMÄ II A				
	32	tonnia	7 269	7 480	7 697
	39	tonnia	1 593	1 630	1 668
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	13 710	14 187	14 681
	13(1)	1 000 kpl	100 482	101 648	102 827
	16	1 000 sarjaa	2 618	2 663	2 710
	18	tonnia	7 837	8 064	8 298
	21(1)	1 000 kpl	19 521	19 861	20 206
	24	1 000 kpl	9 807	10 092	10 384
	26	1 000 kpl	10 598	10 720	10 845
	27	1 000 kpl	10 933	11 187	11 446
	29	1 000 sarjaa	3 003	3 090	3 179
	31	1 000 kpl	23 266	24 076	24 914
	68(1)	tonnia	2 965	3 085	3 210
	73(1)	1 000 sarjaa	2 415	2 471	2 528
	77	tonnia	765	787	810
	78	tonnia	10 378	10 679	10 989
	83	tonnia	520	535	550

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Hongkong *(jatkoa)*	RYHMÄ III A				
	61	tonnia	2 432	2 573	2 723
	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	92 460	94 606	96 800
	72	1 000 kpl	20 608	21 564	22 565
	74	1 000 sarjaa	1 288	1 348	1 410
Unkari	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	5 296	5 402	5 510
	2a	tonnia	3 628	3 701	3 775
	3	tonnia	1 754	1 850	1 952
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	11 723	12 251	12 802
	5	1 000 kpl	6 068	6 341	6 626
	6(1)	1 000 kpl	4 769	4 984	5 208
	7	1 000 kpl	2 773	2 898	3 028
	8	1 000 kpl	3 317	3 417	3 519
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	1 285	1 349	1 417
	20	tonnia	3 573	3 770	3 977
	39	tonnia	1 542	1 635	1 733
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	24 089	25 414	26 812
	15	1 000 kpl	2 347	2 488	2 637
	16	1 000 kpl	1 538	1 630	1 728
	17	1 000 kpl	1 208	1 280	1 357
	24(1)	1 000 kpl	5 690	6 031	6 393
	73(1)	1 000 kpl	2 708	2 870	3 043
	RYHMÄ III B				
	117	tonnia	1 079	1 144	1 212
Intia	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	35 927	36 760	37 613
	2	tonnia	52 088	53 146	54 225
	2a	tonnia	13 381	14 312	15 308
	3	tonnia	22 639	23 689	24 788
	3a	tonnia	4 540	4 751	4 971
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	52 482	55 221	58 104
	5	1 000 kpl	27 411	29 000	30 683
	6(1)	1 000 kpl	6 940	7 343	7 769
	7	1 000 kpl	55 654	57 268	58 929
	8	1 000 kpl	39 779	41 048	42 357
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	7 885	8 343	8 826
	20	tonnia	14 646	15 495	16 394
	23	tonnia	14 080	15 060	16 108
	39	tonnia	4 119	4 406	4 712

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Intia *(jatkoa)*	RYHMÄ II B				
	15	1 000 kpl	4 670	4 995	5 343
	24	1 000 kpl	51 503	55 088	58 922
	26	1 000 kpl	14 247	14 908	15 600
	27	1 000 kpl	12 258	12 826	13 421
	29	1 000 kpl	7 571	8 010	8 475
Indonesia	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	14 864	15 381	15 916
	2	tonnia	19 953	20 879	21 847
	2a	tonnia	7 419	7 763	8 123
	3	tonnia	15 815	16 732	17 703
	3a	tonnia	8 409	8 897	9 413
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	34 721	36 332	38 017
	5	1 000 kpl	26 681	28 538	30 524
	6(1)	1 000 kpl	9 678	10 351	11 072
	7	1 000 kpl	7 128	7 624	8 155
	8	1 000 kpl	11 215	11 995	12 830
	RYHMÄ II A				
	23	tonnia	14 440	15 445	16 520
	RYHMÄ II B				
	21	1 000 kpl	27 922	28 894	29 899
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	12 436	13 157	13 920
	35	tonnia	15 237	16 209	17 243
Macao	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	13 105	13 257	13 411
	5	1 000 kpl	12 241	12 383	12 527
	6(1)	1 000 kpl	13 201	13 355	13 509
	7	1 000 kpl	5 144	5 204	5 264
	8	1 000 kpl	7 205	7 288	7 373
	RYHMÄ II A				
	20	tonnia	163	169	175
	39	tonnia	206	213	221
	RYHMÄ II B				
	13	1 000 kpl	7 205	7 373	7 544
	15	1 000 kpl	435	450	465
	16	1 000 kpl	414	421	429
	18	tonnia	3 907	3 997	4 090
	19	tonnia	652	675	698
	21(1)	1 000 kpl	678	694	710
	24(1)	1 000 kpl	1 861	1 904	1 949
	26	1 000 kpl	1 075	1 094	1 113
	27	1 000 kpl	2 390	2 431	2 474
	31	1 000 kpl	7 222	7 473	7 733
	73(1)	1 000 kpl	1 164	1 191	1 219
	78	tonnia	1 615	1 652	1 690
	83	tonnia	346	358	370

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Malesia	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	5 906	6 111	6 324
	2a	tonnia	2 251	2 329	2 410
	3(1)	tonnia	12 166	12 590	13 028
	3a(1)	tonnia	4 891	5 062	5 238
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	11 258	11 911	12 602
	5	1 000 kpl	5 227	5 530	5 850
	6(1)	1 000 kpl	6 622	7 006	7 412
	7	1 000 kpl	29 352	30 374	31 431
	8	1 000 kpl	7 030	7 275	7 528
	RYHMÄ II A				
	22	tonnia	8 440	9 028	9 656
Mongolia	RYHMÄ I B				
	5	1 000 kpl	1 052		
	5a(1)	1 000 kpl	115		
Pakistan	RYHMÄ I A				
	1(1)	tonnia	15 835	16 295	16 767
	2	tonnia	30 788	31 681	32 599
	2a	tonnia	7 331	7 841	8 387
	3	tonnia	42 523	44 496	46 560
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	22 455	23 757	25 135
	5	1 000 kpl	5 872	6 281	6 718
	6(1)	1 000 kpl	24 193	25 596	27 081
	7	1 000 kpl	14 388	15 390	16 461
	8	1 000 kpl	4 858	5 027	5 202
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	5 944	6 357	6 800
	20	tonnia	21 922	23 575	25 353
	39	tonnia	9 037	9 562	10 116
	RYHMÄ II B				
	18	tonnia	13 902	14 869	15 904
	26	1 000 kpl	14 081	15 061	16 110
	28	1 000 kpl	50 890	54 432	58 221
Peru	RYHMÄ I A				
	1(1)	tonnia	11 291	12 110	12 988
	2	tonnia	6 377	7 024	7 737
Filippiinit	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	18 099	19 044	20 038
	5	1 000 kpl	8 614	9 114	9 642
	6(1)	1 000 kpl	7 459	7 935	8 442
	7	1 000 kpl	4 819	5 042	5 276
	8	1 000 kpl	5 824	6 061	6 307

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Filippiinit *(jatkoa)*	RYHMÄ II B				
	13	1 000 kpl	19 441	20 794	22 241
	15	1 000 kpl	2 383	2 549	2 726
	21(1)	1 000 kpl	6 668	7 132	7 628
	26	1 000 kpl	3 181	3 402	3 639
	31	1 000 kpl	12 050	12 889	13.786
	73(1)	1 000 kpl	11 641	12 316	13 031
	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	16 240	17 370	18 579
Puola	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	7 895	8 053	8 214
	2a	tonnia	2 501	2 551	2 602
	3	tonnia	4 217	4 386	4 561
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	24 230	25 199	26 207
	5	1 000 kpl	8 990	9 395	9 817
	6(1)	1 000 kpl	6 211	6 522	6 848
	8	1 000 kpl	4 656	4 819	4 988
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	3 055	3 208	3 368
	20	tonnia	3 436	3 608	3 788
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	29 495	31 265	33 141
	14	1 000 kpl	1 844	1 955	2 072
	15	1 000 kpl	3 011	3 192	3 383
	16	1 000 kpl	2 104	2 230	2 364
	24(1)	1 000 kpl	7 151	7 580	8 035
	26	1 000 kpl	5 719	6 062	6 426
	RYHMÄ III B				
	90	tonnia	5 242	5 504	5 779
	117	tonnia	3 043	3 226	3 419
	118	tonnia	2 301	2 439	2 585
Romania	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	6 734	6 869	7 006
	2a	tonnia	3 945	4 024	4 104
	3	tonnia	3 007	3 157	3 315
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	28 431	29 568	30 751
	5	1 000 kpl	18 385	19 212	20 077
	6	1 000 kpl	8 535	8 919	9 320
	7	1 000 kpl	2 231	2 331	2 436
	8	1 000 kpl	11 073	11 405	11 747
	RYHMÄ II A				
	20	tonnia	2 453	2 600	2 756

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Romania *(jatkoa)*	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	54 425	57 146	60 004
	14	1 000 kpl	1 844	1 955	2 072
	15	1 000 kpl	2 899	3 073	3 257
	17	1 000 kpl	1 935	2 051	2 174
	24	1 000 kpl	11 533	12 225	12 958
	73(1)	1 000 kpl	2 596	2 752	2 917
	RYHMÄ III B				
	118	tonnia	953	1 010	1 071
Venäjä	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	4 392		
	2	tonnia	12 161		
	2a	tonnia	934		
	3	tonnia	1 706		
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	2 397		
	5	1 000 kpl	1 520		
	6	1 000 kpl	2 668		
	7	1 000 kpl	752		
	8	1 000 kpl	2 289		
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	1 589		
	20	tonnia	2 304		
	22	tonnia	1 224		
	23	tonnia	891		
	39	tonnia	747		
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	3 755		
	13	1 000 kpl	5 024		
	15	1 000 kpl	960		
	16	1 000 kpl	699		
	21	1 000 kpl	1 132		
	24	1 000 kpl	1 166		
	26/27	1 000 kpl	1 161		
	29	1 000 kpl	534		
	73	1 000 kpl	458		
	83	tonnia	395		
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	448		
	36	tonnia	1 169		
	37	tonnia	1 516		
	50	tonnia	468		
	RYHMÄ III B				
	67	tonnia	415		
	74	1 000 kpl	513		
	90	tonnia	810		

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Venäjä *(jatkoa)*	RYHMÄ IV				
	115	tonnia	405		
	117	tonnia	1 368		
	118	tonnia	807		
Singapore	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	3 951	4 088	4 231
	2a	tonnia	1 907	1 974	2 042
	3	tonnia	1 033	1 092	1 156
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	20 648	21 606	22 608
	5	1 000 kpl	11 729	12 273	12 843
	6(1)	1 000 kpl	11 845	12 463	13 113
	7	1 000 kpl	10 113	10 583	11 074
	8	1 000 kpl	6 932	7 173	7 423
Slovakian tasavalta	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	3 392	3 460	3 529
	2a	tonnia	2 112	2 154	2 197
	3	tonnia	2 138	2 224	2 312
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	3 363	3 498	3 637
	5	1 000 kpl	3 622	3 767	3 918
	6(1)	1 000 kpl	3 265	3 396	3 531
	7	1 000 kpl	1 258	1 308	1 361
	8	1 000 kpl	3 561	3 668	3 778
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	359	373	388
	20	tonnia	1 789	1 896	2 010
	32	tonnia	94	100	106
	39	tonnia	853	904	958
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	19 144	20 101	21 106
	15	1 000 kpl	1 217	1 278	1 342
	16	1 000 kpl	1 298	1 363	1 431
	17	1 000 kpl	1 272	1 348	1 429
	24(1)	1 000 kpl	4 765	5 003	5 253
	26	1 000 kpl	1 760	1 848	1 940
	76	tonnia	3 104	3 290	3 488
	RYHMÄ III A				
	36	tonnia	972	1 021	1 072

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Slovakian tasavalta *(jatkoa)*	RYHMÄ III B				
	90	tonnia	893	947	1 003
	110	tonnia	173	183	194
	117	tonnia	429	455	482
	118	tonnia	183	194	206
Etelä-Korea	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	898	899	900
	2	tonnia	6 081	6 088	6 095
	2a	tonnia	1 035	1 036	1 038
	3	tonnia	4 788	4 815	4 843
	3a	tonnia	793	802	812
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	14 535	14 721	14 908
	5	1 000 kpl	33 634	33 869	34 104
	6(1)	1 000 kpl	5 647	5 729	5 812
	7	1 000 kpl	9 555	9 639	9 722
	8	1 000 kpl	31 534	31 808	32 085
	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	1 232	1 267	1 304
	22	tonnia	14 333	14 915	15 521
	32	tonnia	2 231	2 309	2 389
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	165 158	169 947	174 876
	13	1 000 kpl	14 440	14 691	14 947
	14	1 000 kpl	6 407	6 592	6 784
	15	1 000 kpl	8 523	8 819	9 126
	16	1 000 kpl	981	1 004	1 027
	17(1)	1 000 kpl	2 877	2 927	2 978
	18	tonnia	1 474	1 525	1 578
	21(1)	1 000 kpl	15 174	15 526	15 886
	24	1 000 kpl	4 714	4 894	5 082
	26	1 000 kpl	2 826	2 859	2 892
	27	1 000 kpl	1 749	1 789	1 831
	28	1 000 kpl	894	925	957
	29(1)	1 000 kpl	568	588	608
	31	1 000 kpl	5 950	6 122	6 300
	68	tonnia	1 287	1 361	1 440
	73	1 000 kpl	906	927	948
	77	tonnia	1 994	2 052	2 112
	78	tonnia	5 873	6 112	6 360
	83	tonnia	345	355	365
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	6 116	6 436	6 772
	35	tonnia	5 959	6 304	6 670
	36	tonnia	4 655	4 979	5 325
	37	tonnia	6 496	6 873	7 272
	50	tonnia	740	781	825
	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	25 302	26 476	27 704
	67	tonnia	1 367	1 430	1 496
	70	1 000 paria	8 062	8 623	9 223
	86	1 000 kpl	6 812	7 286	7 794

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Etelä-Korea *(jatkoa)*	91	tonnia	937	992	1 049
	97	tonnia	1 270	1 358	1 452
	97a(1)	tonnia	406	435	465
	100	tonnia	6 277	6 714	7 182
	111	tonnia	104	112	121
Sri Lanka	RYHMÄ I B				
	6(1)	1 000 kpl	6 699	7 379	8 128
	7	1 000 kpl	10 376	11 429	12 589
	8	1 000 kpl	8 485	9 346	10 295
	RYHMÄ II B				
	21(1)	1 000 kpl	7 457	8 322	9 288
Taiwan	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	5 851		
	2a	tonnia	409		
	3	tonnia	8 254		
	3a	tonnia	735		
	RYHMÄ I B				
	4(1)	1 000 kpl	10 564		
	5	1 000 kpl	20 752		
	6(1)	1 000 kpl	5 382		
	7	1 000 kpl	3 325		
	8	1 000 kpl	8 791		
	RYHMÄ II A				
	20	tonnia	255		
	22	tonnia	8 251		
	23	tonnia	4 883		
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	35 340		
	13	1 000 kpl	2 736		
	14	1 000 kpl	3 611		
	15	1 000 kpl	2 355		
	16	1 000 kpl	420		
	17	1 000 kpl	833		
	18	tonnia	1 790		
	21(1)	1 000 kpl	5 752		
	24	1 000 kpl	3 925		
	26	1 000 kpl	3 110		
	27	1 000 kpl	1 698		
	28(1)	1 000 kpl	1 908		
	68	tonnia	606		
	73	1 000 kpl	1 606		
	77	tonnia	361		
	78	tonnia	4 337		
	83	tonnia	969		
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	1 410		
	35	tonnia	6 700		
	37	tonnia	16 318		

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Taiwan *(jatkoa)*	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	21 981		
	67	tonnia	1 397		
	74	1 000 kpl	258		
	91	tonnia	1 198		
	97	tonnia	1 093		
	97a(1)	tonnia	498		
	110	tonnia	4 228		
Thaimaa	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	16 840	17 426	18 033
	2	tonnia	12 398	12 829	13 276
	2a	tonnia	3 236	3 348	3 465
	3(1)	tonnia	22 426	23 207	24 014
	3a(1)	tonnia	6 076	6 288	6 507
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	28 314	29 956	31 694
	5	1 000 kpl	19 974	21 132	22 358
	6	1 000 kpl	7 199	7 616	8 058
	7	1 000 kpl	6 738	7 129	7 543
	8	1 000 kpl	4 225	4 396	4 575
	RYHMÄ II A				
	20	tonnia	7 052	7 543	8 068
	22	tonnia	3 351	3 584	3 834
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	22 319	23 873	25 534
	21	1 000 kpl	8 953	9 576	10 242
	24(1)	1 000 kpl	4 936	5 280	5 647
	26	1 000 kpl	5 203	5 565	5 952
	73	1 000 kpl	2 948	3 153	3 372
	RYHMÄ III B				
	10	1 000 paria	18 530	20 034	21 661
	97	tonnia	1 554	1 662	1 778
	97a(1)	tonnia	1 319	1 411	1 509
Ukraina	RYHMÄ I A				
	1	tonnia	707		
	2	tonnia	1 576		
	2a	tonnia	398		
	3	tonnia	404		
	RYHMÄ I B				
	4	1 000 kpl	1 196		
	5	1 000 kpl	1 144		
	6	1 000 kpl	968		
	7	1 000 kpl	338		
	8	1 000 kpl	472		

(1) Katso lisäys A.

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Ukraina *(jatkoa)*	RYHMÄ II A				
	9	tonnia	378		
	20	tonnia	615		
	22	tonnia	306		
	23	tonnia	366		
	39	tonnia	218		
	RYHMÄ II B				
	12	1 000 paria	3 384		
	13	1 000 kpl	2 239		
	15	1 000 kpl	179		
	16	1 000 kpl	84		
	21	1 000 kpl	189		
	24	1 000 kpl	654		
	26/27	1 000 kpl	413		
	29	1 000 kpl	75		
	73	1 000 kpl	412		
	83	tonnia	173		
	RYHMÄ III A				
	33	tonnia	694		
	36	tonnia	723		
	37	tonnia	923		
	50	tonnia	107		
	RYHMÄ III B				
	67	tonnia	245		
	74	1 000 kpl	334		
	90	tonnia	597		
	RYHMÄ IV				
	115	tonnia	222		
	117	tonnia	512		
	118	tonnia	321		
Uzbekistan	RYHMÄ I A				
	2	tonnia	2 861		
	2a	tonnia	612		
Vietnam	RYHMÄ I Luokat 1, 22, 23, 41, 42, 43, 47, 48, 49, 56, 115, 125 A, 125 B, 127 A, 127 B, 130 A, 130 B				
	Yhteensä	tonnia	2 635	2 692	2 750
	joista:				
	1	tonnia	180	181	182
	22	tonnia	275	281	286
	23	tonnia	193	199	205
	41	tonnia	514	537	561
	115	tonnia	100	102	103
	130 A/B	tonnia	160	162	165

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Vietnam *(jatkoa)*	RYHMÄ II				
	Luokat 2, 3, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 50, 53, 61, 100, 117, 136				
	Yhteensä	tonnia	2 765	2 833	2 902
	joista:				
	2	tonnia	494	495	496
	3	tonnia	268	269	270
	32	tonnia	58	59	60
	35	tonnia	340	354	368
	36	tonnia	179	186	194
	37	tonnia	250	260	270
	50	tonnia	126	132	139
	117	tonnia	90	91	92
	RYHMÄ III				
	Luokat 38 A, 63, 65, 140				
	Yhteensä	tonnia	549	565	582
	joista:				
	65	tonnia	353	367	382
	RYHMÄ IV				
	Luokat 4, 5, 10, 12, 13, 24, 28, 67, 68, 69, 70, 72, 73, 74, 75, 83, 156, 157				
	Yhteensä	tonnia	6 228	6 379	6 534
	joista:				
	4	1 000 kpl	3 525	3 550	3 575
	5	1 000 kpl	1 365	1 373	1 381
	10	1 000 paria	3 970	4 169	4 377
	12	1 000 paria	2 173	2 216	2 261
	13	1 000 kpl	5 319	5 372	5 426
	24	1 000 kpl	1 663	1 696	1 730
	28	1 000 kpl	1 925	1 973	2 022
	67	tonnia	255	269	284
	68	tonnia	196	203	210
	73	1 000 kpl	267	272	276
	74	1 000 kpl	408	424	441
	83	tonnia	123	126	130
	156	tonnia	47	49	51
	157	tonnia	163	166	170
	RYHMÄ V				
	Luokat 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 31, 76, 77, 78, 84, 85, 86, 87, 88, 159, 161				
	Yhteensä	tonnia	10 706	10 875	11 047
	joista:				
	6	1 000 kpl	2 264	2 275	2 287
	7	1 000 kpl	1 135	1 144	1 153
	8	1 000 kpl	6 595	6 635	6 674
	14	1 000 kpl	335	344	353
	15	1 000 kpl	128	132	135
	16	1 000 kpl	280	284	288
	17	1 000 kpl	244	248	251
	18	tonnia	749	764	779
	21	1 000 kpl	8 069	8 190	8 313
	26	1 000 kpl	375	379	383
	27	1 000 kpl	168	171	174
	29	1 000 kpl	136	139	143
	31	1 000 kpl	905	907	910
	76	tonnia	664	684	704
	78	tonnia	338	345	352
	159	tonnia	102	103	104
	161	tonnia	152	154	155

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Vietnam *(jatkoa)*	RYHMÄ VI Luokat 9, 19, 20, 38 B, 39, 40, 58, 59, 60, 62, 66, 90, 91, 93, 95, 96, 97, 101, 109, 110, 111, 112, 113, 118, 120, 123, 141, 142, 151 A, 151 B				
	Yhteensä	tonnia	3 822	3 908	3 995
	joista:				
	9	tonnia	768	787	807
	19	1 000 kpl	643	662	682
	20	tonnia	197	202	208
	39	tonnia	140	142	145
	90	tonnia	140	144	149
	97	tonnia	86	89	91
	118	tonnia	74	75	77

Lisäys A liitteeseen V

Luokka	Kolmas maa	Huomautukset
1	Pakistan	Vastaaviin vuosittaisiin määrällisiin rajoituksiin voidaan lisätä seuraavat määrät: 1995: 365 tonnia, 1996: 375 tonnia, 1997: 386 tonnia. Jos asiasta ilmoitetaan, nämä määrät voidaan siirtää luokalle 2 määrättyihin vastaaviin vuosittaisiin määrällisiin rajoituksiin. Osa siirretystä määrästä voidan määräsuhteen perusteella käyttää luokassa 2a.
	Peru	Liitteessä V vahvistettujen määrällisten rajoitusten lisäksi luokkaan 1 kuuluville tuotteille on varattu 900 tonnin vuosittainen lisämäärä sellaista yhteisöön tuontia varten, jonka tarkoituksena on näiden teollinen valmistus yhteisön alueella.
2	Kiina	Leveydeltään vähemmän kuin 115 cm:n kankaiden osalta (CN-koodit 5208 11 90, 5209 12 00, 5210 49 00, 5208 12 11, 5209 19 00, 5211 11 00, 5208 12 91, 5209 21 00, 5211 12 00, 5208 13 00, 5209 22 00, 5211 19 00, 5208 19 00, 5209 29 00, 5211 31 00, 5208 21 90, 5209 31 00, 5211 32 00, 5208 22 11, 5209 32 00, 5211 39 00, 5208 22 91, 5209 39 00, 5211 41 00, 5208 23 00, 5209 41 00, 5211 42 00, 5208 29 00, 5209 42 00, 5211 43 00, 5208 31 00, 5209 43 00, 5211 49 19, 5208 32 11, 5209 49 10, 5211 49 90, 5208 32 91, 5209 49 90, 5212 11 10, 5208 33 00, 5209 51 00, 5212 11 90, 5208 39 00, 5209 52 00, 5212 13 90, 5208 41 00, 5209 59 00, 5212 14 10, 5208 42 00, 5210 11 10, 5212 14 90, 5208 43 00, 5210 12 00, 5212 21 10, 5208 49 00, 5210 19 00, 5212 21 90, 5208 51 00, 5210 31 10, 5212 23 10, 5208 52 10, 5210 32 00, 5212 23 90, 5208 53 00, 5210 39 00, 5212 24 10, 5208 59 00, 5210 41 00, 5212 24 90, 5209 11 00, 5210 42 00, ex 5811 00 00 ja ex 6308 00 00) Kiinalla on lupa viedä Euroopan talousyhteisöön seuraava lisämäärä: 1995: 1 385 tonnia. Luokan 2 sideharsokankaan (CN-koodit 5208 11 10 ja 5208 21 10) osalta Kiinalla on lupa viedä Euroopan talousyhteisöön seuraava lisämäärä: 1995: 1 914 tonnia. Mahdollisuus siirtoon luokasta 3 ja luokkaan 3 sekä enintään 40 %:n siirtoon luokasta, johon tämä siirto tapahtuu.
3	Kiina	Mahdollisuus vastavuoroiseen siirtoon luokan 2 kanssa sekä enintään 40 %:n siirtoon luokasta, johon tämä siirto tapahtuu.
	Malesia Thaimaa	Liitteessä V vahvistetut määrälliset rajoitukset koskevat myös luokkaan 2 kuuluvia puuvillakankaita.

Luokka	Kolmas maa	Huomautukset
3a	Malesia Thaimaa	Liitteessä V vahvistetut määrälliset rajoitukset koskevat myös luokkaan 2a kuuluvia muita kuin valkaisemattomia tai valkaistuja puuvillakankaita.
4	Bulgaria Kiina Hongkong Intia Macao Malesia Pakistan Filippiinit Puola Romania Singapore Etelä-Korea Taiwan	Sovittujen määrällisten rajoitusten noudattamiseksi voidaan enintään 5 %:n osuuteen näistä määrällisistä rajoituksista soveltaa muuntokerrointa, jossa viisi myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatetta (muut kuin vauvanvaatteet) vastaa kolmea myyntikooltaan suurempaa kuin 130 cm:n kokoista vaatetta. Hongkongin, Macaon ja Etelä-Korean osalta tämä luku on 3 %, Taiwanin osalta 4 %. Näitä tuotteita koskevan vientilisenssin 9 kohdassa on oltava maininta "Sovellettava myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatteiden muuntokerrointa".
5	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 608 000 kpl. Luokan 5 (muut kuin anorakit, tuulipuserot ja niiden kaltaiset tuotteet) hienoa eläimenkarvaa oleviin tuotteisiin (CN-koodeihin 6110 10 35, 6110 10 38, 6110 10 95 ja 6110 10 98 kuuluviin) sovelletaan seuraavaa tämän luokan määrällisten rajoitusten alarajoitusta: 1995: 148 000 kpl.
5a	Mongolia	CN-koodien 6110 10 35, 6110 10 38, 6110 10 95 ja 6110 10 98 tuotteet kašmirkankaasta ja muista hienoista eläimenkarvoista. Näiden tuotteiden lähetyksiä koskeviin vientilisensseihin ja alkuperätodistuksiin on merkittävä: — 4 kohtaan luokka 5a, — 9 kohtaan ilmaisu "Produits en poils fins" tai "Products of fine animal hair", — 10 kohtaan hienon eläimenkarvan tyypit, joista tuotteet on valmistettu.
6	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 1 082 000 kpl. Kiinalla on lupa viedä Euroopan talousyhteisöön seuraava lisämäärä polvihousuja ja shortseja (CN-koodit 6203 41 90, 6203 42 90, 6203 43 90 ja 6203 49 50): 1995: 1 075 000 kpl.
	Brasilia Bulgaria Tšekin tasavalta Slovakian tasavalta Unkari Intia Indonesia Macao	Sovittujen määrällisten rajoitusten noudattamiseksi voidaan enintään 5 %:n osuuteen näistä määrällisistä rajoituksista soveltaa muuntokerrointa, jossa viisi myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatetta (muut kuin vauvanvaatteet) vastaa kolmea myyntikooltaan suurempaa kuin 130 cm:n vaatetta. Macaon osalta tämä luku on 3 %, Hongkongin osalta se on 1 %. Hongkongin osalta muuntokertoimen käyttö on housujen ollessa kyseessä rajoitettu jäljempänä määritellyin alakatoin.

Luokka	Kolmas maa	Huomautukset
6 *(jatkuu)*	Malesia Pakistan Filippiinit Puola Singapore Etelä-Korea Sri Lanka Taiwan	Näitä tuotteita koskevan vientilisenssin 9 kohdassa on oltava maininta "Sovellettava myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatteiden muuntokerrointa".
	Hongkong	Liitteessä V vahvistetut määrälliset rajoitukset kuuluvat seuraaviin alakattoihin CN-koodien 6203 41 10, 6203 42 31, 6203 42 33, 6203 42 35, 6203 43 19, 6203 49 19, 6204 61 10, 6204 62 31, 6204 62 39, 6204 63 18, 6204 69 18, 6211 32 42, 6211 33 42, 6211 42 42 ja 6211 43 42 housujen ollessa kyseessä: 1995: 52 593 000 kpl, 1996: 52 898 000 kpl, 1997: 53 205 000 kpl. Näitä tuotteita koskevassa vientilisenssissä on oltava maininta "Luokka 6 A".
7	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 657 000 kpl.
8	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 1 061 000 kpl.
13	Hongkong	Liitteessä V vahvistetut määrälliset rajoitukset koskevat ainoastaan CN-koodien 6107 11 00, 6107 12 00, 6108 21 00 ja 6108 22 00 puuvilla- tai synteettikuitutuotteita. Liitteessä V vahvistettujen määrällisten rajoitusten lisäksi on sovittu seuraavista erityismääristä CN-koodien 6107 12 00, 6107 19 00, 6108 22 00 ja 6108 29 00 (villasta taikka synteetti- tai muuntokuiduista valmistettujen) tuotteiden vientiä varten: 1995: 1 768 tonnia, 1996: 1 850 tonnia, 1997: 1 936 tonnia. Näitä tuotteita koskevassa vientilisenssissä on oltava maininta "Luokka 13 S".
15	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 281 000 kpl.
17	Etelä-Korea	Lisämahdollisuus 1,5 %:n siirtoon on varattu luokkaan 21 kuuluville tuotteille.

Luokka	Kolmas maa	Huomautukset
21	Etelä-Korea	Lisämahdollisuus 1,5 %:n siirtoon on varattu luokkaan 17 kuuluville tuotteille.
	Kiina Hongkong Macao Filippiinit Etelä-Korea Sri Lanka Taiwan	Sovittujen määrällisten rajoitusten noudattamiseksi voidaan enintään 5 %:n osuuteen näistä määrällisistä rajoituksista soveltaa muuntokerrointa, jossa viisi myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatetta (muut kuin vauvanvaatteet) vastaa kolmea myyntikooltaan suurempaa kuin 130 cm:n vaatetta. Hongkongin osalta tämä luku on 2 %, Etelä-Korean osalta se on 3 %, Taiwanin osalta se on 4 %. Näitä tuotteita koskevan vientilisenssin 9 kohdassa on oltava maininta "Sovellettava myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatteiden muuntokerrointa".
	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 925 000 kpl.
24	Kiina Tsekin tasavalta Slovakian tasavalta Unkari Macao Puola	Sovittujen määrällisten rajoitusten noudattamiseksi voidaan enintään 5 %:n osuuteen näistä määrällisistä rajoituksista soveltaa muuntokerrointa, jossa viisi myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatetta (muut kuin vauvanvaatteet) vastaa kolmea myyntikooltaan suurempaa kuin 130 cm:n vaatetta. Näitä tuotteita koskevan vientilisenssin 9 kohdassa on oltava maininta "Sovellettava myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatteiden muuntokerrointa".
	Thaimaa	Määrälliset rajoitukset eivät koske CN-koodien 6107 21 00 ja 6107 22 00 tuotteita.
26	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 322 000 kpl.
28	Taiwan	Liitteessä V vahvistettujen määrällisten rajoitusten lisäksi on sovittu seuraavasta erityismäärästä ainoastaan CN-koodien 6103 41 90, 6103 42 90, 6103 43 90, 6103 49 91, 6104 61 90, 6104 62 90, 6104 63 90 ja 6104 69 91 lappuhaalarien, polvihousujen ja shortsien vientiä varten: 1995: 174 tonnia.
29	Etelä-Korea	Liitteessä V vahvistettujen määrällisten rajoitusten lisäksi itsepuolustuslajien (judo, karate, kung-fu, taekwondo ja muut niiden kaltaiset lajit) puvuille on varattu lisämäärät: 1995: 286 000 kpl, 1996: 297 000 kpl, 1997: 309 000 kpl.
33	Kiina	Näitä määrällisiä rajoituksia sovelletaan myös tuotteisiin, jotka on tarkoitettu jälleenvientiin yhteisön ulkopuolelle.

Luokka	Kolmas maa	Huomautukset
68	Hongkong	Liitteessä V vahvistetu määrälliset rajoitukset koskevat ainoastaan CN-koodien 6111 10 90, 6111 20 90, 6111 30 90, ex 6111 90 00, ex 6209 10 00, ex 6209 20 00, ex 6209 30 00 ja ex 6209 90 00 vaatteita. Liitteessä V vahvistettujen määrällisten rajoitusten lisäksi on sovittu seuraavista erityismääristä CN-koodien 6111 10 90, 6111 20 90, 6111 30 90, ex 6111 90 00, ex 6209 10 00, ex 6209 20 00, ex 6209 30 00 ja ex 6209 90 00 muuta kuin neulosta olevien vauvanvaatteiden ja vaatetustarvikkeiden, lukuun ottamatta kintaita ja käsineitä, vientiä varten: 1995: 688 tonnia, 1996: 716 tonnia, 1997: 745 tonnia. Näitä tuotteita koskevassa vientilisenssissä on oltava maininta "Luokka 68 S".
72	Hongkong	Sovelletaan ainoastaan neuloksesta valmistettuihin uimapukuihin.
73	Kiina Hongkong Unkari Macao Filippiinit Romania	Sovittujen määrällisten rajoitusten noudattamiseksi voidaan enintään 5 %:n osuuteen määrällisistä rajoituksista soveltaa muuntokerrointa, jossa viisi myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatetta (muut kuin vauvanvaatteet) vastaa kolmea myyntikooltaan suurempaa kuin 130 cm:n vaatetta. Hongkongin osalta tämä luku on 3 %. Näitä tuotteita koskevan vientilisenssin 9 kohdassa on oltava maininta "Sovellettava myyntikooltaan enintään 130 cm:n vaatteiden muuntokerrointa".
76	Kiina	Näihin lukuihin sisältyy seuraava Euroopan teollisuudelle 180 päivälle kunakin vuonna varattu määrä: 1995: 165 tonnia.
97a	Etelä-Korea Taiwan Thaimaa	Ohuet verkkokankaat (jotka kuuluvat CN-koodeihin 5608 11 19 ja 5608 11 99).

Lisäys B liitteeseen V

<table>
<tr><th>Kolmas maa</th><th>Huomautukset</th></tr>
<tr><td>Kiina</td><td>Seuraavia määriä, jotka asetetaan käytettäviksi vuodelle 1995, voidaan käyttää ainoastaan eurooppalaisten messujen yhteydessä.
<table>
<tr><th>Luokka</th><th>Määrä</th><th>Yksikkö</th></tr>
<tr><td>1</td><td>317</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>2</td><td>1 338</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>2a</td><td>159</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>3</td><td>196</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>3a</td><td>27</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>4</td><td>2 061</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>5</td><td>705</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>6</td><td>1 689</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>7</td><td>302</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>8</td><td>992</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>9</td><td>294</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>10</td><td>2 215</td><td>1 000 paria</td></tr>
<tr><td>12</td><td>843</td><td>1 000 paria</td></tr>
<tr><td>13</td><td>3 192</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>19</td><td>5 431</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>20/39</td><td>372</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>21</td><td>964</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>22</td><td>332</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>24</td><td>1 138</td><td>1 000 kpl</td></tr>
<tr><td>32</td><td>184</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>37</td><td>567</td><td>tonnia</td></tr>
<tr><td>37a</td><td>158</td><td>tonnia</td></tr>
</table>
Tämän asetuksen 7 artiklassa säädettyjä ja liitteessä VIII määrättyjä Kiinaa koskevia helpotuksia sovelletaan edellä esitettyihin luokkiin ja määriin.</td></tr>
</table>

Liitteen V lisäys C

Yhteisön määrälliset rajoitukset

(Ryhmien tuotteiden kuvaukset ovat liitteessä Ib)

Kolmas maa	Ryhmä	Yksikkö	Määrälliset rajoitukset	
			1995	1996
Kiina	RYHMÄ I			
	ex 20(1)	tonnia	33	35
	ex 39(1)	tonnia	322	337
	RYHMÄ II			
	ex 13(1)	1 000 kpl	616	634
	ex 18(1)	tonnia	759	793
	ex 24(1)	1 000 kpl	142	149
	RYHMÄ IV			
	115	tonnia	979	1 008
	117	tonnia	466	480
	118	tonnia	1 018	1 059
	120	tonnia	401	417
	122	tonnia	137	143
	123	tonnia	68	71
	RYHMÄ V			
	124(2)	tonnia	749	779
	125A	tonnia	16	16
	125B	tonnia	29	31
	126	tonnia	16	16
	127A	tonnia	21	22
	127B	tonnia	10	11
	136A	tonnia	320	333
	140	tonnia	105	109
	145	tonnia	21	22
	146A	tonnia	125	130
	146B	tonnia	188	196
	151B	tonnia	1 933	2 011
	156(3)	tonnia	2 588	2 679
	157(3)	tonnia	10 250	10 506
	159(3)	tonnia	3 950	3 990
	160	tonnia	44	45
	161(3)	tonnia	13 136	13 465

(1) Luokkiin, joiden edessä on "ex", kuuluu muita kuin villasta tai hienosta eläimenkarvasta, puuvillasta taikka synteetti- tai muuntokuidusta valmistettuja tuotteita.

(2) Tämä rajoitus ei koske CN-koodiin ex 5503 90 90 kuuluvia polyvinyylialkoholipohjaisia kuituja.

(3) Kiina sitoutuu näiden ryhmien osalta varaamaan 23 prosenttia asianomaisista määrällisistä rajoituksista ensisijaisesti yhteisön tekstiiliteollisuuteen kuuluvien käyttäjien käyttöön 90 päivän ajaksi kunkin vuoden tammikuun 1 päivästä.

LIITE V

"LIITE VI,

jota tarkoitetaan 3 artiklassa

Käsintehdyt tuotteet ja kansantaidetuotteet

1. Asetuksen 3 artiklassa käsintehdyille tuotteille säädettyä poikkeusta sovelletaan ainoastaan seuraavanlaisiin tuotteisiin:

   a) yksinomaan käsi- tai jalkakäyttöisillä kangaspuilla tehdyt kankaat, jotka ovat kunkin toimittajamaan perinteisiä, käsintehtyjä tuotteita;

   b) vaatteet tai muut kunkin toimittajamaan perinteiset, käsityönä valmistetut tekstiilituotteet, jotka on valmistettu käsin edellä määritellyistä kankaista ja ommeltu yksinomaan käsin ilman koneen apua. Pakistanin osalta poikkeusta sovelletaan a alakohdassa tarkoitetuista tuotteista käsin tehtyihin tuotteisiin. Intian osalta tätä poikkeusta sovelletaan a alakohdassa tarkoitetuista tuotteista käsin tehtyihin tuotteisiin.

   c) kunkin toimittajamaan perinteiset kansantaidetuotteet, jotka on tehty käsin ja lueteltu kyseisten kahdenvälisten sopimusten liitteenä olevassa luettelossa;

   d) Bangladeshin, Indonesian, Malesian, Sri Lankan ja Thaimaan osalta perinteiset batiikkikankaat ja näistä batiikkikankaista valmistetut käsin tai käsi- tai jalkakäyttöisellä koneella ommellut tekstiilituotteet. Näma batiikkikankaat määritellään seuraavasti:

      Käsintehdyt batiikkikankaat valmistetaan perinteisellä menetelmällä, jossa valkoista tai valkaisematonta kangasta värjätään tai sävytetään. Menettely suoritetaan käsin kolmessa vaiheessa:

      i) vahan levitys käsin kankaalle,

      ii) värjäys tai maalaus (väri levitetään joko perinteisellä käsinvärjäysmenetelmällä tai käsin maalaamalla),

      iii) vahan poisto kangasta vedessä kiehuttamalla.

   Nämä kolme vaihetta toistetaan kunkin värin tai sävyn saamiseksi kankaalle.

2. Poikkeus voidaan myöntää ainoastaan tuotteille, joista toimittajamaan toimivaltaiset viranomaiset ovat antaneet tässä liitteessä olevan mallin mukaisen todistuksen.

   Turkin osalta vientiasiakirjan on oltava tässä liitteessä olevan mallin mukainen.

   Bangladeshin, Indonesian, Malesian, Sri Lankan ja Thaimaan osalta todistuksen 11 kohtaan on lisättävä seuraavat maininnat:

   "d) traditional handicraft batik fabrics and textile articles made from such batik fabrics"

   ja

   "d) tissus artisanaux traditionnels batik et articles textiles fabriqués à partir de tels tissus batik".

   Intian osalta todistuksen otsikko on seuraava:

   "Certificate in regard to handloom fabrics, products of the cottage industry and traditional folklore products, issued in conformity with and under the conditions regulating trade in textile products with the European Community",

   "Certificat relatif aux tissus tissés sur métier à main et aux produits faits avec ces tissus de fabrication artisanale et aux produits relevant du folklore traditionnel, délivré en conformité avec et sous les conditions régissant les échanges de produits textiles avec la Communauté Européenne";

   ja 11 sarakkeen b kohdassa on seuraava teksti:

   "b) hand-made cottage industry products made of the fabrics described under a)"

   ja

   "b) produits de fabrication artisanale faits à la main avec les tissus décrits au point a)".

   Turkin osalta viennistä ilmoittavassa asiakirjassa on oltava selvästi näkyvä leima, jossa on maininta "folklore". Unkarin osalta 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettuja tuotteita koskevissa todistuksissa on oltava selvästi näkyvä leima, jossa on maininta "folklore". Unkarin ja yhteisön ollessa eri mieltä tuotteiden luonteesta osapuolet aloittavat kuukauden kuluessa neuvottelut ongelman ratkaisemiseksi.

   Näissä todistuksissa ja vientiasiakirjoissa on täsmennettävä ne syyt, joiden vuoksi poikkeus myönnetään.

3. Jos jonkin edellä tarkoitetun tuotteen tuonti saavuttaa sellaisen laajuuden, että se on omiaan aiheuttamaan vaikeuksia yhteisössä, toimittajamaiden kanssa aloitetaan mahdollisimman pian neuvottelut ongelman ratkaisemiseksi vahvistamalla määrällinen rajoitus tai toteuttamalla valvonta tämän asetuksen 10 ja 13 artiklan mukaisesti.

   Liitteessä III olevan VI osan määräyksiä sovelletaan soveltuvin osin tässä liitteessä olevassa i kohdassa tarkoitettuihin tuotteisiin."

1 Exporter (name, full address, country) Exportateur (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 No
	CERTIFICATE in regard to HANDLOOMS, TEXTILE HANDICRAFTS and TRADITIONAL TEXTILE PRODUCTS, OF THE COTTAGE INDUSTRY, issued in conformity with and under the conditions regulating trade in textile products with the European Community **CERTIFICAT relatif aux TISSUS TISSÉS SUR MÉTIERS À MAIN, aux PRODUITS TEXTILES FAITS À LA MAIN, et aux PRODUITS TEXTILES RELEVANT DU FOLKLORE TRADITIONNEL, DE FABRICATION ARTISANALE, délivré en conformité avec et sous les conditions régissant les échanges de produits textiles avec la Communauté européenne**	
3 Consignee (name, full address, country) Destinataire (nom, adresse complète, pays)	4 Country of origin Pays d'origine	5 Country of destination Pays de destination
6 Place and date of shipment — Means of transport Lieu et date d'embarquement — Moyen de transport	7 Supplementary details Données supplémentaires	

8 Marks and numbers — Number and kind of packages — DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros — Nombre et nature des colis — DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	9 Quantity Quantité	10 FOB Value (1) Valeur fob (1)

11 CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY — VISA DE L'AUTORITÉ COMPÉTENTE

I, the undersigned, certify that the consignment described above includes only the following textile products of the cottage industry of the country shown in box No 4:

a) fabrics woven on looms operated solely by hand or foot (handlooms) (2)

b) garments or other textile articles obtained manually from the fabrics described under a) and sewn solely by hand without the aid of any machine (handicrafts) (2)

c) traditional folklore handicraft textile products made by hand, as defined in the list agreed between the European Community and the country shown in box No 4.

Je soussigné certifie que l'envoi décrit ci-dessus contient exclusivement les produits textiles suivants relevant de la fabrication artisanale du pays figurant dans la case 4:

a) tissus tissés sur des métiers actionnés à la main ou au pied *(handlooms)* (2)

b) vêtements ou autres articles textiles obtenus manuellement à partir de tissus décrits sous a) et cousus uniquement à la main sans l'aide d'une machine *(handicrafts)* (2)

c) produits textiles relevant du folklore traditionnel fabriqués à la main, comme définis dans la liste convenue entre la Communauté européenne et le pays indiqué dans la case 4.

12 Competent authority (name, full address, country) Autorité compétente (nom, adresse complète, pays)	At-À ....., on-le .....
	Signature Stamp-Cachet"

(1) In the currency of the sale contract. — Dans la monnaie du contrat de vente.

(2) Delete as appropriate. — Biffer la (les) mention(s) inutile(s).

1 Exporter (name, full address, country) Exportateur (nom, adresse complète, pays)	**ORIGINAL**	2 No
3 Consignee (name, full address, country) Destinataire (nom, adresse complète, pays)	**EXPORT INFORMATION DOCUMENT** **in regard to handlooms, textile handicrafts and traditional textile products of the cottage industry** **DOCUMENT INFORMATION D'EXPORTATION** **relatif aux tissus tissés sur métiers à main, aux produits textiles faits à la main et aux produits textiles relevant du folklore traditionnel, de fabrication artisanale**	
To be sent to the importer Copie à envoyer à l'importeur	4 Country of origin Pays d'origine	5 Country of destination Pays de destination
6 Place and date of shipment — Means of transport Lieu et date d'embarquement — Moyen de transport	7 Supplementary details Données supplémentaires	

8 Marks and numbers — Number and kind of packages DESCRIPTION OF GOODS Marques et numéros — Nombre et nature des colis DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	9 Combined nomenclature (CN) codes Codes de la nomenclature combinée (NC)	10 Quantity (1) Quantité	11 Value (2) fob Turkey Valeur fob Turquie

This document must be presented to the competent authorities in the importer member country within three months of its date of issue.
Le présent document doit être présenté aux autorités compétentes du pays membre importateur dans un délai de trois mois à compter de la date de sa délivrance.

12 CERTIFICATION BY THE TURKISH EXPORTING ASSOCIATION — VISA DE L'ASSOCIATION EXPORTATRICE TURQUE:

I, the undersigned, certify that the consignment described above includes only the following textile products of the cottage industry of the country shown in box No 4

a) fabrics woven on looms operated solely by hand or foot (handlooms) (3)

b) garments or other textile articles obtained manually from the fabrics described under a) and sewn solely by hand without the aid of any machine (handicrafts) (3)

c) traditional folklore handicraft textile products made by hand, as defined in the list agreed between the European Community and the Associations shown in box No 13

Je soussigné certifie que l'envoi décrit ci-dessus contient exclusivement les produits textiles suivants, relevant de la fabrication artisanale du pays figurant dans la case 4.

a) tissus tissés sur des métiers actionnés à la main ou au pied *(handlooms)* (3)

b) vêtements ou autres articles textiles obtenus manuellement à partir de tissus décrits au point a) et cousus uniquement à la main sans l'aide d'une machine *(handicrafts)* (3)

c) produits textiles relevant du folklore traditionnel fabriqués à la main, comme définis dans la liste convenue entre la Communauté européenne et les associations indiquées dans la case 13.

At-À ....., On-Le .....

13 COMPETENT ASSOCIATION (name, full address, country) ASSOCIATION COMPÉTENTE (nom, adresse complète, pays)	Signature	Stamp-Cachet"

(1) Show net weight (kg) and also quantity in the unit prescribed for category.
Indiquer le poids net en kilogrammes ainsi que la quantité dans l'unité prévue pour la catégorie.

(2) In the currency of the sale contract. — Dans la monnaie du contrat de vente.

(3) Delete as appropriate. — Biffer la (les) mention(s) inutile(s).

LIITE VI

"LIITE VII,

jota tarkoitetaan 5 artiklassa

Ulkoinen jalostus

1 artikla

Tämän liitteen taulukossa olevassa 2 sarakkeessa mainittujen tekstiilituotteiden jälleentuontia yhteisöön, mikä tapahtuu yhteisössä voimassa olevien taloudellisesti vaikuttavaa ulkoista jalostusta koskevien säännösten mukaisesti, eivät koske asetuksen 2 artiklassa säädetyt määrälliset rajoitukset, jos sitä koskevat taulukossa olevassa 4 sarakkeessa esitetyt erilliset määrälliset rajoitukset ja jos se tapahtuu 1 sarakkeessa kunkin erityisen määrällisen rajoituksen osalta mainitussa vastaavassa kolmannessa maassa suoritetun jalostuksen jälkeen.

2 artikla

Sellaiseen jälleentuontiin, jota tämä liite ei koske, voidaan soveltaa erityisiä määrällisiä rajoituksia asetuksen 17 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen, jos kyseisiä tuotteita koskevat asetuksen 2 artiklassa säädetyt määrälliset rajoitukset.

3 artikla

(1) Ryhmien välinen siirto, erityisten rajoitusten osan ennakkokäyttö tai siirto toiselle vuodelle voidaan toteuttaa asetuksen 17 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen.

(2) Toimivaltaiset viranomaiset voivat kuitenkin ilman eri toimenpiteitä suorittaa 1 kohdan mukaisia siirtoja seuraavin rajoituksin:

— ryhmien välinen siirto, jonka määrä voi olla enintään 20 prosenttia sille ryhmälle vahvistetusta määrällisestä rajoituksesta, johon tuotteet siirretään, lukuun ottamatta jälleentuontia Bulgariasta, Unkarista, Puolasta, Romaniasta, Slovakian tasavallasta ja Tšekin tasavallasta, joiden osalta siirron määrä voi olla enintään 25 prosenttia,

— sellaisen erityisen määrällisen rajoituksen siirtäminen toiselle vuodelle, joka on enintään 10,5 prosenttia tosiasialliselle käyttövuodelle vahvistetusta määrällisestä rajoituksesta, lukuun ottamatta Bulgarian, Unkarin, Puolan, Romanian, Slovakian tasavallan ja Tšekin tasavallan osalta, joiden osalta siirron määrä voi olla enintään 13,5 prosenttia,

— erityisen määrällisen rajoituksen ennakkokäyttö 7,5 prosenttiin asti tosiasialliselle käyttövuodelle vahvistetusta määrällisestä rajoituksesta.

(3) Sisätuonnin tarpeen osalta tiettyjä määrällisiä rajoituksia voidaan mukauttaa asetuksen 17 artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen.

(4) Komissio ilmoittaa kyseiselle kolmannelle maalle tai kyseisille kolmansille maille edellisten kohtien perusteella toteutetuista toimenpiteistä.

4 artikla

(1) Edellä 1 artiklaa sovellettaessa jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on ilmoitettava komissiolle saamissaan lupahakemuksissa tarkoitetut määrät, ennen kuin ne antavat ennakkolupia taloudellisesti vaikuttavaa ulkoista jalostusta koskevien yhteisön säännösten mukaisesti. Komissio toimittaa tiedoksi vahvistuksensa siitä, että yksi tai useampi haettu määrä on käytettävissä jälleentuontia varten asianomaisten yhteisön rajoitusten rajoissa taloudellisesti vaikuttavaa ulkoista jalostusta koskevien asianomaisten yhteisön säännösten mukaisesti.

(2) Komissiolle tehdyissä ilmoituksissa mainittuja hakemuksia on pidettävä voimassa olevina, jos niissä joka kerran selvästi täsmennetään:

a) kolmas maa, jossa tavaroita on valmistettava;

b) kyseinen tekstiilituotteiden ryhmä;

c) jälleentuotavaksi aiottu määrä;

d) jäsenvaltio, jossa jälleentuodut tuotteet on luovutettava vapaaseen liikkeeseen;

e) maininta siitä, koskeeko hakemus

i) aikaisempaa luvansaajaa, joka hakee neuvoston asetuksen (EY) N:o 3036/94 [1] 3 artiklan 4 kohdan tai 3 artiklan 5 kohdan viidennen alakohdan mukaisesti varattuja paljouksia, vai

ii) kyseisen asetuksen 3 artiklan 4 kohdan kolmannen alakohdan tai 3 artiklan 5 kohdan mukaista hakijaa.

(3) Edellisissä kohdissa tarkoitetut ilmoitukset on tavallisesti toimitettava elektronisesti tätä varten perustetussa integroidussa verkossa, jollei pakottavista teknisistä syistä ole välttämätöntä käyttää väliaikaisesti muuta toimitustapaa.

(4) Komissio vahvistaa mahdollisuuksien mukaan viranomaisille sen kokonaismäärän kunkin tuotteiden ryhmän ja kunkin kyseisen kolmannen maan osalta, joka on ilmoitettu tiedoksi annetuissa hakemuksissa. Komissio säilyttää ne jäsenvaltioiden ilmoitukset, joita ei voida vahvistaa siitä syystä, ettei pyydettyjä määriä enää voida lukea yhteisön määrällisiin rajoituksiin, siinä aikajärjestyksessä, jossa ne on vastaanotettu, ja vahvistaa ne samassa järjestyksessä sitä mukaa, kun uusia määriä vapautuu 3 artiklassa säädettyjen helpotusten soveltamisen johdosta.

(5) Toimivaltaisten viranomaisten on ilmoitettava komissiolle heti, kun niille on ilmoitettu, ettei tiettyä määrää ole käytetty tuontiluvan voimassaoloaikana. Kyseiset käyttämättömät paljoudet hyvitetään ilman eri toimenpiteitä yhteisön määrällisten rajoitusten mukaisiin sellaisiin paljouksiin, joita ei ole varattu neuvoston asetuksen (EY) N:o 3036/94 3 artiklan 4 kohdan ensimmäisen alakohdan tai 3 artiklan 5 kohdan viidennen alakohdan mukaisesti.

Paljoudet, joista on luovuttu neuvoston asetuksen (EY) N:o 3036/94 3 artiklan 4 kohdan kolmannen alakohdan mukaisesti, lisätään ilman eri toimenpiteitä yhteisön kiintiön mukaisiin sellaisiin paljouksiin, joita ei ole varattu kyseisen asetuksen 3 artiklan 4 kohdan ensimmäisen alakohdan tai 3 artiklan 5 kohdan viidennen alakohdan mukaisesti.

Kaikki edeltävissä alakohdissa tarkoitetut paljoudet on ilmoitettava komissiolle edellä olevan 3 kohdan mukaisesti.

[1] EYVL N:o L 322, 15.12.1994, s. 1

5 artikla

Kyseisen toimittajamaan toimivaltaisten valtion viranomaisten on annettava alkuperätodistukset kaikille tässä liitteessä tarkoitetuille tuotteille voimassa olevan yhteisön lainsäädännön ja liitteen III mukaisesti.

6 artikla

Jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on toimitettava komissiolle tiedoksi niiden viranomaisten nimet ja osoitteet, jotka ovat toimivaltaisia antamaan 4 artiklassa tarkoitettuja ennakkolupia, sekä näytteet näiden viranomaisten käyttämien leimojen leimajäljistä.

TAULUKKO

Yhteisön määrälliset rajoitukset ulkoisessa jalostusmenettelyssä jälleentuoduille tavaroille

voimassa vuosina 1995–1997

(Täydellinen tavaran kuvaus esitetään liitteessä I)

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Valko-Venäjä	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	2 186		
	5	1 000 kpl	3 037		
	6	1 000 kpl	3 523		
	7	1 000 kpl	2 672		
	8	1 000 kpl	365		
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	1 971		
	13	1 000 kpl	232		
	15	1 000 kpl	1 154		
	16	1 000 kpl	359		
	21	1 000 kpl	729		
	24	1 000 kpl	246		
	26/27	1 000 kpl	1 154		
	29	1 000 kpl	419		
	73	1 000 kpl	2 308		
	83	tonnia	350		
	RYHMÄ IIIB				
	74	1 000 kpl	419		
Bulgaria	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	12 053	12 867	13 735
	5	1 000 kpl	5 288	5 645	6 026
	6	1 000 kpl	7 483	8 044	8 648
	7	1 000 kpl	10 822	11 552	12 332
	8	1 000 kpl	5 141	5 411	5 695
	RYHMÄ IIB				
	73	1 000 kpl	2 693	2 935	3 200
Kiina	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	275		
	5	1 000 kpl	605		
	6	1 000 kpl	2 108		
	7	1 000 kpl	581		
	8	1 000 kpl	1 333		
	RYHMÄ IIB				
	13	1 000 kpl	500		
	14	1 000 kpl	500		
	15	1 000 kpl	449		
	16	1 000 kpl	893		
	17	1 000 kpl	700		
	18	tonnia	116		
	21	1 000 kpl	1 868		
	24	1 000 kpl	111		
	26	1 000 kpl	1 041		
	29	1 000 kpl	100		
	31	1 000 kpl	5 460		
	73	1 000 kpl	231		
	76	tonnia	925		
	78	tonnia	54		
	83	tonnia	54		

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Tšekin tasavalta	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	5 820	6 169	6 539
	5	1 000 kpl	4 544	4 817	5 106
	6	1 000 kpl	5 377	5 700	6 042
	7	1 000 kpl	2 921	3 096	3 282
	8	1 000 kpl	4 875	5 094	5 324
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	8 123	8 732	9 387
	15	1 000 kpl	2 550	2 741	2 947
	16	1 000 kpl	1 454	1 563	1 680
	17	1 000 kpl	931	1 015	1 106
	24	1 000 kpl	1 091	1 173	1 261
	26	1 000 kpl	1 684	1 810	1 946
	76	tonnia	3 968	4 325	4 714
Unkari	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	16 428	17 537	18 721
	5	1 000 kpl	8 688	9 274	9 900
	6	1 000 kpl	16 793	17 927	19 137
	7	1 000 kpl	13 527	14 440	15 415
	8	1 000 kpl	9 684	10 120	10 575
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	27 822	30 117	32 602
	15	1 000 kpl	13 463	14 675	15 995
	16	1 000 kpl	2 859	3 116	3 397
	17	1 000 kpl	3 206	3 495	3 809
	24	1 000 kpl	7 694	8 386	9 141
	73	1 000 kpl	3 206	3 495	3 809
Intia	RYHMÄ IB				
	7	1 000 kpl	2 783	2 904	3 030
	8	1 000 kpl	1 989	2 084	2 184
	RYHMÄ IIB				
	15	1 000 kpl	100	110	122
	26	1 000 kpl	1 425	1 524	1 630
	27	1 000 kpl	1 226	1 311	1 403
Indonesia	RYHMÄ IB				
	6	1 000 kpl	646	714	788
	7	1 000 kpl	430	474	524
	8	1 000 kpl	538	594	656
Macao	RYHMÄ IB				
	6	1 000 kpl	235	241	247
	RYHMÄ IIB				
	16	1 000 kpl	611	629	647

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Malesia	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	192	209	227
	5	1 000 kpl	192	209	227
	6	1 000 kpl	192	209	227
	7	1 000 kpl	191	201	211
	8	1 000 kpl	154	162	170
Mongolia	RYHMÄ IB				
	5	1 000 kpl	180		
Pakistan	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	2 678	2 911	3 165
	5	1 000 kpl	1 091	1 205	1 331
	6	1 000 kpl	2 466	2 666	2 883
	7	1 000 kpl	1 172	1 267	1 370
	8	1 000 kpl	1 635	1 768	1 911
	RYHMÄ IIB				
	26	1 000 kpl	1 600	1 730	1 871
Filippiinit	RYHMÄ IB				
	6	1 000 kpl	480	510	543
	8	1 000 kpl	128	133	139
	RYHMÄ IIB				
	21	1 000 kpl	205	220	235
Puola	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	9 701	10 283	10 900
	5	1 000 kpl	11 551	12 331	13 163
	6	1 000 kpl	23 072	24 802	26 663
	8	1 000 kpl	20 623	21 706	22 845
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 kpl	8 975	9 783	10 663
	14	1 000 kpl	5 835	6 360	6 933
	15	1 000 kpl	14 104	15 373	16 757
	16	1 000 kpl	4 552	4 962	5 408
	24	1 000 kpl	3 206	3 495	3 809
	26	1 000 kpl	5 129	5 591	6 094
Romania	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	5 456	5 783	6 130
	5	1 000 kpl	9 838	10 502	11 211
	6	1 000 kpl	14 758	15 754	16 818
	7	1 000 kpl	11 069	11 816	12 614
	8	1 000 kpl	15 911	16 627	17 375
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	10 601	11 396	12 251
	14	1 000 kpl	3 206	3 495	3 809
	15	1 000 kpl	7 694	8 386	9 141

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Romania *(jatkoa)*	17	1 000 kpl	4 487	4 891	5 331
	24	1 000 kpl	5 129	5 591	6 094
	73	1 000 kpl	2 051	2 236	2 437
Venäjä	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	796		
	5	1 000 kpl	1 822		
	6	1 000 kpl	5 041		
	7	1 000 kpl	3 219		
	8	1 000 kpl	2 916		
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	3 888		
	13	1 000 kpl	1 181		
	15	1 000 kpl	3 137		
	16	1 000 kpl	1 147		
	21	1 000 kpl	4 421		
	24	1 000 kpl	2 247		
	26/27	1 000 kpl	2 656		
	29	1 000 kpl	3 602		
	73	1 000 kpl	2 775		
	83	tonnia	414		
	RYHMÄ IIIB				
	74	1 000 kpl	826		
Singapore	RYHMÄ IB				
	7	1 000 kpl	514	550	589
Slovakian tasavalta	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	1 510	1 601	1 697
	5	1 000 kpl	3 389	3 592	3 808
	6	1 000 kpl	3 661	3 881	4 113
	7	1 000 kpl	1 957	2 074	2 199
	8	1 000 kpl	2 987	3 121	3 262
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	8 431	9 063	9 743
	15	1 000 kpl	3 086	3 317	3 566
	16	1 000 kpl	1 215	1 306	1 404
	17	1 000 kpl	1 641	1 789	1 950
	24	1 000 kpl	2 041	2 194	2 359
	26	1 000 kpl	1 684	1 810	1 946
	76	tonnia	5 438	5 927	6 461
Sri Lanka	RYHMÄ IB				
	6	1 000 kpl	2 015	2 219	2 444
	7	1 000 kpl	1 520	1 674	1 844
	8	1 000 kpl	1 437	1 583	1 744
	RYHMÄ IIB				
	21	1 000 kpl	1 548	1 727	1 928

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Thaimaa	RYHMÄ IB				
	5	1 000 kpl	126	137	150
	6	1 000 kpl	126	137	150
	7	1 000 kpl	227	245	265
	8	1 000 kpl	126	137	150
	RYHMÄ IIB				
	21	1 000 kpl	485	569	668
	26	1 000 kpl	191	209	228
Ukraina	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	1 943		
	5	1 000 kpl	2 672		
	6	1 000 kpl	3 402		
	7	1 000 kpl	4 980		
	8	1 000 kpl	972		
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	7 392		
	13	1 000 kpl	932		
	15	1 000 kpl	2 916		
	16	1 000 kpl	599		
	21	1 000 kpl	1 943		
	24	1 000 kpl	862		
	26/27	1 000 kpl	5 831		
	29	1 000 kpl	1 318		
	73	1 000 kpl	608		
	83	tonnia	291		
	RYHMÄ IIIB				
	74	1 000 kpl	599		
Vietnam	RYHMÄ IB				
	4	1 000 kpl	227	228	229
	5	1 000 kpl	173	174	175
	6	1 000 kpl	324	326	328
	7	1 000 kpl	241	244	247
	8	1 000 kpl	868	875	883
	RYHMÄ IIB				
	12	1 000 paria	1 764	1 817	1 871
	13	1 000 kpl	550	558	567
	18	tonnia	223	229	236
	21	1 000 kpl	438	448	457
	24	1 000 kpl	249	257	265
	26	1 000 kpl	86	89	92
	31	1 000 kpl	344	358	371
	76	tonnia	268	280	293

Yhteisön määrälliset rajoitukset ulkoisessa jalostusmenettelyssä jälleentuoduille tavaroille

voimassa vuosina 1995–1997

(Täydellinen tavaran kuvaus esitetään liitteessä I B)

Kolmas maa	Luokka	Yksikkö	Yhteisön määrälliset rajoitukset		
			1995	1996	1997
Kiina	RYHMÄ V				
	159	tonnia	8		
	161	tonnia	15”		

LIITE VII

"LIITE VIII,

jota tarkoitetaan 7 artiklassa

Helpotukset

Seuraavassa taulukossa ovat enimmäismäärät, jotka kukin 1 sarakkeessa mainittu toimittajamaa voi, ilmoitettuaan siitä etukäteen komissiolle, siirtää liitteessä V esitettyjen vastaavien määrällisten rajoitusten välillä, jollei seuraavista määräyksistä muuta johdu:

— tietyn tuotteiden luokan osalta annetaan lupa käyttää ennakkoon seuraavalle kiintiövuodelle vahvistetusta määrällisestä rajoituksesta enintään määrä, joka vastaa 2 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta kuluvalle vuodelle vahvistetusta määrällisestä rajoituksesta; ennakkoon käytetty määrä vähennetään sen jälkeen vastaavasta seuraavan vuoden määrällisestä rajoituksesta,

— tiettynä vuonna käyttämättä jääneitä määriä voidaan siirtää vastaaviin seuraavan vuoden määrällisiin rajoituksiin enintään määrä, joka vastaa 3 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta tosiasiallisen käyttövuoden määrällisestä rajoituksesta,

— siirrot luokasta 1 luokkiin 2 ja 3 ovat mahdollisia enintään siihen määrään asti, joka vastaa 4 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta siitä määrällisestä rajoituksesta, johon siirto tapahtuu,

— siirrot ovat mahdollisia luokan 2 ja 3 välillä enintään siihen määrään asti, joka vastaa 5 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta siitä määrällisestä rajoituksesta, johon siirto tapahtuu,

— siirrot ovat mahdollisia luokkien 4, 5, 6, 7, ja 8 välillä enintään siihen määrään asti, joka vastaa 6 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta siitä määrällisestä rajoituksesta, johon siirto tapahtuu,

— siirtoja voidaan suorittaa kaikista ryhmien I, II tai III luokista kaikkiin ryhmien II tai II (tai tarvittaessa IV) luokkiin enintään siihen määrään asti, joka vastaa 7 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta siitä määrällisestä rajoituksesta, johon siirto tapahtuu.

Edellä tarkoitettujen helpotusten kumulatiivinen käyttö ei saa nostaa mitään yhteisön määrällistä rajoitusta tiettynä vuonna 8 sarakkeessa esitettyä prosentuaalista osuutta suuremmaksi.

Edellä tarkoitettuihin siirtoihin sovellettava vastaavuustaulukko on liitteessä I.

Lisäedellytykset, siirtomahdollisuudet ja huomautukset ovat 9 sarakkeessa.

Maa	Ennakko-käyttö	Siirtymä	Siirrot luokasta 1 luokkiin 2 ja 3	Siirrot luokkien 2 ja 3 välillä	Siirrot luokkien 4, 5, 6, 7 ja 8 välillä	Siirrot luokista I, II ja III luokkiin II, III ja IV	Luokan enimmäis-lisäys	Lisäedellytykset
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Albania	5 %	9 %	11 %	11 %	11 %	11 %	17 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V.
Argentiina	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	Siirrot luokista 2 ja 3 luokkaan 1 mahdollisia 4 %:iin saakka.
Armenia	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Azerbaidžan	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Bangladesh	5 %	10 %	12 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	Huom. Tällä hetkellä tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Valko-Venäjä	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Brasilia	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	Myös 2 prosentin siirrot luokista 2 ja 3 luokkaan 1 ovat sallittuja.
Bulgaria	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	17 %	Siirtoja voidaan tehdä 4 sarakkeen osalta myös luokkien 1, 2 ja 3 välillä. Luokkiin 2 ja 3 siirrettyjen kokonaismäärien on oltava enintään 7 prosenttia 4 ja 5 sarakkeen osalta.
Kiina	2 %	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	17 %	Muut määrät voivat olla sallittuja 16 artiklan mukaisten neuvottelujen jälkeen: 5 %:iin saakka 2 sarakkeen olsalta, 7 %:iin saakka 3 sarakkeen olsalta. Siirtoja ryhmistä I, II ja III voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta ainoastaan ryhmiin II ja III.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Tšekin tasavalta	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	e.s.	
Viro	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Georgia	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Hongkong	1 %	2 %	0 %	4 %	4 %	5 %	e.s.	Muut määrät voivat olla sallittuja 16 artiklan mukaisten neuvottelujen jälkeen: 5 %:iin saakka 2 sarakkeen osalta, 7 %:iin saakka 3 sarakkeen osalta.
Unkari	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	e.s.	
Intia	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Indonesia	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Kazakstan	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän Ir luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Kirgisia	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Latvia	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Liettua	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Macao	1 %	2 %	0 %	4 %	4 %	5 %	e.s.	Muut määrät voivat olla sallittuja 16 artiklan mukaisten neuvottelun jälkeen: 5 %:iin saakka 2 sarakkeen osalta, 7 %:iin saakka 3 sarakkeen osalta.
Malesia	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Moldova	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Mongolia	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13 %	Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Siirtoja voidaan tehdä 4 sarakkeen osalta luokista 2 ja 3 luokkaan 1.
Pakistan	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	Siirtoja voidaan tehdä 4 sarakkeen osalta myös luokkien 1, 2 ja 3 välillä.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Peru	5 %	9 %	11 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	Siirtoja voidaan tehdä luokkien 1, 2 ja 3 välillä 11 %:iin saakka.
Filippiinit	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Puola	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	e.s.	
Romania	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	e.s.	Siirtoja voidaan tehdä 4 sarakkeen osalta myös luokista 2 ja 3 luokkaan 1. 4 ja 5 saraakkeen osalta luokkiin 2 ja 3 siirretyt kokonaismäärät eivät saa ylittää 7:ää prosenttia.
Venäjä	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 %.
Singapore	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Slovakian tasavalta	6 %	10 %	7 %	7 %	7 %	10 %	e.s.	
Slovenia	5 %	9 %	7 %	7 %	7 %	10 %	17 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 4 sarakkeen osalta myös luokista 2 ja 3 luokkaan 1.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Etelä-Korea	1 %	2 %	0 %	4 %	4 %	5 %	e.s.	Muut määrät voivat olla sallittuja 16 artiklan mukaisten neuvottelujen jälkeen: 5 %:iin saakka 2 sarakkeen osalta, 7 %:iin saakka 3 sarakkeen osalta.
Sri Lanka	5 %	9 %	11 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Tadžikistan	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Taiwan	1 %	2 %	0 %	4 %	4 %	5 %	12 %	
Thaimaa	5 %	7 %	7 %	7 %	7 %	7 %	e.s.	
Turkmenistan	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Tuonnille ei ole asetettu määrällisiä rajoituksia. Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Ukraina	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Uzbekistan	5 %	7 %	4 %	4 %	4 %	5 %	13,5 %	Siirtoja voidaan tehdä 7 sarakkeen osalta myös ryhmästä V ja ryhmään V. Ryhmän I luokille on 8 sarakkeessa esitetty raja 13 prosenttia.
Vietnam	1 %	2 %	0 %	4 %	4 %	5 %	12 %	Ei ole salittua siirtää sellaisesta erityisestä määrällisestä rajoituksesta toiseen, jotka on vahvistettu liitteessä V tarkoitettujen tuoteryhmien luokkia varten.

Liitteessä V olevassa lisäyksessä C tarkoitettujen määrällisten rajoitusten joustavuusmääräykset

Maa	Ennakkokäyttö	Siirtymä	Siirrot luokkien 156, 157, 159 ja 161 välillä	Siirto muiden luokkien välillä	Luokan enimmäislisäys	Lisäedellytykset
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Kiinā	1 %	3 %	1,5 %	6 %	14 %	Muut määrät voivat olla sallittuja 16 artiklan mukaisten neuvottelujen jälkeen: 5 %:iin saakka 2 sarakkeen osalta, 7 %:iin saakka 3 sarakkeen osalta.

e.s. = ei sovelleta".

LIITE VIII

"LIITE IX,

jota tarkoitetaan 10 artiklassa

Suojatoimenpiteet, korista poistumisen kynnykset

Toimittajamaa	Ryhmä I	Ryhmä II	Ryhmä III	Ryhmä IV	Ryhmä V
Slovenia	1 %	5 %	10 %		
Taiwan	0,40 %	2 %	6 %		
Vietnam	0,20 %	1 %	3 %	5 %	5 %
Kiina		5 %	10 %		
Albania	1,25 %	6,25 %	12,50 %	12,50 %	12,50 %
Mongolia	1 %	5 %	10 %	8 %	8 %
Latvia Liettua	0,40 %	2,40 %	8 %	8 %	8 %
Venäjä		1,20 %	4 %	4 %	
Ukraina Valko-Venäjä		1,20 %	4 %	4 %	4 %
Armenia Azerbaidžan Georgia Moldova Kazakstan Kirgisia Tadžikistan Turkmenistan Uzbekistan	0,35 %	1,20 %	4 %	4 %	4 %

Kiina (liitteessä I b tarkoitetut tuotteet)	silkkituotteet	muut tuotteet
	25 %	10 %".

LIITE IX

"LIITE XI

Maailman kauppajärjestön jäsenvaltioiden luettelo

Antigua ja Barbuda
Argentiina
Australia
Bahrain
Bangladesh
Barbados
Belize
Botswana
Brasilia
Brunei
Burkina Faso
Kanada
Keski-Afrikka
Chile
Kolumbia
Costa Rica
Norsunluurannikko
Kuuba
Tšekin tasavalta
Djibouti
Dominica
Dominikaaninen tasavalta
Egypti
El Salvador
Gabon
Ghana
Guinea-Bissau
Guyana
Honduras
Hongkong
Unkari
Islanti
Intia
Indonesia
Israel
Jamaika
Japani
Kenia
Kuwait
Lesotho
Macao
Malawi
Malesia
Malediivit
Mali
Malta
Mauritania
Mauritius
Meksiko
Marokko
Myanmar
Namibia
Uusi-Seelanti
Nigeria
Norja
Pakistan
Paraguay
Peru
Filippiinit
Puola
Romania
Senegal
Singapore
Slovakian tasavalta
Etelä-Afrikka
Etelä-Korea
Sri Lanka
Saint Lucia
Saint Vincent ja Grenadiinit
Suriname
Swazimaa
Sveitsi
Tansania
Thaimaa
Togo
Trinidad ja Tobago
Tunisia
Turkki
Uganda
Yhdysvallat
Uruguay
Venezuela
Sambia
Zimbabwe"